

EN 3.ª PAGINA:

"Moisés" entre las mamaitas

Por Juan Aparicio

EN 5.ª PAGINA:

El castellano volverá a estudiarse en Filipinas

EN 6.ª PAGINA:

TORCUATO HERNÁNDEZ PÉREZ

Por Carlos Asenjo Sedano

EN 21.ª PAGINA:

Medicina y Deporte

Por Agustín Laborde

EN 24.ª PAGINA:

CANTANDO CON GRANADA EN LOS LABIOS

Por E. Molina Fajardo



PATRIA

Depósito legal: GR-3-1958

GRANADA, domingo, 18 de septiembre de 1966

Año XXXI - N.º 9.632

Director: Eduardo Molina Fajardo

2,50 pesetas

Oficinas, Redacción y Talleres: Oficios, 10. — Teléfonos: 22593 - 22595. — Prensa y Radio del Movimiento Avenida del Generalísimo, 142, Madrid

EL CARDENAL HERRERA ORIA HA RENUNCIADO

Es la primera vez que el Papa acepta la dimisión de un purpurado español

«No me retiro a descansar porque el Sumo Pontífice me señala ministerios a nivel nacional», dice el obispo de Málaga

MADRID, 17. (PYRESA).—Su Santidad el Papa Pablo VI ha aceptado hoy la dimisión del obispo de Málaga, cardenal Herrera Oria, según informa la Agencia «France Press».



DOCTOR HERRERA ORIA

Esta es la primera vez que el Sumo Pontífice acepta la renuncia de un purpurado español desde la publicación de su «motu proprio» «Ecclesiae Sanctae», el día 6 de agosto, en el que invitaba con interés a los obispos diocesanos a dimitir espontáneamente a sus funciones pastorales al cumplir los 75 años de edad. El cardenal Herrera Oria nació en Santander el 19 de diciembre de 1886. Tras una larga e intensa actividad en la Prensa, fué ordenado sacerdote el 28 de julio de 1940. Nombrado obispo de Málaga el 27 de abril de 1947, fué elevado a la sagrada púrpura el 22 de febrero de 1965 por el Papa Pablo VI.

ALOCUCION DEL CARDENAL HERRERA ORIA

MADRID, 17. (CIFRA).—Con motivo de la aceptación por el Santo Padre de la dimisión presentada por el cardenal Herrera Oria a la sede de Málaga, el cardenal ha dirigido al clero y pueblo de la diócesis malagueña la siguiente alocución:

«Amadísimos hijos: Veis que os dejo. Nuestro santísimo Padre el Papa se ha dignado aceptar mi renuncia. No me retiro a descansar. El Sumo Pontífice me señala nuevos campos en que servir a la Iglesia.

Profundamente dolorosa, es la separación de una diócesis que se ha gobernado durante cuatro lustros.

Gobernar para un obispo es un continuo acto de amor organizado y dirigido al bien supremo de sus súbditos.

(Pasa a la pág. segunda)

«ECCLESIA» CENSURA LA «ACCION MOISES»

Acusa de muy dudosa rectitud a los curas y religiosos que en el mayor secreto trataron de organizar el abortado plan

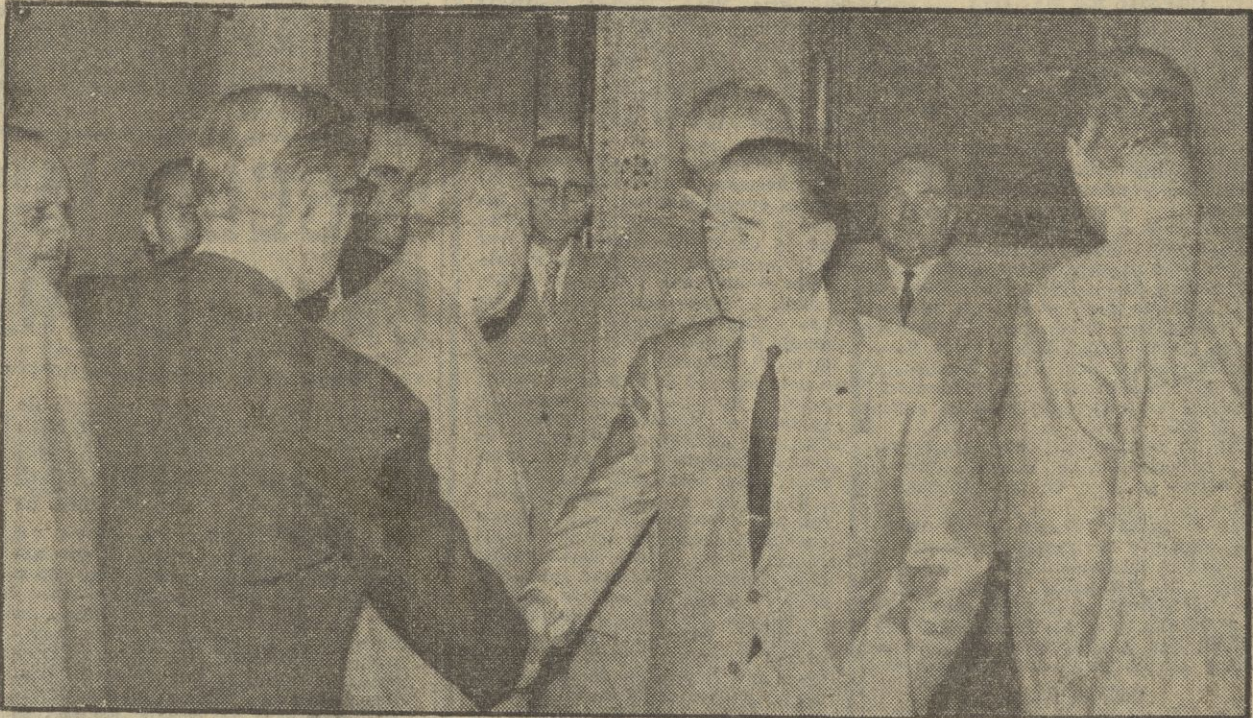
El último número del semanario «Signo», secuestrado

MADRID, 17. (CIFRA).—Sobre la llamada «Acción Moisés», supuestas reuniones de catequesis anunciadas en los últimos días y que suponían un censo para la jerarquía eclesiástica española, la revista «Ecclesia», órgano de la Dirección central de la Acción Católica española, publica en su número de hoy el siguiente artículo:

«Con sincero y muy profundo dolor sentimos moralmente obligados a hablar de un suceso que toca muy de cerca a sacerdotes y seglares católicos y que, a pesar del secreto en que venía envuelto, se ha desvelado, como necesitamos tenerlo que desvelarse, porque, en casi todas las diócesis españolas, los sacerdotes, cuya colaboración pidieron los organizadores, se plantearon un grave problema de conciencia que resolvieron de la única manera que podían resolverlo, poniendo las piezas en manos de sus respectivos superiores. El «secreto a toda costa» que impusieron los organizadores de la llamada «Acción Moisés» se convirtió muy pronto en un secreto a voces, que fue

(Pasa a la pág. segunda)

MUTUALISTAS EN EL GOBIERNO CIVIL



Los miembros de la Junta rectora nacional de la Mutualidad Laboral de Trabajadores Autónomos, durante la visita que efectuaron ayer mañana al Gobernador civil y Jefe provincial del Movimiento, señor Soler Bans. (Foto FEFRE)

Solís hablará mañana en Televisión sobre las elecciones sindicales

Mañana, lunes, día 19, el ministro secretario general del Movimiento y delegado nacional de Sindicatos, don José Solís Ruiz, será entrevistado ante las cámaras de Televisión Española acerca de las elecciones sindicales.

Esta entrevista extraordinaria, que estará en las pantallas a las diez y cuarto de la noche, reviste singular importancia por la actualidad del proceso electoral sindical y el interés que encierra en esta convocatoria de 1966.

UNA MISION MARROQUI VISITARA GRANADA

Vendrán en viaje de estudios 53 alumnos de la Escuela de Formación Administrativa

La Prensa londinense comenta la respuesta británica a la protesta española por violación del espacio aéreo

RABAT, 17. (Del corresponsal de Pyresa, JOSE LUIS NAVARRO).—Un grupo de cincuenta y tres alumnos de la Escuela de Formación Administrativa de Kenitra, perteneciente al ministerio del Interior, saldrá el lunes próximo hacia España en viaje de estudios, acompañado por tres profesores. Al frente de la expedición figura el director de la Escuela, coronel Demnati, así como el subdirector, capitán Chulaj, que ha hecho su carrera en la Academia de Infantería de Toledo.

El viaje, que ha sido organizado con la colaboración de la Embajada de España en Rabat, durará quince días, durante los cuales los futuros gobernadores, caides y bajas marroquíes recorrerán sucesivamente Madrid, el Plan Badajoz, Sevilla, Córdoba, Granada y la Costa del Sol.

A su llegada a Madrid serán recibidos por el ministro de la Gobernación, teniente general Alonso Vega, quien les ofrecerá una recepción. Por su parte, el ministerio de Asuntos Exteriores les invitará a una comida, seguida por una fiesta flamenca.

(Pasa a la pág. segunda)

EL SEÑOR SOLER BANS, EN SIERRA NEVADA



El Gobernador civil y Jefe provincial del Movimiento, señor Soler Bans, se trasladó ayer mañana a Sierra Nevada, para asistir a los actos de clausura de los turnos de verano de la Residencia «José María Collantes», de la Obra sindical de «Educación y Descanso». Los actos se desarrollaron con el carácter sencillo y sincero que caracteriza a la Organización Sindical y con el calor humano que el señor Soler Bans imprime a sus actividades. El Gobernador civil, acompañado del delegado provincial de Sindicatos, alcalde, delegado de Información y Turismo, ingeniero-jefe de de Obras Públicas y otras jerarquías, contempla el mural que le fue entregado al director de la Residencia, señor Villanueva, como reconocimiento a su eficaz labor. (Información, en página doce). — (Foto FEFRE)

TOTAL LIQUIDACION
SECCION ECONOMICA
de Pescadería, 6

a precios
AUN MAS BAJOS
DE SU COSTO

Aproveche esta oportunidad que le brinda

COBIAN

en su
BODAS DE ORO

EL CARDENAL HERRERA ORIA HA RENUNCIADO

(Viene de la pág. primera)

Comprenderéis que mis primeras palabras de gratitud han de ser para el clero, fidelísimos y competentes colaboradores durante los veinte años.

Responden ellos con su conducta al don inmenso de su vocación que les coloca entre Dios y los hombres para que los hombres conozcan y amen a Dios.

Empleando frases del día, bien pudo decir que sacerdotes y obispos han formado en Málaga un verdadero equipo, realizando una pastoral de conjunto, en beneficio del pueblo.

Mi amor al pueblo ha sido siempre grande y ha crecido a medida que le he conocido profundamente. Dios sabe que he entregado mi actividad hasta el límite de mis fuerzas físicas, al servicio espiritual o incluso al servicio material de mis queridos malagueños. De un modo particular, le he ofrecido constantemente el don que más apreciaba el alma de los malagueños, nacida para gozar de los bienes del espíritu.

UN NUEVO ESPÍRITU SE HA CREADO EN MÁLAGA

Me refiero al don de la palabra. Os lo prometí hace diecinueve años, al subir por primera vez al púlpito de la catedral. He predicado siempre que me ha sido posible. He ordenado la formación homilística en el Seminario.

He visto complacido cómo se mejoraba y se intensificaba la predicación tradicional en todas las iglesias de la diócesis.

He tenido la dicha de percibir los frutos. Un nuevo espíritu se ha creado en Málaga. Ha aumentado maravillosamente el número de las comuniones. Cerca de la última manifestación de la piedad malagueña, unida por fortuna a nuestra madre Santa María de la Victoria. Sé que las comuniones repartidas en la catedral durante su novenario han alcanzado una cifra muy próxima a las catorce mil.

Para un hombre de fe vivísima como, por la misericordia de Dios yo la tengo, este hecho produce un gozo incomparable.

Dijo Jesucristo: "Padre, he consumado la obra que me confiaste. Manifesté tu nombre a los hombres".

Imitándole y con filial audacia, yo podría decir: "Señor, a pesar de mi pequeñez y de mis miserias, yo he intentado también dar a conocer tu nombre al noble y amado pueblo malagueño".

OBEDIENCIA

El Papa me dice delicadamente que para atenuar mi dolor, señala a mi actividad apostólica "en los serenos años" que me restan de vida, ministerios a nivel nacional.

Dios sea bendito; la expresión del Pontífice es confortante, mas debo decir que más que las actividades ministeriales que me indica el Papa, me conforta el saber que al practicarlas cumplo con su voluntad.

Fortuna singular la mía, que debo comunicarla a vosotros, hijos míos queridísimos, en esta ocasión de despedida.

Dios quiera que haga fruto en las almas y especialmente en las de mis amigos seminaristas.

Mi vida pública se divide en cuatro periodos: director del "Debate", sacerdote, obispo y obispo dimisionario. Dios sabe que en los cuatro campos entré por obediencia y obediencia venida directamente de la Santa Sede. Y en tres de ellos, directamente del Romano Pontífice.

Gran virtud la de la obediencia que todo lo puede, como dijo nuestra Santa.

CON MÁLAGA VIVIRÉ PERPETUAMENTE

Ceso jurídicamente de ser de Málaga y de estar en Málaga. Con Málaga viviré perpetuamente. No me refiero sólo al recuerdo de Málaga en el altar y en mis oraciones. Los malagueños, sacerdotes y pueblo, pueden contar siempre conmigo. Me darán una alegría si se ofrece ocasión de cooperar a sus obras e incluso a sus problemas particulares. Mi espíritu y mi corazón quedarán en Málaga. Como espero que algún día reposen mis restos mortales en Málaga, bajo la bóveda de la catedral.

En cuanto tenga posibilidad física, iré a veros, a conversar con vosotros, a daros las gracias personalmente, a dirigiros mi palabra en el templo catedral.

No puede faltar un recuerdo a algo que llevo muy en el corazón. La labor de las maestras rurales que espero, por la misericordia de Dios, que llegue a ser una institución que alcance su forma definitiva. Dignas de elogio por el sacrificio que su ministerio supone. Dignas de especial alabanza porque lo hacen en beneficio directo de los malagueños más abandonados.

También debo recordar a cuantos vienen trabajando en Málaga en el campo

El alcalde de Sevilla, multado por un guardia municipal

SEVILLA, 17. (CIFRA). — Un guardia municipal denunció hace pocos días al alcalde de esta ciudad, señor Moreno de la Cova, por haber aparcar indebidamente su automóvil, y el teniente de alcalde delegado de Tráfico, señor Casas, ha impuesto, como consecuencia de esa denuncia, una multa de cien pesetas, que la primera autoridad municipal se ha apresurado a pagar en período voluntario.

po social. Preparan las conciencias para las nuevas estructuras sociales; realizan lo que pueden en una de las vías más ingratas del ministerio apostólico.

Para ellos he tenido siempre una particular protección y ayuda. Bien sabe Dios y bien sabéis todos que, tanto en el campo como en la ciudad, los hombres que viven de su trabajo han encontrado en mí un auténtico protector.

OTRO PASTOR MAS JOVEN

Tendréis otro pastor más joven. Será el representante de Cristo entre vosotros.



EL ROSTRO

En esa geografía milagrosamente vertical que define y materializa el cuerpo humano, siempre ha sido el rostro la cuadrícula que centró la preferente atención de las otras personas, resumida en el cuidado constante de toda clase de artistas. Así, ya Cicerón afirmó, en "De Oratore", que "el rostro es el espejo del alma, y los ojos sus delatores". La cara es, incuestionablemente, el nido íntimo de la personalidad, la máscara exacta aunque variable de nuestros más profundos sentimientos, el reflejo fiel de cuanto discurrir por el viario interior del ser humano.

El hombre, por su rudeza natural, por lo sencillo y casi primario de sus reacciones y de sus sensaciones, puede, hasta cierto punto, independizarse del rostro que le depa la propia naturaleza, y vivir el mundo real que cada día se construye. Pero la mujer, por la pureza de su ser sustancial, por la necesidad imperiosa de ocupar un puesto de atracción en la comunidad, por su ternura congénita, y por su acentuada espiritualidad, se ve precisada a resaltar aquellos dones físicos que recibió al nacer.

Es decir que, la mujer en ningún caso podrá prescindir de su rostro. Más bien, por el contrario, deberá incluso cultivarlo como el más preciado jardín que la vida puso a su alcance. El ideal, para ella, sería merecer aquellas hermosas palabras del poeta inglés del siglo XVII sir John Suckling, cuando decía que "su rostro es como la Vía Láctea en el cielo; una reunión de suaves claridades, sin un nombre concreto". Y eso no se alcanza "porque sí", por las buenas, sino que exige su intervención personal.

Esos puentes vertebrales que son las cejas, serán de trazado, forma y estilo diferentes en cada época, lo mismo que las grandes obras arquitectónicas o los muebles entrañables. Esa luz sugestiva que son los ojos, podrá dibujarse, agrandarse, rasgarse o almenarse, hasta el punto preciso para definir la belleza en cuanto plenitud encierran en sí mismos. Esa promesa quizá aún no madura que son los labios podrá perfilarse hasta convertirse en una simple línea o germinar en una gozosa, espléndida y jugosa granada. El punto definitorio que es la barbilla, aguzarse o suavizarse. Ese marco invaluable que es el óvalo facial, cuadrarse o redondearse. Esa coronación mitológica que es el cabello, recogerse en tiernas ondulaciones o desbordarse en cascadas livianas y provocadoras de sutiles e inconscientes emociones. Ese único adorno natural que son los oídos, aforar en su arco genuino, cortar el aire en una graduación multiplicada, o ceñirse a la cabeza como el sol a las aguas marinas en un amanecer vertiginoso.

Todas las cosas gustan tal y como son, pero estamos en la obligación nata de mejorar cuantas sean perfectibles. La mujer puede hacerlo con su rostro, y adaptarse prodigiosamente al gusto y a la moda de su "tempo" histórico. ¿Por qué atrasar voluntariamente el reloj de su vida? ¿Por qué no seguir la línea definida por los miles de científicos y artistas que piensan en su bien, aceptando el uso de aquellos productos estéticos que aumentarán su belleza y su encanto? ¿Por qué renunciar, ni más ni menos, a ser más atractivas físicamente? A mí, al menos, me gusta la mujer guapa, y guapa de la época en que vivo. Y creo que no es mucha pretensión rogar a las que conozco que hagan lo posible de su parte para serlo. Pienso que, moralmente, cualquier mujer está obligada a dar unos pasos que sólo beneficios harán de producirle, y, por ende, a muy corto plazo: el tiempo justo que tardan en llegar ante un espejo y comprobar su nueva imagen.

GAYTAN

(Exclusiva de PYRESA.)

sotros. Inútil será decirlo, y por otra parte, era necesario. Escuchadle con amor; seguidlo; ayudadle con vuestra oración, con vuestra confianza en él, con vuestra comunicación directa con su persona, con vuestra conducta moral, con vuestra familiar vida cristiana y con vuestro trabajo apostólico.

Entretanto, con efusivo amor, os bendigo a todos, sacerdotes, religiosos, religiosos, maestros y maestras, hombres, mujeres y niños de la diócesis de Málaga.

EMOCION DE MÁLAGA

MÁLAGA, 17. (CIFRA). — La noticia de la dimisión del cardenal-obispo de Málaga, doctor don Ángel Herrera Oria, ha causado en toda la diócesis una general emoción.

El doctor Herrera Oria estaba al frente del Obispado malagueño desde el día 12 de octubre de 1947, fecha de su entrada en la diócesis, y ha realizado en el tiempo transcurrido desde entonces una ingente labor apostólica, social y cultural verdaderamente ejemplar.

Desde el momento en que se difundió la noticia, a primera hora de la tarde, malagueños de todos los sectores sociales han cursado al cardenal, que en estos momentos se encuentra en Madrid, centenares de telegramas y mensajes de adhesión.

"ECCLESIA" CENSURA LA "ACCION MOISES"

(Viene de la pág. primera)

repudiado por la inmensa mayoría de los sacerdotes y religiosos y por la también inmensa mayor parte de los seglares católicos que no queremos ver a nuestros sacerdotes y religiosos implicados en actitudes y procedimientos de muy dudosa rectitud.

El hecho que comentamos se configura en estos precisos términos: unos pocos, muy pocos, sacerdotes preparan un plan de acción y redactan un documento que no es sino una requiritoria político-ecclesiástica que quiere lanzarse contra la jerarquía española. Por medio de enlaces bien acaudalados, y dentro del mayor secreto, se empiezan a pedir firmas en todas las diócesis a sacerdotes y religiosos. En dos días prefijados de mediados de septiembre se celebraría en Madrid una Asamblea clandestina encubierta bajo la máscara de reunión de catequistas. Y, finalmente, el documento sería enviado al Papa, a la Conferencia Episcopal Española y a las Conferencias Episcopales de los diversos países europeos.

Ninguno de estos pasos previstos, y en parte andados, por los organizadores, resisten el más leve análisis moral.

La índole esencialmente política del documento para el que pedían el refrendo de las firmas está muy lejos de caer dentro del campo en que deben moverse los dispensadores de los ministerios de Dios.

El procedimiento secreto de recogida de firmas, buscando solamente las de aquellos que consideran más asequibles o más débiles de voluntad, el propósito de no presentar esas firmas a los destinatarios del documento, y la ocultación del cargo y de la diócesis o Instituto religioso de cada firmante, quieren decir

MINISTERIO DE INDUSTRIA

Delegación de industria de la provincia de Granada

DON VIDAL CANDENAS ESQUINAS, INGENIERO JEFE DE LA DELEGACION DE INDUSTRIA DE LA PROVINCIA DE GRANADA:

HAGO SABER: Que por la Comisión Delegada de Asuntos Económicos, en su reunión del día 11 de agosto último, han sido aprobadas al Ítem. Ayuntamiento de Ugijar, las Tarifas del Servicio de Aguas, cuyo expediente fue tramitado por esta Delegación de Industria y que son las siguientes:

Tarifas por contador o aforo:

USOS DOMESTICOS

Mínimo de percepción mensual con derecho al consumo de 5 m ³ al mes, pesetas	25,00
De 5,01 m ³ al mes en adelante, pesetas/m ³	2,50

USOS INDUSTRIALES

Mínimo de percepción mensual con derecho al consumo de 5 m ³ al mes, pesetas/m ³	25,00
De 5,01 a 10 m ³ al mes, ptas./m ³	2,50
De 10,01 m ³ al mes en adelante, pesetas/m ³	0,50

Estas tarifas serán aplicables a los suministros efectuados a partir de 1.º de septiembre de 1966.

Los contratos vigentes quedarán subsistentes hasta su extinción.

El alquiler de contadores se regirá por lo establecido en la Orden Ministerial de 20 de febrero de 1957.

Granada, 13 de septiembre de 1966.

EL INGENIERO JEFE

Una Misión marroquí visitará Granada

(Viene de la pág. primera)

En la semana que pasarán en Madrid visitarán los principales centros e instituciones dependientes del ministerio de la Gobernación, como el Instituto de Administración Local, la Escuela de Policía Armada, el hospital de Beneficencia, la Dirección general de Correos y otras, así como la Escuela de Funcionarios Públicos en Alcalá de Henares.

GIBRALTAR. EN LA PRENSA LONDINENSE

LONDRES, 17. (EFE). — Buen número de periódicos insertan esta mañana, algunos en primera página, referencias a la nota de respuesta británica entregada ayer en Madrid a la protesta del Gobierno español por violación del espacio aéreo.

Aunque no se dan comentarios editoriales sobre el asunto, por sus titulares y por las observaciones de los columnistas diplomáticos puede apreciarse una diversa reacción ante el caso.

El "Yorkshire Post" (conservador), por ejemplo, se refiere, primero, a una parte de la nota británica en la que se pretende que el territorio donde está

asentado el aeropuerto de Gibraltar de plena soberanía británica y, por tanto, perfectamente legítimo el uso para fines militares.

El comentarista del "Yorkshire Post" dice luego que España protesta bien por doscientas violaciones de espacio aéreo desde el día 21 de julio cuando se prohibió el vuelo.

La réplica a esta parte de la nota española es mucho más amigable — el "Yorkshire Post". El Gobierno británico estudia urgentemente las opciones.

Y continúa diciendo que si tal como confirma las violaciones, estas serán lamentadas. Ello sería opuesto a las intenciones británicas y no de interpretarse como un acto inamistoso.

El comentarista del "Yorkshire Post" concluye diciendo que la nota británica ilustra la política del Gobierno sobre Gibraltar y sobre la determinación de afirmar un deseo de amistad con España.

«Esto es —dice— que no existieran dificultades en cuanto a Gibraltar no puedan ser resueltas por la Gran Bretaña y España, si cada una se plantea el problema con espíritu de equidad y con el sincero deseo de respetar los derechos de soberanía de la otra».

«PERDON»

El comentarista diplomático del "Sun" (laborista), comienza por tacer, en cambio, el carácter de "log" («perdon») que tiene la nota británica hacia el general Franco, las violaciones del espacio aéreo.

«La nota británica —dice el comentarista del "Sun"— habla de que los pilotos y que estos pilotos han sido instruidos para que tengan cuidado en lo sucesivo».

De nuevo por contraste, el "Express" (conservador), que inserta noticia en primera página, habla de la nota británica como una «reprimenda a España, omitiendo pura y simplemente su principal contenido».

Otros periódicos se limitan a una cuenta puntual del caso. Sin embargo, de ninguna de estas informaciones de desprenderse que la nota británica contenga argumentos jurídicos suficientes para avalar la gratuita afirmación de que el aeropuerto de Gibraltar está establecido en territorio de soberanía británica, ni parece que la prensa de este país se encuentre en condiciones de ayudar a demostrar la veracidad de este supuesto. Conociendo este respecto, la postura del Gobierno español, que en sus últimos documentos oficiales ha denunciado la usurpación inglesa de una parte del Istmo de Gibraltar, cuya soberanía nunca cedió por España, basando su tesis en el relato histórico de unos hechos que hasta ahora no han podido ser dados más que meras declaraciones de principio, carentes de toda base fáctica.

ESPAÑA, EN LA FERIA INTERNACIONAL DE ARGEL

ARGEL, 18. A las cuatro de la tarde el presidente del Consejo de la Revolución, coronel Bumedien, inauguró oficialmente la III Feria Internacional de Argel.

Acompañado por las autoridades miembros del Gobierno, Cuerpo diplomático y personalidades extranjeras invitadas, recorrió los pabellones de diferentes países participantes. El español fue recibido por el embajador señor Los Arcos, y el conserje comercial, director del pabellón, señor Bonet, que le hicieron recorrer las instalaciones donde se exponen productos de la industria nacional, especialmente maquinaria textil y metálica, armas, motocicletas, perfumeras, maquinaria agrícola y de construcción, fibra artificial, mantas, textiles, artículos farmacéuticos y productos de la artesanía española. El presidente demostró reiteradamente su interés por los productos de la industria española y felicitó a los organizadores, admirando además el arteístico pabellón, uno de los más originales de la Feria, agradeciendo el esfuerzo realizado para participar en ella.

Como recuerdo de su visita, el presidente ofreció una magnífica escopeta de caza, superpuesta, de fabricación nacional, y una antología del canto argelino.

La impresión que ha causado la participación española ha sido muy buena, y son muy numerosas las solicitudes que han visitado nuestro pabellón.

EXITO ESPAÑOL EN BELGICA

BRUSELAS, 17. (EFE). — El pabellón de la Exportación Española en la Feria Internacional de Bruselas, está consiguiendo un gran éxito, tanto por la afluencia de visitantes diarios, como por los elogiosos comentarios de cuantos contemplan su vistoso y complejo interior.

Entre las destacadas personalidades que en el día de ayer asistieron a la inauguración, recorriendo sus locales, figuran la infanta Elena de Borbón, la princesa Teresa de Borbón, el gobernador de Flandes, y los embajadores de Francia y Méjico.

Las próximas elecciones sindicales nos plantean a todos los españoles una serie de perspectivas que no pueden desoírse ni soslayarse. Al filo de las próximas elecciones van a aparecer fortalezas decisivas del mundo del trabajo. Uno de esos aspectos, tal vez entre los más importantes, es el que nos ofrece la consideración de que van a incorporarse al mundo laboral gran número de dirigentes sindicales. La radical importancia que en nuestro tiempo reviste la función de dirigir, se multiplica, si cabe, cuando se trata del dirigente sindical.

Hace ya algún tiempo que se viene advirtiendo un nuevo sentido de la dirección, del mando, que es aplicable, probablemente, a todos los órdenes de la vida colectiva. Así, nos encontramos con que hay una nueva manera de ser dirigente en el nivel de la empresa, en el militar, en el político. Todo un estilo retórico y desfasado del mando ha dejado paso a entendimientos más realistas y adecuados a nuestro momento. Pues bien, en el terreno sindical, no cabe duda de que el sentido y el alcance de la función de dirigir se ha transformado profundamente. El mando laboral de nuestros días, requiere un sentido de la responsabilidad, una capacidad de diálogo, unas condiciones de serenidad y valor tales, que en poco o en nada recuerdan a los tipos del viejo sindicalismo clasista.

El dirigente sindical es, en principio, el centro en el que concurren varias circunstancias: la primera de ellas es la confianza de sus compañeros; la segunda, la confianza de la Organización Sindical; la tercera, la confianza de la sociedad entera. El dirigente ha de manejarse pues entre las líneas del interés general y las líneas del interés concreto al que representa, sin llegar nunca a la colisión entre ambos intereses sino buscando siempre la armonización entre los mismos.

Por otra parte, cuenta el dirigente sindical con un arma que es la genuina y auténtica del mundo del trabajo. Ese arma es la solidaridad obrera, la íntima cohesión del mundo del trabajo. La primera tarea del dirigente es pues la de suscitar esa solidaridad a todos los niveles, y luego, fundado en ella, apoyado en ella, realizar todo su complejo cometido de negociar, dialogar, defender, presionar... Toda la autoridad del dirigente sindical, toda su fuerza, toda su capacidad de persuasión, han de descansar en la convicción firme, profunda, de que se está representando una auténtica solidaridad en el seno del mundo del trabajo.

Estamos pues ante un momento siempre decisivo en la vida sindical: cuál es la promoción de nuevos dirigentes. Y en este sentido, la empresa debe también alertar su atención, percibirse de que a ella le va mucho en que en su seno existan auténticos sindicalistas, hombres ocupados y preocupados en la mejor temperatura social del país, en la mayor cordialidad y comprensión entre los términos del mundo laboral. Uno de los más elevados intereses de la empresa ha de ser, en esta hora, el de alentar y posibilitar la aparición de esos nuevos hombres, de esos nuevos dirigentes cuya función es, en definitiva, la máxima plenitud económica y social del mundo del trabajo.

EL LIDER DEL AUTO-RADIO

ANGLO

MODELOS 19" 23" 25" y 27"

Radiomatic

"SU MEJOR COMPAÑERO EN RUTA"

Distribuidor:

BAQUERO-MOTOR

AVDA. CALVO SOTEL 81 TEL. 33100

"Moisés" entre las mamaitas

Por JUAN APARICIO

MOISÉS es el interpuerto legislador del Sinaí, cuyo pedestal sirvió a la retórica castellanina para empinarse por encima del canónico Manteo de los Borbones; pero Moisés en su origen fluvial fue una criatura mecida y acunada por el río Nilo. Sobre la prestancia mosaica, ha prevalecido en el lenguaje doméstico la acepción de denominar "Moisés" al artillero donde la niñez se cobija y apoya para su aprendizaje ambulatorio, para su prematura andanza; porque el niño no es, según se definía ascética y mediusalmente a la mujer, un "mas mutilatus", un varón mutilado, sino que es una anhelante y caprichosa persona sin madurez, casi siempre un niño mimado.

Nuestro tiempo anterior fue un período de jóvenes, de soldados desmilitarizados enrolados en las guerras universales, que fueron los sarampones y las escarlatinas de la mocedad entre 1914 y 1945, saturando el ambiente mundial de canciones, mientras proliferaban los hallazgos científicos. Aquella juventud, plenaria durante treinta años, a la que frenaron los residuos valetudinarios de la plutocracia y del fariseísmo, fue condenada, luego, con los epítetos más peyorativos al comparecer ante el tribunal sucedáneo de los que juzgaron a los máximos criminales bélicos, acusados de genocidio. Toda la juventud, a diestra y siniestra, aristocrática o revolucionaria, fue medida bajo un rasero de exclusión y de explotación, ocupando sus vanguardias sociales y económicas los inveterados retaguardistas y los "Moisés" de la última hora.

Lenin no tuvo piedad contra las desviaciones y enfermedades infantiles en la política, anatemizando en un opúsculo a los radicales rabieteros de la infancia ideológica, edad en que todavía no se sabe hablar y opinar, conforme nos lo indica la etimología, y que sólo exterioriza su vigor, fuera del "Moisés", en el pataleo, en el moco junto a la nariz y en la legaña nublándole los ojos.

El psicoanalista Jung, octogenario y vidente del pretérito y del porvenir por el inconsciente colectivo y de su contorno del lago de Zurich, intuyó que los hijos plasman no sólo las señales que les dicta el código biológico del A.D.N., sino también y principalmente las ansias y fobias, frustraciones y reprimidos complejos de sus progenitores.

Los niños actuales obedecen y encarnan a parte de esta teoría; pero no son los descendientes de los padres afrentados con la guerra y con la quereña de repartir el bienestar equitativa e igualmente y ni siquiera son los retoños de los veteranos estadounidenses, hasta hoy invencibles; pues son más bien los hijos de las madres americanas, que les echaron a perder con sus papillas edulcoradas y sus concesiones absolutas, en las que sublimaban sus pavores delante de la nueva frontera de entonces y los sonrejos de la emigración reciente. El matriarcado americano impulsó al mari-

do las faenas serviles del hogar, causa de que estos hombres esclavizados inventaran todos los liberadores electrodomésticos; pero convirtió a su erio en el rey de Nueva York, en el rey de Chicago, en el rey de Austin y Dallas, en el rey de Boston. Estos monarcas, sin las piernas, ni la cabeza propias, puesto que ruedan, ya infantilmente, en automóvil y se educan entre las tiras de dibujos impresos y los seriales de la televisión, pueden ascender a presidentes de la República, como a la par y con mayor frecuencia nutren la monstruosa delincuencia infantil y asesinan de la misma manera que han destripado sus "gadgets", sus juguetes.

A John F. Kennedy, que parecía un niño voluntarioso y todopoderoso, y cuyo nombre y culto, a través de la madre, iba hacia el abuelo materno, llamado también John y así se bautizó el yate presidencial, lo mató otro niño mal criado por una madre abandonada, sin que se resigne a la destrucción del engendro de su vientre, acusando a la supernación compuesta por millones de niños consentidos y que no se paran en barras... y estrellas, de acuerdo con las estrofas de su himno. Aunque bastante cerca aún de la placenta, el niño se desolidariza pronto de su vida intrauterina y del medio y cultura que lo reciben poniéndose a construir castillos en la arena, que son premiados y alentados por esta civilización de corruptores de menores. Apenas evadido de su condición de feto, se atreve a edificar un nuevo mundo, aunque sea al borde de la playa, donde acudió el jurado halagador del certamen convocado en Francia, o a preferir una música y una pintura, una indumentaria y unos utensilios de recreo, que les proporcionan los industriales y comerciantes explotadores de esta infantilidad consumidora, cuyo gasto es superior, proporcionalmente, al presupuesto paterno. De este modo la pedagogía puede confundirse con la pederastia, ambas alrededor del niño y las dos derivadas de la misma raíz del idioma griego.

No se suponga que propongo otro Herodes frente a la aparente requisiatoria, a la que conduce la Operación "Moisés" de unos seres salidos de madre y que buscando una meta óptima y suma, por pecado de infantilismo, recaigan en lo infimo y pésimo de los infiernos, como prevenía la mirada pascaliana respecto a la propensión del ángel caído, del perpetuo angoleta metamorfoseado en bestia. Basta con una sola degollación de los Santos Inocentes y nos repugna hasta el preinfanticidio de la píldora. La infancia es una etapa vital de la existencia, que debe desarrollarse gradualmente y ofrece hallazgos, que suelen ser repeticiones geniales, como el citado Pascal reinventando la geometría y la trigonometría a los nueve años.

Vivan los niños prodigios por el orgullo prestigioso de sus mamás y de sus abuelas; pero el auténtico Moisés, desde el lecho acuático del Nilo, es cenario de su niñez, hasta su coronación en el Monte Sinaí, tuvo que reanudar y enseñarse a lo larzo de un larzísimo desierto.

(Exclusiva PYRESA)

Los curas jóvenes van destocados o usan la boina

SIN PENA NI GLORIA, LA TEJA CLERICAL HA CAIDO EN DESUSO

Había tejas de fieltro y seda; con borlas y cordones o sin ellos y de diversas categorías jerárquicas

HOY, EL SOMBRERO PARECE UN TOCADO LOGICO PARA EL SACERDOTE QUE VISTE EL "CLERGIMAN"

examinaban y sabían perfectamente cuál era la seda de calidad. En cambio, los curas jóvenes ni las han visto...

—¿No les gusta llevar cubierta la cabeza?

—No es eso. No le gusta la teja. Ahora, con su traje de paisano, vienen y se compran su boina.

—Oiga ¿No sería más lógico usar, con el nuevo terno clerical, un sombrero, negro, normal?

—Pues, sí. Creo que sería lo correcto. A los sacerdotes de otros países ataviados con el "clergiman" los hemos visto siempre incluso en las películas, cubiertos con un sombrero corriente.

—Sin embargo, nuestros curas jóvenes prefieren la boina o nada.

—Sí. Como hay tanto sacerdote del Norte, la boina parece que llama la atención.

"LA TEJA YA NO LA COMPRA NADIE, COMO NO SEAN LOS TURISTAS"

Bueno, volvamos a la fallecida teja...

—Y tan fallecida; hoy casi ya nadie la compra, como no sean los turistas.

—Los turistas ¿para qué?

—Para colecciones o como curiosidad. De este establecimiento ha salido alguna señora con una teja puesta. Nosotros le advertimos que iba a sorprender mucho. Pero, nada, le

colocó unas flores, un velo y obtuvo un sombrero original.

—¿Cuánto valía una buena teja de seda?

—Sobre el año cuarenta, que fue su época de oro, unas doscientas docenas cincuenta pesetas. Hoy costaría unas quinientas.

—Y ¿la de fieltro?

—Unas ciento veinticinco, antes. Ahora, las docenas cincuenta.

"LA TEJA CAYO EN DESUSO MUCHO ANTES QUE EL TRAJE TALAR"

Hasta hace unos diez años la teja se mantuvo. Luego, con sigilo, en silencio, comenzó su decadencia. En los años cincuenta —según nos cuenta el señor Yuntas— se vendían unas veinticinco tejas de seda al mes.

—Hoy si entra un cura a pedirnos una teja de seda nos quedamos de piedra. Su decadencia data de antes u ocho años. Es, por tanto, muy anterior al actual abandono del traje talar.

Las tejas se distinguían, según la jerarquía de su usuario, por los cordones y las borlas. El sombrero de los sacerdotes corrientes, no llevó nunca cordones. Los mayordomos, llevaban borlas y cordones rojos. Los obispos y arzobispos —cuyo tocado sigue en uso— adornan su teja con cordones y borlas color "eminecia" (una variante del granate) y los cardenales, con el oro y verde mezclados.

DOS MODELOS: ESPAÑOL Y ROMANO

La teja del seminarista era más modesta. Tenía una cinta más estrecha y el fieltro era mate, sin reflejos.

—En lo que se refiere a los estilos, había dos modelos: el español y el romano. El romano llevaba —o lleva aún— cordones y borlas y su elva era un poquito más ancha que el español.

Ha sido siempre la teja un producto de artesanía. Una prenda fácil de fabricar, siempre que fuera de fieltro. De seda, su confección necesitaba de un especialista.

—¿Hubo muchos especialistas?

—No muchos. Nosotros teníamos uno. También, en la Mutual del Clero, en San Bernardo, fabricaban.

Pero, hoy, la boina es lo que priva (su precio, 75 ó 100 pesetas). El sombrero, negro, con poca "cala", es el que, en rigor, debiera usarse (su precio, 200 a 300 pesetas).

La teja, quizá un nieto reducido del viejo chambrero, ha muerto en la oscuridad. Sin esa aureola, sin aquel olor a motín de tiempos de Carlos III, en medio del cual feneció su probable abuelo.

—¡Qué le vamos a hacer!

MELCHOR SAIZ-PARDO

(Exclusiva de PYRESA)

La sola política que interesa ahora y siempre a los sindicatos es la enérgica defensa de los intereses de los trabajadores. Por esto, nuestro primer deber es lograr que nos representen, en los puestos de trabajo, los mejores profesionales.

Luz roja para la «revolución cultural» PETULA CLARK, MADRE FELIZ Y VOZ MILLONARIA

MAO TSE TUNG SONRIE ORGULLOSAMENTE
A LOS JOVENES

LA TEORIA DE LIN PIAO HA SALIDO
A LA CALLE A GOLPES DE TAMBOR

LONDRES. — La «revolución cultural» ya tiene luz roja. Lo que en un principio fueron las ideas de Lin Piao —al que ahora Mao Tse Tung ha convertido en su delfín— empiezan a germinar ahora, brutalmente, tras la confirmación oficial del primer mandatario chino. La luz roja, tal y como ordenan desde hace poco las nuevas reglas de circulación, significa que tan-

tudes de la guardia comunista ya no respetan ni siquiera la luz verde. Lo que empezó como unas ideas infantiles ha crecido hasta convertirse en un gigante tan cruel como precoz.

LAS PROHIBICIONES

Una serie de prohibiciones han iniciado los primeros pasos de la «revolución cultural». Mao ha de-

sición burguesa. La gran muralla ha sido reedificada y puede resultar mil veces más peligrosa que el vergonzoso muro de Berlín. China comunista ha cerrado todas sus puertas y ahora tiene que gritar enormemente para que se la oiga.

LA GUARDIA ROJA A GOLPE DE GONG

Bajo las comisiones de Mao Tse Tung —no hay que olvidar sus cualidades literarias—, los jóvenes de la guardia roja se han lanzado a la calle. Los carteles gigantes, que se alzan orgullosos en las ciudades más importantes del país rezan los lemas del dirigente chino. «Levantemos en alto el estandarte rojo del pensamiento de Mao Tse Tung y realicemos íntegramente la revolución cultural».

A golpe de gong y a golpe de tambor el histerismo político ha invadido las calles de Pekín. Las manifestaciones —cuando no los desmanes— se han producido en los últimos días y han sido tema de comentario en las primeras planas de casi todos los órganos de información del mundo. Manifestaciones ante la Embajada soviética, el cierre del convento del Sagrado Corazón y la expulsión de las monjas que desde los albores del comunismo chino venían educando a los hijos de los diplomáticos extranjeros, han sido un motivo más para el asombro de la opinión pública mundial. Y a todo esto hay que añadir el hecho de que la sangre —al igual que una macabra paradoja— ha teñido también de púrpura los caracteres de esta revolución.

El primer capítulo de esta nueva etapa china ya está escrito. Lo que en un principio parecía ser una revolución en el orden teórico y sociológico se ha convertido en una riada de histerismo colectivo que va en aumento a cada minuto que pasa. Hace poco un diplomático chino que ahora se encuentra en los Estados Unidos después de haber solicitado asilo político en la Embajada norteamericana de Camboya, declaraba que las recientes «purgas» llevadas a cabo entre las jerarquías del partido comunista y las demostraciones de la guardia roja representan un grito de Mao Tse Tung para que el pueblo chino no llegue a pensar en un posible debilitamiento político del dirigente comunista. Sea como fuere, la «revolución cultural» tiene ya la luz roja de avance y parece ser que no existe ya ninguna luz verde que pueda pararla.

JOSEPEH LIGFRANK
«Europa Press»



Golpes de tambor y cantos revolucionarios durante las veinticuatro horas del día. — (Foto EUROPA PRESS)

to los peatones como lo vehículos pueden avanzar. Significa simbólicamente el avance de la revolución china, frente al aburguesamiento extranjero.

Nadie que hubiera seguido de cerca la política de China comunista de los últimos años, podía creerse que las ideas de Lin Piao se limitaran al simple cambio del nombre de las calles, rebautizándolas con frases tan insólitas como infantiles. «Calle de la Lucha contra el Revisionismo», «Calle contra el Imperialismo Norteamericano». El plan de Mao Tse Tung iba mucho más lejos. Tanto es así, que, ahora a los pocos días de puesta en marcha la «revolución cultural», el mundo entero se lleva las manos a la cabeza mientras comienza a irritarse por los actos llevados a cabo por los jóvenes de la guardia roja.

INFANTILISMO Y BARBARIDAD

Lo que en principio obligó al mundo a esbozar una sonrisa ante las resoluciones y medidas que el partido comunista chino había adoptado para imponer esta revolución, se ha trocado ahora en una mueca de inquietud, repulsión y quizá también de miedo ante próximos acontecimientos. Resulta curioso el hecho de que se cambien los nombres de las calles y de que se organicen manifestaciones vociferadas con los cantos revolucionarios y de que se prohíban los perfumes, por representar un símbolo de aburguesamiento y decadencia. Resulta también curioso que se exalten las virtudes del juego del ping-pong porque representa —según las nuevas ideas de la «revolución cultural»— un estímulo para los reflejos que el partido comunista necesita para iniciar un avance completamente distinto a los anteriores. Pero las medidas que estaban en la mente de Lin Piao y Mao Tse Tung no habían sido pensadas para detenerse en el primer semáforo que encontrasen. Mao ha dicho que hay que avanzar con la luz roja y las juven-

clarado fuera de la ley todas aquellas cosas que puedan atentar contra la seguridad del comunismo chino y que, al mismo tiempo, representan un acercamiento, no sólo a Occidente sino al resto de los países del mundo. Los juguetes, la música de Beethoven, Wagner, Bach y otros grandes compositores, el corte de pelo a la europea, los anuncios e impresos en otras lenguas que no sean el chino y sus dialectos, el pensamiento y la po-

CAMA SIN MANTAS, PERO CALIENTE EN INVIERNO



En Glasgow, Hugh Allan es un obrero metalúrgico de 43 años, soltero, que ha inventado la cama en la que ven ustedes y que se mantiene caliente en invierno. La cama se calienta eléctricamente por medio de aire y dispone de dos chimeneas. Allan no quiere patentarla y dice que cualquier fabricante puede disponer de su invento, que ofrece para bien de la humanidad, ya que no está interesado en dinero. Allan dice que no se necesita pijama para dormir en la cama de su invención. — (Foto EUROPA PRESS)



Lluvia sobre el Festival de San Remo. Udo Jurgens, Petula Clark y Daniel Gerard. — (Foto EUROPA PRESS)

“PROCURO SEPARAR MI CARRERA
DE MI VIDA FAMILIAR”, AFIRMA

VIVIRA EN SUIZA PORQUE LA VIDA
EN FRANCIA ES DEMASIADO TENSA

PARIS. — Desde hace seis años vive en París, con su marido, Claude Wolff y con sus dos hijos. Hasta hace poco cantaba casi siempre en francés y uno de sus discos fue premiado por la Academia Francesa. Tiene una voz muy agradable, que últimamente ha dado a conocer en todo el mundo, con sólo interpretar una canción: «Down town». Es Petula Clark. Una joven que hace veinte años tenía ya puesto su nombre en el mundo del cine y la radio y que ha continuado manteniéndose en el difícil candelero de la fama.

TRABAJO

Cuando no está en Gran Bretaña, seguro que Norteamérica la estará aplaudiendo; y si no está en Norteamérica los mejores escenarios de Europa escuchan las canciones de esta pequeña rubia con cara de chica joven a pesar de sus treinta y tres años. No acostumbra a ser muy corriente el caso de una cantante que después de muchos años de éxito continúa trabajando con el ritmo que Petula Clark lleva.

—Francamente —nos confiesa— creo que sería una tontería por mi parte el hecho de dejar el mundo del espectáculo. Tanto mi marido como yo hemos hablado muchas veces acerca de esto, pero la salida ha sido siempre la misma. Si puedo continuar ganando dinero, ¿por qué tendría que dejar de cantar? Por otra parte hago mi trabajo muy a gusto.

Su marido, antes de casarse con ella era especialista en relaciones públicas. Ahora es el manager de Petula Clark. Todo queda en familia.

—Claude representa mi gran ayuda. Es el encargado de organizarlo todo. A veces no estoy segura de mis decisiones y él siempre sabe el camino que debemos seguir. —Petula Clark, será millonaria... —Sinceramente puedo decirle

que no estoy enterada del dinero que he ganado. Todos estos años los lleva mi marido.

VIDA ARTISTICA Y FAMILIAR

Petula Clark, es madre de dos hijos. Cuatro y dos años. La cantante resuelve fácilmente el problema de compaginar sus actuaciones —carrera— y su vida de familia.

—Fuera del trabajo sólo cuando tengo que acostar a los niños. En cambio procuro por los dos medios separar mi vida de familia de mis actuaciones como cantante o como actriz. No me gusta que cuando estoy encima de un escenario o se proyecta mi imagen en cualquier pantalla, la gente pueda ver en mí a una madre y a una familia. En el trabajo soy Petula Clark actriz, en casa soy otra persona completamente diferente. Quiero decir que no me gusta aclarar ambas situaciones. A veces acostumbro a llevar a mis hijos al estudio de grabación y se quedan sentados delante de mí oyéndome cantar. Sin embargo, procuro que el público separe siempre la imagen de Petula Clark madre de la Petula Clark actriz.

Dentro de poco Petula Clark irá a vivir en «la dulce Francia». Ella dice que lo de «dulce» es relativo, pero que no obstante el ritmo de vida que allí lleva es demasiado tenso. Se trasladará a Suiza.

—Hemos comprado una casa en Ginebra. Un precioso inmueble cuyas ventanas están abiertas al go.

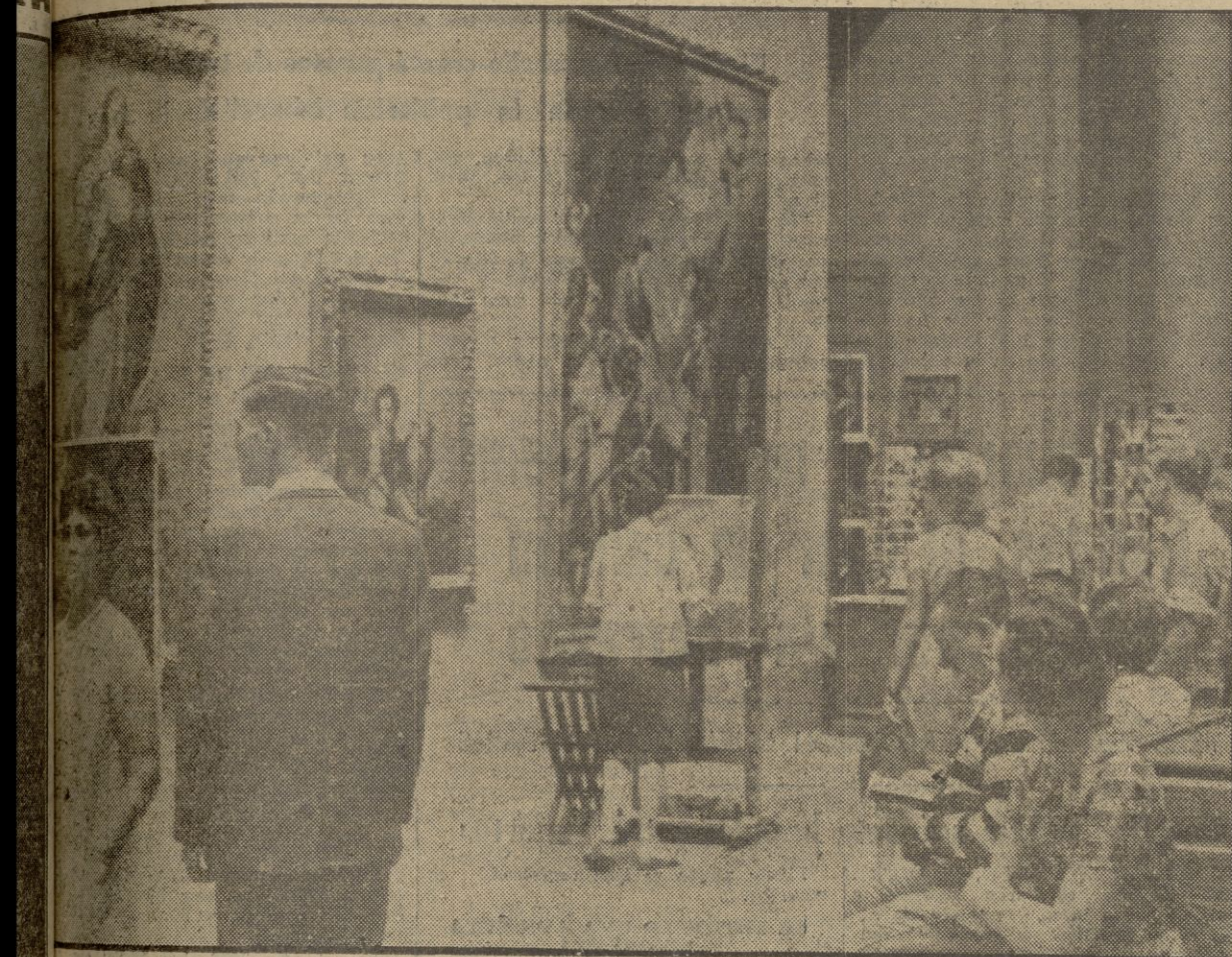
Y Petula Clark continuará cantando. Un éxito tras otro. Algo que lleva no es difícil conseguir.

PETER DACK

«Europa Press»

CONDUCTOR: Por un tráfico más seguro, circule por la derecha.

Los copistas del Museo del Prado, a punto de desaparecer



Una escena familiar del Prado: los copistas a los que la dirección quiere arrojar a la calle, sin más. — (Foto EUROPA PRESS)

NO PUEDEN HACER ESTO CON NOSOTROS, PUES ESTE ES NUESTRO TRABAJO", DECLARAN ANTE LA POSIBILIDAD DE QUE LES PROHIBAN SU LABOR EN EL MUSEO

ESTAN CONSIDERADOS COMO LOS MEJORES DEL MUNDO

FRONTE a la luz de Velázquez, empujándose con el colorido de Goya, la serena fuerza de un Ribera, se ven otros artistas que aprenden de los maestros los secretos del color y la habilidad. Son estos artistas que, mediante las copias de los lienzos más famosos dan a conocer al mundo el lenguaje artístico de los genios de la pintura.

"NO ACABAMOS DE COMPRENDERLO"

En el momento, la dirección del Museo ha decidido que durante este mes de septiembre no le será permitido a ningún copista su trabajo en el interior del recinto. Solamente aquellos que tenían una obra comenzada disponen de un permiso para acabarla. Los copistas inscritos en el Museo del Prado. De ellos, unos setenta se dedican a acudir regularmente a un lado del cuadro que tienen en su casa de algún español, italiano, sueco o norteamericano. En ningún caso como los españoles. En calidad de copistas existen muy pocos en el exterior. Pero, estarían ustedes al público.

Después de veinte años trabajando de copista en el Museo. No creo en ningún modo que seamos un estorbo para que visiten el recinto. Situamos el taller a un lado del cuadro, y si alguna vez hemos dificultado la visión pública no hemos dudado en apartarnos. Casi siempre nos han dicho que nos falta. Sinceramente, no acabamos de comprender esta prohibición.

UN ALICENTE DEL MUSEO

Todo lo contrario a estorbar —nos

TELÉFONOS DE

"PATRIA"

DIRECTOR, 29913

ADMINISTRADOR, 29915

REDACCION, 22595

ADMINISTRACION, 22593

ALBERGUES, 29914

dice una copista—. Mi marido y yo llevamos mucho tiempo en este trabajo y podemos asegurarnos que lejos de representar dificultades para el Museo, nos hemos convertido en algo así como un aliciente del mismo. En poquísimos museos del mundo se ve gente de nuestra profesión copiando las obras maestras. Esta tradición ha aportado mucho al Museo del Prado. No pueden hacernos esto.

Estudiar a los grandes pintores universales es un tema obligatorio para todos aquellos que quieren iniciarse en el mundo de los pinceles y el color. Muchos estudiantes de las bellas artes se han visto también afectados por estas medidas adoptadas por la dirección del Museo del Prado.

—Sería del todo ilógico quitar el permiso de trabajar a los copistas —nos dice otro de ellos—. No sólo representa mucho para todos nosotros en el plano económico sino que también se trata fundamentalmente de nuestro trabajo.

"NO SE NOS HA DADO NINGUNA EXPLICACION"

—No crean ustedes que hayamos convertido el Museo del Prado en un

taller de pintura. Lo que ocurre es que muchas veces algunos de los que empiezan dan la sensación de ser malos profesionales y restan clase —desde luego sin ninguna culpa por su parte— al conjunto de copistas del Museo. Pero tampoco esto es causa suficiente para prohibir nuestro trabajo. En realidad se trata de un hecho insólito que nos ha dejado a todos asombrados. Y lo más curioso es que no se nos ha dado ninguna explicación.

CINCUENTA AÑOS COPIANDO

Ante el conocido cuadro de "Las lanzas", una mujer de edad avanzada copia a Velázquez.

—He llegado ya a una edad que no me concede reparo para confesar mis años. Son setenta y dos. De estos he dedicado cincuenta a este Museo. Cincuenta años de copista casi ininterrumpidos. Cuando una persona ha vivido tanto tiempo entre todos estos cuadros, llega a quererlos intensamente. Hasta tal punto que todos los que aquí trabajamos, nos hemos convertido en fervientes guardianes de estos "enanos". Siempre hemos procurado que el público respete a la manera que deben ser respetados. Formamos parte de este Museo.

—Pero parece ser que no los quieren aquí.

—Tendrá que sacar mi cabellete afuera con sus propias manos. Yo no pienso moverlo de donde está. Y si no, que hagan una encuesta entre todos los visitantes del Museo para ver si les molestamos o estamos fuera de sitio. Tampoco sería mala idea...

José GIL FRANQUESA "Europa Press"

El castellano volverá a estudiarse en Filipinas

TAMBIEN SE INTENSIFICARAN LAS RELACIONES COMERCIALES CON ESPAÑA

Declaraciones de la nueva cónsul general en Barcelona, doña Belén S. Bautista

"LOS HIJOS NO OBSTACULIZAN EL TRABAJO DE LA MUJER", DECLARA ESTA MADRE DE FAMILIA

FIIPINAS se ha decidido a abrirse al mundo español definitivamente. El Consulado honorífico de Barcelona se ha convertido en Consulado general. Una mujer está a la cabeza. Se llama Belén S. Bautista, y tiene tres hijos.

—Señora cónsul, los españoles conocemos y sentimos unos lazos que indudablemente existen entre su país y el nuestro. ¿Cuál es la realidad concreta de esos lazos hoy?

—No hay duda de que se han relajado, especialmente desde que empezó la segunda guerra mundial. Quedaron reducidos a relaciones culturales, la lengua... pero todo muy flojo. Después, desde unos diez años para acá las relaciones son cada vez más fuertes.

—¿Cuál es el significado de la apertura de este Consulado general?

—Filipinas y España deben aumentar sus relaciones. Las que abren paso son las comerciales. Este Consu-

—Yo lo estudié. Pero desde la guerra ya no hay escuelas de español. Ni siquiera escuelas privadas. Pero el comercio necesita del idioma. Ahora volverá a aprenderse.

LA DOMINACION ECONOMICA DE U.S.A., MAXIMO PROBLEMA

—¿Cuál es el mayor problema de su país?

—Posiblemente la excesiva apertura de Aduanas respecto a Estados Unidos. Cada dos años, las tarifas aduaneras con USA van poniéndose al nivel de los demás países según el tratado que terminará en 1974. Mientras, la dominación económica de USA es evidente y nos perjudica.

Doña Belén es una mujer seria. Habla de un modo tan mesurado que destruye todos los tópicos que pueden haberse inventado sobre el sexo llamado débil.

—¿Qué va a comprar España a Filipinas?



Doña Belén S. Bautista, nueva cónsul general de Filipinas en Barcelona. (Foto EUROPA PRESS)

lado en Barcelona, puerto de mar significa una intensificación de las relaciones económicas que traerán todas las demás.

—¿Se estudia el castellano en Filipinas?

—Principalmente madera y copra. También café. Y hojas de tabaco.

—¿Y Filipinas a España?

—Comida. Aunque nuestro país es básicamente agrícola, necesitamos alimentos. Nosotros producimos arroz y azúcar, pero nos faltan los cultivos mediterráneos.

—¿Todo el comercio se hará a través de Barcelona?

—No. Este será el centro, pero ya hemos abierto Consulados de honor en Bilbao y Sevilla, aparte de la Embajada en Madrid.

LOS HIJOS NO SON OBSTACULO PARA TRABAJAR

Ella no es la única mujer en el cargo de cónsul general en Barcelona. También Venezuela tiene una mujer como más alto representante de su país en la ciudad. La mujer se introduce en todos los campos en busca de trabajo y de independencia. Doña Belén S. Bautista tiene tres hijos.

—¿Son un obstáculo para el trabajo?

—No, no lo son. De pequeños presentan muchas trabas porque no se les puede dejar solos. La educación sólo pueden darla los padres. Yo no podría separarme de mis hijos. Cuando tuve mi primer hijo, mi marido trabajaba de noche y yo de día y de este modo pasamos un año entero. Fue duro.

—¿Es frecuente en su país que la mujer trabaje?

—Es muy frecuente en las ciudades, pero en el campo hay aún gran cantidad de mujeres que se quedan en casa mientras el marido trabaja. La evolución es lenta allí.

En España la evolución es tam-

(Pasa a la pág. siguiente)

CAMIONES SAURER CAMIONES STEYR
Marcas de primera categoría ★ IMPORTACION
RECAMBIOS -- ENTREGAS RAPIDAS

AGENTE EXCLUSIVO

Exposición y ventas:

GRAN VIA, 41
Telf. 22901

LUIS RODRIGUEZ

Dirección y oficina:

REYES CATOLICOS, 21
Telf. 22268

GRANADA

El heroico comportamiento de un joven piloto impidió una gran tragedia, en aguas de Tenerife

TAMBIEN ES CIERTO QUE LA TRIPULACION Y EL PASAJE CONSERVARON SIEMPRE LA SERENIDAD

El señor Izquierdo falleció porque fue presa de un ataque de histeria

LAS PALMAS, 17. (Crónica del correspondiente de «Cifra», CANO VERA). — Sólo una cosa es bien cierta. El heroísmo pasmoso del comandante piloto del DC-3 de Spantax al servicio de «Iberia», señor Maldonado, secundado admirablemente por la serenidad del resto de la tripulación, junto con el comportamiento sereno y tranquilo de los pasajeros, que evitaron que la catástrofe fuese, tal vez, de mayor dimensión y de más catastróficas consecuencias que las que en realidad se produjeron, aunque ya el solo hecho de la pérdida de una vida humana es para lamentar lo sucedido.

Acabamos de hablar de heroísmo y también hemos citado la palabra serenidad. Esa misma serenidad que le ayudó a hacer más leve la catástrofe tenía anoche el comandante piloto del DC-3 siniestrado al regresar a Las Palmas, donde le entrevistamos, procedente de Tenerife.

El comandante Maldonado, casi un niño, responde así a nuestra primera pregunta:

«Efectivamente salimos de Los Rodeos exactamente a las 8 horas 21 minutos de la mañana».

— ¿Notaste que el avión, sus motores o instrumentos tuviesen alguna dificultad?

— Es lógico pensar que si así hubiese ocurrido ni por la más mínima confianza hubiese despegado del aeropuerto. El avión estaba en perfectas condiciones de realizar el vuelo.

— ¿Qué pasó entonces?

— Una vez en vuelo, al poner potencia, acelerar y terminada la lista de chequeos, al minuto observamos un bamboleo de hélice del motor izquierdo y luego de hacer las pruebas normales y no pudiendo corregir la avería decidí tomar una decisión: amarar sobre el mar.

En vista de que estaba perdiendo altura, decidí por ello no regresar al aeropuerto de Tenerife, ya que éste está a mayor altura.

— ¿A qué distancia de la costa cayó el avión?

— No más de una milla.

— ¿No había posibilidad de un aterrizaje?

— Lo agreste del terreno me aconsejó que no, porque en tal caso las consecuencias hubiesen sido trágicas.

— ¿Cuándo supo el pasaje la avería y lo que se proponían ustedes?

— Inmediatamente después de tomar la decisión de amarar lo comunicamos al pasaje, advirtiéndoles lo que tenían que hacer.

— ¿Se comportaron bien los pasajeros?

— Tengo que alabar públicamente la actuación y comportamiento extraordinario de todos los pasajeros. Todos lamentamos la desgracia del señor Izquierdo, que sumido en un ataque de histeria no quiso abandonar la nave, muriendo al sumergirse.

Una vez amarados, cumpliendo con las normas que en este caso se requirieron, se dio orden a los pasajeros para que abandonaran el avión cinco minutos para hacerlo. Momento en que se produjo el accidente. Observé que en las proximidades había algunos pequeños barcos de pesquería que en ese lugar con objeto de que estas pequeñas embarcaciones ayudasen al salvamento.

— ¿Qué pasó con el señor Izquierdo?

— Durante unos minutos traté de convencerle para que saltara del avión, pero se resistía y me dijo que quería para arrojarlo violentamente, hasta el último segundo, cuando ya por lo cual opté por salvarme yo en el último instante.

Y con estas palabras dejamos que se vayan a descansar este joven piloto «Iberia» cuya serenidad y pericia

han evitado que la catástrofe del DC-3 haya sido más luctuosa.

ACLARACION DEL MINISTERIO DEL AIRE

MADRID, 17. (CIFRA). — La oficina de Prensa del ministerio del Aire, como aclaración a ciertas noticias publicadas en la Prensa de hoy sobre el accidente ocurrido al avión de la línea regular Tenerife-La Palma, puntualiza lo siguiente:

Tan pronto como el comandante del avión comunicó a la torre de control del aeropuerto de Tenerife que tenía un motor averiado, fue alertado el servicio de búsqueda y salvamento dependiente del ministerio del Aire. Inmediatamente despegaron de la base aérea de Gando hacia el lugar del siniestro un avión B-2-1 y un helicóptero Z-10 perteneciente a dicho servicio, realizándose por este helicóptero el transporte de los supervivientes desde el lugar donde fueron desembarcados hasta el aeropuerto de Tenerife.

ALUD DE ARENA: UN MUERTO Y UN HERIDO GRAVE

LINARES, 17. (CIFRA). — Un hombre perdió la vida y otro se encuentra en grave estado a consecuencia de un alud de arena que se produjo ayer tarde en la cantera denominada «Cabreras de la Virgen», en esta localidad.

Severiano Orihuela Contreras, de 39 años de edad y José Soriano Victoria, de 50, se encontraban trabajando cuando, de pronto, se vieron cubiertos por la arena desprendida. El primero de ellos murió a los pocos instantes, por asfixia. El segundo fue rescatado con vida y hospitalizado en un centro de Linares.

EL CADAVER DE UNA MUJER APARECIO EN UNA PLAYA

SITGES (Barcelona), 17. (CIFRA). — En las playas de Garraf, en el lugar conocido por el puente de Vallbona, término municipal de Sitges, el mar ha arrojado a la playa el ca-

El señor Jiménez Quilez, hijo adoptivo y predilecto de un pueblo turolense

TERUEL, 17. (CIFRA). — El Ayuntamiento de Villal en cumplimiento de acuerdo del pleno municipal, ha hecho entrega hoy del título de hijo adoptivo y predilecto de dicha localidad a don Manuel Jiménez Quilez director general de Prensa.

En el acto de entrega de la distinción se encontraban presentes las primeras autoridades provinciales y numerosas personalidades.

PIDE UNA OPORTUNIDAD DE RODILLAS



En Segovia, dos peones se disponen a conducir fuera de la arena a un espontáneo que implora de rodillas una oportunidad para continuar en el ruedo. El muchacho perdió el trapo y entonces se quitó la camisa con la intención de seguir toreando. — (Foto Europa Press)

dáver de una mujer completamente desnuda, que aparenta tener unos 45 años de edad, cabello negro muy corto, estatura 1,60 metros, complexión robusta, llevaba en el cuello una cinta negra muy floja, y cejas depiladas, el cadáver ha sido trasladado al depósito del cementerio municipal de Sitges en espera de su identificación. El juzgado de Paz instruye las diligencias propias del caso.

ENCAYO UN YATE ALEMAN

LA CORUÑA, 17. (CIFRA). — Alrededor de las diez de esta noche, encalló en la playa del Orzan, en esta capital el yate alemán «Alte Liche» que procede de Falmouth (Inglaterra), tripulado por J. Tiefenhott, natural de Essen (Alemania).

Parece ser que el único tripulante del yate sufrió un despiste originado por unas luces de situación rojas de un alto edificio coruñés y entró en la playa del Orzan en vez de hacerlo en el puerto. El yate quedó varado en la playa y se espera que cuando suba la marea el navío, que desplaza dos toneladas y media, pueda ser puesto a flote.

MORTAL COLISION

CASTELLON DE LA PLANA, 17. (CIFRA). — Una persona ha resultado muerta y cinco heridas a consecuencia del choque de dos vehículos registrado en el kilómetro 43 de la carretera de Valencia a Barcelona, término municipal de Nules. Los vehículos que chocaron fueron el turismo CS-38.547 y la furgoneta V-145.579. Jaime Bartolí Valles, de 51 años, vecino de Villarreal, que conducía el turismo, falleció cuando era conducido a una clínica. Su esposa y otros viajeros del turismo sufrieron heridas menos graves. Los tres ocupantes de la furgoneta, que iba conducida por Angel Albarracín, de 21 años, padecen heridas de pronóstico reservado.



EN LAS OFICINAS DEL AREA DE CONSERVACION DE ESTA COMPANIA, SITAS EN LA CALLE REYES CATOLICOS, DE ESTA POBLACION, SE ADMITEN SOLICITUDES PARA ASPIRANTES A ALUMNOS MECANICOS, LOS EXAMENES SE EFECTUARAN EL DIA 29 DEL CORRIENTE. LOS INTERESADOS PUEDEN PONERSE EN RELACION CON DICHAS OFICINAS, EN DONDE LES SERA FACILITADA TODA INFORMACION CORRESPONDIENTE.

Compañía Telefónica Nacional de España

TOROS

Dos orejas y rabo cortó El Pireo en Marbella

PALOMO LINARES ACREDITO SU GRAN MOMENTO

ELOY CAVAZOS, COGIDO EN LEON

MARBELLA (Málaga), 17. (CIFRA). — Seis toros de doña Eusebia Galache, desiguales. Más de media plaza.

Manuel Cano «El Pireo», faena muy valiente con la derecha. Media y descabello. (Silencio). Palmas al toro.

En su segundo, faena muy valiente con la derecha, redondos, molinetes y pedresinas. Estocada hasta el puño. (Gran ovación, dos orejas, rabo y vuelta. El toro es aplaudido en arrastre).

Palomo Linares, faena con la derecha seguida de naturales y molinetes. Una entera. (Ovación, una oreja y vuelta).

En su segundo, faena breve, para una entera, que basta. (Ovación, petición de oreja y vuelta. El toro es pitado en el arrastre).

«Tinín», faena valiente con pases de todas las marcas. Una entera. (Ovación, una oreja y vuelta al ruedo).

En el último, bronco, faena de alifio, para una estocada. (Ovación, pitos al toro en el arrastre).

CUATRO OREJAS CORTO BIENVENIDA, EN CARINENA

CARINENA, 17. (CIFRA). — Corrida de toros con motivo de la inauguración de la plaza, cuya capacidad es de 4.000 espectadores.

Se cubrieron tres cuartos de plaza. Cuatro toros de don Juan Salas, de Algeciras, regulares.

Antonio Bienvenida, hizo buena faena de muleta al primero, al que mató de una estocada. (Ovación, dos orejas y vuelta al ruedo).

Al segundo, le hizo otra buena faena, que remató de un pinchazo y estocada. (Ovación, dos orejas y vuelta al ruedo).

Pepe Cáceres fue aplaudido al veroniquar a sus dos enemigos.

Con la muleta, porfió mucho y logró buenos pases. Al primero, lo despachó de dos pinchazos, estocada y descabello después de varios intentos. (Ovación, una oreja y vuelta al ruedo). Al último de la tarde, lo mató de varios pinchazos, estocada y descabello después de algunos intentos. (Ovación y vuelta al ruedo).

CAVAZOS, COGIDO EN LEON

LEON (Méjico), 17. (EFE). — Buena entrada y malos toros de Garabato.

Joselito Huerta, fue aplaudido en uno y realizó faena en el cuarto de la tarde. Perdió las orejas por pinchar y dio tres vueltas al ruedo.

Efren Adame se llevó la oreja de su primero y en el quinto, salió al tercio.

Eloy Cavazos, que había salido al tercio en su primero, se enfrentó al sexto y peligroso ejemplar de Garabato. Al intentar un pase con la izquierda, el toro se le quedó en corto y le dio una cornada en la axila izquierda.

Fue intervenido quirúrgicamente poco después.

Huerta terminó bien con el toro causante del percance.

GRAN NOVILLADA

MORON DE LA FRONTERA (Sevilla), 17. (CIFRA). — Primera novillada de feria. Reses del conde de La Maza. Al primero, tercero y sexto se les dio la vuelta al ruedo.

Paquito Ceballos, superior faena de muleta, para media estocada. (Ovación, dos orejas, rabo y vuelta al ruedo).

En su segundo, le hace otra buena faena con la franela y termina de estocada desprendida. (Ovación y dos vueltas al ruedo).

Pepe Luis Segura, bien con la muleta en su primero. Un pinchazo y media estocada. (Ovación, una oreja y vuelta al ruedo).

En su segundo, fena entre palmas, para dos pinchazos y tres descabellos. (Muchas palmas).

José Luis Capillé, faena valiente y artística, para un pinchazo hondo y una entera. (Ovación, dos orejas y vuelta al ruedo).

En el último, faena artística y va-

liente, para una estocada hasta la bota. (Ovación, dos orejas y rabo).

BUENA ACTUACION DE «CALA-TRAVERO»

TORRALBA DE CALATRAVA (Ciudad Real), 17. (CIFRA). — Novillada de feria. Cuatro reses de Frías Hermanos, Villamanrique, que cumplieron. El segundo y el cuarto, aplaudidos en el arrastre. Buena entrada.

El Almendro, silencio en el primero y ovación y vuelta en el segundo.

José Ruiz «Calataveño», en el primero, ovación, dos orejas, rabo y vuelta y saludos. En el último, aplausos.

TRIUNFO DE «EL CORDOBES II»

ARANDA DE DUERO (Burgos), 17. (CIFRA). — Cinco novillos de Zaeda León, de Medina del Campo.

Don Claudio López Chaves, en el dos rejos, dos orejas.

Santiago Morales «El Cordobés II», dos orejas en el primero y ovación y vuelta en su segundo.

Curro del Alba, dos orejas en su primero y silencio en el último.

JOSE BARTOLOME SALIO A HOMBROS, EN OVIEDO

OVIEDO, 17. (CIFRA). — Novillada de feria. Ganado de los señores don Victoriano y don Alejandro Tabernero de Paz, bien presentados, pero mansos.

Juan Antonio Alcobas, ovación y vuelta al ruedo en su primero y ovación en el otro.

Flores Blazquez, silencio en su primero y una oreja en el quinto.

José Bartolomé, una oreja y dos vueltas en su primero y vuelta al ruedo en el último. Salió a hombros.

MANOLO MARTINEZ TRIUNFO EN ZACATECAS

ZACATECAS (Méjico), 17. (EFE). — Lleno completo en la corrida tradicional. Toros de diferentes ganaderías zacatecanas.

Raúl Contreras «Finito», a su primero, de Torrecilla, bravo y noble, lo mató de estocada sin puntilla, tras de una faena jaleada por el público. (Insistente petición). Bronca al presidente al no conceder trofeos. (Dos vueltas al redondel).

En su segundo, de Valparaíso, «Finito» tiró a abreviar al estar lastimada la res. Pinchazo y estocada. (Ovación).

Manolo Martínez, mató a su primero, un toro pequeño, bravo y noble, de la ganadería de Jesús Cabrera, de estocada desprendida. (Ovación, dos orejas, rabo y dos vueltas al ruedo).

En el último, de José Julián Laguna, estuvo desacertado con el estoque.

EXCELENTE CORRIDA EN MEJICO

TORREON (Méjico), 17. (EFE). — Se ha celebrado en la plaza de esta ciudad una corrida de Cerralvo, en la que cumplieron bien dos toros, y cuatro fueron regulares.

Alfredo Leal, ovación en sus dos enemigos. Regaló un sobrero y con él realizó faena para cortar dos orejas y un rabo.

Raúl García, perdió las orejas de su primero por fallar con el acero y en su segundo, cortó dos orejas.

Jaime Rangel, palmas en el tercero y la oreja del sexto.

Quedó confirmado el cartel de la corrida del día de la Virgen

Anoche quedó ultimado y confirmado el cartel de la gran corrida de toros del próximo domingo, día 25, festividad de la Virgen. Se lidiarán seis toros de la famosa ganadería salmantina de Herederos de María Montalvo. Los espadas serán Rafael Ortega, «El Pireo» y Palomo Linares. Un excelente cartel, digno de la festividad que Granada celebrará el domingo próximo.

UN ESCULTOR GRANADINO TORCUATO HERNANDEZ PEREZ

ESTE es Torcuato Hernández Pérez, de 22 años. — Su nombre de pila rezuma accitanismo por los cuatro costados, aparte de que todo el —nombre y apellidos— tiene resonancias populares, modestas, típicas de las cuevas de Guadix, sin contar —o contando— con el antecedente a que nos lleva el recuerdo de aquel otro tocazo suyo y paisano —Torcuato Ruiz del Peral— que entre la avalancha de corrientes nuevas, allá en el siglo XVIII, mantuvo la línea tradicional de la escultura española y, concretamente, granadina. Ahora, con cierto paralelismo con su tocazo, este nuestro Torcuato Hernández Pérez, también se desenvuelve entre la corriente actual, tan disconforme como entonces, con la tradición, que se concreta en mil ismos y post-ismos, y toma partido —utilizando, no obstante, la finura escultórica actual— por los temas tradicionales hechos vida en la mejor imaginaria española. Y aunque hoy es bastante más difícil que entonces, defenderse del gusto nuevo, porque la novedad se nos cuela hasta el alma, de manos de infinidad de gestos, de exposiciones, de medios de difusión, de decepciones vitales... todavía hay hombres modestos como Torcuato Hernández Pérez que saben hacer bastiones en el "alcázar" de su raigambre popular, de su tierra hermosa sin complejos, de su rica tradición espiritual... y siguen pensando que allí donde Alonso Cano, Mena, Mora o Ruiz del Peral encontraron fértil venero para su arte, hay todavía motivos inagotables para con una interpretación vigente de la escultura, dar vida a ese mundo que, dentro del hombre, se agita por ver la luz.

Torcuato Hernández Pérez, apenas entrevista la riqueza de contrastes físicos y luminosos de su tierra, va a hacer ahora el primer descanso en su tarea. Va a hacer el servicio militar. Hasta hoy apenas si ha salido unos metros de la intimidad juvenil de su vida o de su contorno geográfico o cultural. Llevado de su vocación, un día, siendo niño, se fue a la Escuela de Artes y Oficios de Guadix, y bajo la mirada de Aureliano del Castillo y Juan Polo, fue poniendo su mano y su sensibilidad en el barro o en la madera, hasta ir haciéndose un taumaturgo de ellas. Y como escultor de fuerte raigambre sus ojos y su imaginación se clavaron en la Biblia para ir sacando de ellas motivos perfectamente definidos, caracteres sin equívocos, gigantes de la comedia humana. Luego todo su arte lo ha ido reposando; se ha hecho más suave, más delicado... Así esa Inmaculada, entre barroca y moderna, del mejor sa-



TORCUATO HERNANDEZ PEREZ

bor granadino; y ese grupo de "Los Borachos" digno de alternar con la mejor escultura italiana del Renacimiento, allá en Florencia, con L. de la Róvia; o ese grupo de "El valet" de gusto clásico, sin dejar por ello de mostrar una técnica actual y perfecta. Con esto va a acabar su primera etapa, para dejar paso a una visión más completa de la vida y de los gustos actuales que lógicamente habrán de influir.

Por todo esto, para dar testimonio del fin de su primera época, lo hemos

Representante ABANICOS

Colegiado, media locomoción propia e introducido en establecimientos selectos del ramo, precisa FABRICA DE VALENCIA para GRANADA y provincia.

Referencias, edad y currículum vitae, a ABANICOS GARRIDO. Avda. José Antonio, 20. VALENCIA.



Una interesante obra del escultor accitano.

traído hoy aquí. Y también para testimoniar de su vocación de auténtico artista, de su modestia de buena ley, que humildemente le ha llevado a dejar un rato, todos los días, la madera, para acariciar la elemental cultura, hasta ir cursando su bachiller artístico ya próximo a terminar. Y de manos de él ir bebiendo en las vidas de Berruguete o de Rodin, del Greco o de Picasso... Mucho conoce ya nuestro escultor, aunque sólo por revistas más o menos especializadas; que su desheredamiento de mecenas, grandes becas, ayudas, fortuna, medios... no le han permitido ver museos y exposiciones y estudios con sus propios ojos, aunque sueña ya con exponer en Ita-

lia y en Francia. Mucho sueña nuestro escultor alentado por su premiada cabeza de Abraham, cuyo premio declinó, o por su relieve de bañistas en la piscina Miami, de Granada, o por su Inmaculada de Santa Fe. Mucho sueña, que eso es bueno para el hombre y más aún para el artista. Ahora a la vez que reclamamos la atención de Granada para él, para que con sus figuras lo alienten los sueños —esperemos la nueva etapa de su arte, enriquecido ya con una visión más completa del mundo y un asentimiento definitivo de sus ideas.

Carlos ASENJO SEDANO

BALCON A LA CALLE

Premio de pintura

EFFECTIVAMENTE, Juan Manuel obtuvo el primer premio en el concurso artístico celebrado recientemente en Linar. Nuestro joven pintor no sólo consiguió alzarse con los honores del triunfador, sino que además se trajo sus buenas veinticinco mil pesetas. Un buen dinero que, por ejemplo, puede facilitar la posibilidad de comprarse un piso. Y casarse. Y todo lo demás.

Guitarra clásica

EL domingo pasado, y en casa de don Antonio Pérez Funes, se reunió un grupo de aficionados a la música —lo de melómanos, francamente, nos suena mal— para escuchar un concierto de guitarra a cargo de Manuel Díaz Cano, un murciano que actualmente reside en Marruecos, desempeñando la cátedra de guitarra del Conservatorio de Rabat. Díaz Cano actuó de concertista en el Pabellón español de la Feria Internacional de Nueva York y, hasta ahora, bate el récord de conciertos ejecutados en un año, con cerca de quinientos. Scarlati, Albéniz y

Bach, además de algunas composiciones propias, entre las cuales destacó la pieza "nocturno cubano". Díaz Cano es un guitarrista muy interesante que nos gustaría volver a escuchar en algún concierto público.

¿Aparcamiento en la Alhambra?

PARECE que el solar resultante del derribo de "Villa Paulina", —la casa de don Alfonso Gámir— será destinado a aparcamiento de automóviles. También se dice que posiblemente se abra por aquel lugar una nueva puerta de acceso al recinto de la Alhambra.

Libro de poemas

EL poeta del grupo "Veleta al Sur" Luis Avila, que reside en Milán, donde se halla afecto a su universidad como profesor de español, acaba de publicar —en edición magnífica costeada por su Universidad— un nuevo libro de poemas titulado "Costa de sangre".

Arte de novelas

SE ha confirmado la noticia que dimos el pasado domingo relativa a la primera exposición de arte para novelas que la comisión de festejos del Albaicín convocará para este año. Y volvemos a lo mismo de la semana pasada. Insistimos en que las demás comisiones se den por aludidas y procuren en lo sucesivo programar unos festejos algo más interesantes.

LADRON DE GUEVARA

ANDALUCIA SUS VINOS.-(I)

Por María José ARREDONDO PIEDROLA

CUALQUIERA que haya visto estos lugares, —dice Poseidonio que estuvo en Cádiz el año 90 antes de Jesucristo—, podría decir que son los eternos almacenes de la Naturaleza o los tesoros inagotables de un Imperio. Muchos siglos después, Fray Jaime Rebullosa escribiría: "Esta tierra debería llamarse Granero, Plaza de Frutas, Despensa, Botillería y Caballerizas..." La fama dice que los pagos de Jerez son los más antiguos del mundo y que el vino, diríase que fluye, solo, por la Gracia de Dios que hizo este regalo a la tierra de la gracia.

Cuenta Jerez con más de 22.750 aranzadas de viñas que desde el norte y oeste de la ciudad llegan hasta la marisma de la margen izquierda del Guadalquivir. Unos 45 millones de cepas, nacidas sobre privilegiado terreno, el albero, que produce múltiples variedades de uva: palomino, castellana, mantuopila y otras, origen de los tipos básicos de los vinos jerezanos: finos, amontillados y olorosos. El fino, de sabor ligero y primaveral es vino pálido, muy seco pero no ácido, de color parecido al topacio, graduación alcohólica entre 15 y 17 grados y aroma delicado y punzante. Con menos cualidades se denomina entrefino. El amontillado, seco, lleno de solemne severidad, es vino fino envejecido color ámbar claro que se oscurece con la edad. Tiene más cuerpo y su graduación alcohólica es de 17 a 18 grados pero puede llegar con los años hasta un 24 por ciento. —Entre amontillados y olorosos, se halla, tipo intermedio, el Palo Cortado—. Los olorosos son vinos tradicionales y aristocráticos por excelencia, con mayor vinosidad y algo de sabor dulce y lejano, que dejan en el paladar. Color oro oscuro y graduación de 18 a 20 grados, llegando a los 25 al envejecer.

También produce Jerez dos tipos de vino dulce: el Pedro Ximénez y el moscatel, que se obtienen soleando la uva después de haberla cortado, durante un periodo de hasta veinte días antes de la pisa, para aumentar su concentración del glucosa, de modo que al fermentar incompletamente, queda muy dulce al paladar. Pueden llegar a poseer estos vinos de 22 a 25 grados Baumé y son vinos de postre sumamente apreciados en todos los pueblos gaditanos, como los de Puerto de Santa María, vinos dulces de Chiplona, los "pastos" de Chiclana, los agri-dulces de Rota, etc.

Los vinos de Jerez mezclan a la técnica agrícola más antigua y sabia, la más bella poesía, y Baco es un apacible dios guardián de las uvas —bironero presidente de las cubas— marinerio sin agua —que entre purpúreos golfos —por el estrecho de una fiel bodega— sobre la popa de un tonel navega... Baco, que vestido de pámpanos y desnudo de vergüenza, es la encarnación del otoño perfumado y embriagador. Si hubiésemos de transcribir a modernos personajes los antiguos mitólogos del vino, diríamos que Leandro, el senador héroe creado por Benavente en "Los intereses creados", es Dionysos, el gentil vendimiador, y Baco, su contraparte, se encarna en Crispín su otro yo socarrón, sabio, vividor y aventurero... Uno es el ensueño y la poesía del vino, el otro la borrachera que le sigue, la descarada realidad que nos hace caer a veces y a veces nos lleva al triunfo por los más insospechados caminos de la inspiración: —Locura que el espíritu —exalta y enardece —em-

biaguez divina —del genio creador! Tal es la inspiración! (Béquer)

Hay que vigilar por ello, para que el contenido y la euforia producidos por el vino, haciéndonos olvidar preocupaciones y pesares, no produzca el hábito de beber, cuyas extracciones son cada vez mayores. Beber es un arte, una difícil ciencia en el andaluz sabe aquilatar en sus vinos, al paladar lentamente esos vinos ligeros y alegres, optimistas y profundos a la vez, que saben también ser dulces y densos; dorados y cálidos como el sol español, rojos como la sangre y los clavos que la mujer prende con gracia inimitable junto a los pliegues de su mantilla, cuando, luce, presidenta reina de belleza y salero, en las corridas de toros y las ferias y fiestas de Jerez.

El vino de Jerez ha sido y es más cantado por los poetas y ensalzado por los escritores nacionales extranjeros más famosos. El el rey y el vino de los reyes. Cantar el vino es sentimiento, amor, consuelo, deleite... es cantar al espíritu de España y al alma del pueblo, porque el vino español, con la geografía y el clima de la patria, recorre una extensa gama de calidades y cualidades, y cada región produce el adecuado a su modo de ser, vivir y sentir... Por eso la plasmar en unos versos la geografía y emoción sentida ante las viñas nacidas de la tierra nuestra, embriagamos con las rimas, y al escucharlos o decirlos, parece que el sangre, convertida en cálida humareda corre más ligera por las venas inundando el espíritu del placer de vivir y beber. Orgullosamente lo proclaman así los hermanos Álvarez Quintero al decir: "Yo soy español. Ese sol dorado que se enamoró de la manzanilla, ese vino esencia de flor y marisco, fruto y luz a la vez al que dió su calor y su color, y a la que cantó nuestro gran Machado: "La manzanilla es mi vino —que es alegre y es buena —y porque amable sirena —su canto encanta al camino. —Es un poema divino —en la sal y el sol se baña —Ya muela de una caña —más rica que la de azúcar. —El color que da sol —lúcara — a la bandera de España".

Son los hombres de Jerez panes en el ademan, sobrios en el vestir, dueños de una sabiduría heredada de siglos de convivencia con la naturaleza y cuidan sus viñas con un inigualable primor, como se cuida una flor, como se cuida a la mujer, con esa innata finura del andaluz. Las jerezanas, dignas descendientes de las reinas de la legendaria Tarraconense, derraman gracia y sal, gracia y donaire. Y el pueblo sencillez, como sus aspiraciones en una "sopleta" que, aunque el tiempo haya hecho quedar anticuada, no es por eso menos cierta en el fondo: "Tu sandunga y un cigarro —y una caña de Jerez. —Mi jamelgo y un tramán —¿Qué más gloria puede haber? —Y termino este artículo con dos versos de Adriano de Valle, poeta villano que cantó así, por y para Jerez: "¡Qué olorosa sinfonia —del vino no saboreado —debido, olido, caído —más añejo cada día! —Amor al himno a la alegría —claro, calado —mensaje —que lleva por equipaje —el alma de Andalucía. —¡Qué luz su luz se enciende —en el jerezano —de hacerse del mundo —con su lengua de luz —no español, andaluz —que enciende al mundo pequeño!".

EL AIRE DE GRANADA

(Viene de la pág. última)

de las ciudades. Y entonces nos encontramos con la gran dificultad de ir revitalizando constantemente, progresivamente, el conjunto urbanístico de una ciudad, sin destruir al mismo tiempo su armonía total, su propia personalidad, su línea de continuidad y permanencia; factores todos ellos, como puede advertirse, muy difíciles de salvaguardar en el articulado de una ley. Efectivamente cómo puede un legislador establecer unos condicionamientos legales para que una ciudad no pierda su "aire", es decir, su fisonomía?

Y de aquí se deduce que en estos casos, no podemos contemplar la situación desde un ángulo exclusivamente jurídico porque, por muy poco que nos descuidemos, las cosas estarán muy legalmente resueltas. Muy acordes con las leyes, pero el "aire" de la ciudad se nos habrá escapado de unas manos exclusivamente entretendidas en manejar datos económicos, y puntualizaciones jurídicas.

Es inevitable que la ordenación urbanística de Granada deberá subordinarse a un plan que, a su vez, no puede programarse sin sujeción a las leyes; pero si cabe la posibilidad de procurar que en todo momento las leyes se cumplan más allá de su letra, hasta la entraña de su espíritu. Y entonces estaremos a punto de conseguir

que este "aire" granadino no se nos siga volando de las manos.

Programar el desarrollo urbano de una ciudad como la nuestra, es una de las empresas más difíciles de este mundo. De todos modos se trata, nada menos, que de conciliar y armonizar factores tan diferentes como pueden ser los intereses económicos —incluir la tendencia a la especulación— con aspectos muy abstractos de carácter artístico, histórico, paisajístico y hasta espiritual, todo ello a gusto de unos y otros. Y enmarcado por un limitado repertorio de posibilidades.

Se trata de conseguir un equilibrio entre lo uno y lo otro. Es decir: que los señores accionistas de las inmobiliarias accedan a ceder un poco las alas a sus arquitectos, y los señores artistas, poetas, correlativamente, consientan en recortar otro poco a las alas de sus fantasías. De tal modo, sin perjuicios para nadie, podríamos ofrecer una magnífica combinación de urbanismo, sencillamente demostrando que se pueden conseguir todos los términos del problema en una solución final, donde se advierta claramente que las cosas van bien y el buen gusto no se incompatibiliza con las ideas de técnica o el financiero puede trascender en direcciones artísticas. Todo es compatible. Lo que hace falta es echar el corazón adelante y así las soluciones llegarán a tiempo y serán buenas.

Cien mil pesetas para aplastar colillas

Un barcelonés tiene la colección más numerosa de España de ceniceros

En una vitrina (que tuvieron que reforzar para que no se hundiese) guarda mil quinientos

TODOS nos hemos sentido tentados alguna vez por un cenicerito más o menos original que recogía las colillas que no iban al suelo en un hotel o un bar. Don Javier Sanllehy, barcelonés, lleva seis años coleccionando ceniceros. Ha encontrado su entretenimiento.

—¿Cuántos posee en su colección?

—Unos 1.500 aproximadamente.

—¿Todos son de publicidad?

—Sí. Sólo colecciono los ceniceros publicitarios.

—¿Cómo los consigue?

—En mis viajes. Cuando veo alguno que me falta, hablo con el dueño del establecimiento y suelen darme. A veces me los regalan. Otras, tengo que comprarlos. En el extranjero es muy fácil conseguirlos. En España es más difícil, no sueltan prenda.

—¿Y si no quieren ni venderse?

—Bueno, entonces hay que recurrir a métodos menos legales. Pero un cenicerito... es muy poca cosa.

NO CONOCE A OTROS COLECCIONISTAS DE CENICEROS

—¿Cambia ceniceros con alguien?

—No. Los amigos me traen a veces, pero no he encontrado a otro coleccionista de ceniceros. Ni en el extranjero. Me facilitaría mucho mi trabajo. A veces tengo ceniceros repetidos y no sé con quién cambiarlos.

Los coleccionistas son una raza especial de personas dotadas de paciencia y un afán de poseer altamente especializado. Al señor Sanllehy le pareció demasiado vulgar amasar vitolas de puro o sellos y se dedicó a los ceniceros. Cada loco con su tema. Les admiro.

—¿Cuál es la mayor dificultad de su colección?

—En primer lugar hay una dificultad física: es necesario mucho sitio para almacenarlos. Luego, es casi imposible encontrar ejemplares antiguos. La publicidad no es tan vieja, especialmente en España. De los ceniceros bonitos, nací hace cuatro años que persigo un cenicerito de una marca, de bebidas italianas sin conseguirlo. Ahora ya sé donde está, pero el dueño del hotel que posee un ejemplar se niega a venderme.

—¿Cuánto tiempo tardan en limitarlo?

—Es horrible lo que se ensucian. Un hombre tarda más de dos días en quitar el polvo a toda la colección. Claro está que debe hacerse con cuidado para no romper ninguno.

CIENT MIL PESETAS POR LA COLECCIÓN

—¿Ha pensado alguna vez en deshacerse de tanto cenicerito?

—No, nunca. Una vez, un coleccionista de cosas raras, me ofreció cien mil pesetas por la colección completa. Pero no vendo. Poco a poco se pone ilusión y uno ya no puede desprenderse de su colección.

Los ceniceros están ordenados en una gran vitrina que ha sido reforzada para evitar que se hundiera. El señor Sanllehy toma manitas lo sujetan con gran cariño. Los ceniceros de su colección son de lata, cristal, porcelana... Unos tienen forma de pez, otros de bo-

300.000

PESETAS EN PREMIOS

SE SORTEARÁN ANTE NOTARIO ENTRE NUESTROS CLIENTES DE LA CENTRAL Y SUCURSALES

EL DIA 31 DE OCTUBRE DE 1966

UN PREMIO DE

100.000

PTAS.

UN PREMIO DE

50.000

PTAS.

DOS PREMIOS DE

25.000

PTAS.

DOS PREMIOS DE

10.000

PTAS.

SEIS PREMIOS DE

5.000

PTAS.

CINCUENTA

PREMIOS DE

1.000

PTAS.

XLII DIA UNIVERSAL DEL AHORRO



CAJA DE AHORROS DE GRANADA

BAJO EL PROTECTORADO DEL ESTADO

AHORRA Y VIVIRAS MEJOR

Para participar en este sorteo, se entregará a los titulares de nuestras Libretas, un número por cada 5.000 pesetas o fracción de saldo. Por cada 5.000 pesetas más o fracción de incremento en dicho saldo, se entregará otro número.

La entrega de números se hará a partir del 20 de septiembre, hasta el día 25 de octubre, en nuestras Sucursales y Agencias, y hasta el día 30 de dicho mes de octubre, en las Oficinas Centrales de esta Institución.

CAJA DE AHORROS DE GRANADA

BAJO EL PROTECTORADO DEL ESTADO

tella, uno de máquina de escribir, otro parece medio pistón de coche... y alguno, alguno parece un cenicerito.

—¿Por qué no tiene ningún cenicerito de su colección en la mesa de su despacho?

—En mi mesa siempre tengo ceniceritos comprados en cualquier tienda. Una cosa es la colección y otra la ceniza de mis pitillos.

—¿Le han originado dificultades sus ceniceros?

—Recuerdo una vez que al pasar por la frontera en Le Perthus, los gendarmes observaban con curiosidad una cesta de mimbre en la que llevaba 25 ó 30 ceniceros. Les dije que no había más que ceniceros, pero insistieron en sacar el contenido de la cesta. Compraron uno por uno los ceniceros y

aún después de haberlo hecho, dudaban si podía o no pasar la cesta. Les resultaba increíble que aquello fuera una colección. Creo que a estas horas aún creen que allí había «gato encerrado».

UN CENICERO ANUNCIO DE UN OASIS

—¿Cuáles son sus piezas más extrañas?

—Creo que la más graciosa es una procedente del Iraq. Se trata de un cenicerito que anuncia un oasis que se encuentra en medio de un desierto de aquel país. Tengo también ceniceros lejanos. De Brasil, de los países escandinavos... y un ejemplar único: pertenecía al ejército rojo. Estaba en Sabadell durante la guerra.

«Europa Press»

18 de septiembre

AQUI GRANADA

LOS ENFERMOS TUBERCULOSOS CONTINUARAN EN EL SANATORIO, POR DESEO DEL GOBERNADOR CIVIL

ONCE MILLONES Y MEDIO DE PESETAS PARA UN HOSPITAL DE ANCIANOS, Y MAS DE UN MILLON PARA REFORMA DEL HOSPITAL DE SAN LAZARO

EL SEÑOR SOLER BANS GESTIONARA SEIS MILLONES DE PESETAS PARA LA TERMINACION DE LA PRIMERA DE DICHAS OBRAS

PROYECTO DE NUEVOS SERVICIOS DE URGENCIA EN LA CAPITAL

Se reunió la Comisión provincial de Coordinación Sanitaria y Hospitalaria, bajo la presidencia del Gobernador civil, don Antonio Luis Soler Bans y con asistencia de los vocales, decano de la Facultad de Medicina, don Luis Rojas Ballesteros; inspector de los Servicios Sanitarios de la Seguridad Social, doctor Collado Acosta; vicepresidente de la Diputación, don Luis Castillo Manzano; vicepresidente del Colegio Médico, don Emilio Durán; doctor don José Navajas, jefe médico de la Obra de Sanidad; el secretario de la Junta provincial de Sanidad, don Rafael Ibáñez González y como especialmente invitado el presidente de la Diputación, don Miguel Zúñiga Hernández, no pudiendo asistir por encontrarse ausente el rector de la Universidad, don Emilio Muñoz Fernández.

El secretario propuso y fue aceptado unánimemente por la Comisión que constase en acta la bienvenida al nuevo presidente de la Comisión don Antonio Luis Soler Bans por ser la primera Junta que preside, personalidad de la que tanto espera Granada, y que ha dado muestras de su actividad en relación con los problemas en que está la misma. El Gobernador civil muestra su agradecimiento y promete continuar laborando con la Comisión en favor de Granada.

Después de la lectura y aprobación del acta de la sesión anterior el Gobernador civil dio cuenta a la Junta de la concesión de un crédito de un millón cuarenta y cinco mil pesetas para obras en el Hospital de San Lázaro. Asimismo comunicó a la Junta que le había sido concedida a la Diputación provincial una subvención de once millones quinientos mil pesetas para la construcción del Hogar para ancianos y que continúa gestionando otra cantidad de más de seis millones para la misma obra, con lo que disponiendo la Diputación de terrenos y de consignación en su presupuesto se está en espera de la inmediata aprobación del proyecto y presupuesto de las obras para inmediatamente iniciar su construcción.

LOS ENFERMOS TUBERCULOSOS CONTINUARAN EN EL SANATORIO

Respecto al plan de evacuación de los enfermos tuberculosos existentes en el pabellón perteneciente a la Facultad de Medicina para poder disponer de dicho pabellón que necesita para la ampliación de su hospital Clínico. Dado el enorme incremento del alumnado de Medicina, el Gobernador civil hizo la propuesta, que fue aceptada por la Junta, de que se mantengan los enfermos actualmente existentes en el sanatorio, no admitiendo enfermos nuevos, excepto los que presenten urgencia individual o epidemiológica, hasta que la Facultad de Medicina tenga resuelto su problema de proyectos y presupuestos, así como la concesión de los créditos necesarios para la reforma de dicho pabellón que se quiere destinar a Maternidad, al objeto de evitar que se inviertan fondos que pueden destinarse a otros fines, para la adaptación provisional de una parte del Hospital de San Lázaro a enfermería de tuberculosos mientras queda cerrado y sin utilizar el pabellón, ya que las obras de adaptación del mismo se terminen el Asilo de Ancianos, dado el ritmo rapidísimo que se quiere imprimir a las obras de éste. No obstante se convino en que si la Facultad de Medicina resuelve las cuestiones pre-

con los proyectos y presupuestos de las obras.

LOS SERVICIOS MEDICO-QUIRURGICOS DE URGENCIA

Se trató también del problema de las urgencias médico-quirúrgicas en Granada (capital), del cual se había hecho eco la Prensa local y del que se había pedido información por la Comisión Central de Coordinación Hospitalaria. Se acordó hacer constar que en la actualidad marchan adecuadamente los establecimientos existentes, estimándose sin embargo que son insuficientes dado el número de habitantes de Granada y la existencia de barrios populares en las afueras de la ciudad, por lo que se tomó el acuerdo de que el presidente de la Comisión, el Gobernador civil, que se ofreció para ello gestione del Ayuntamiento la creación de nuevos servicios de urgencia en los sitios adecuados, sin perjuicio del convenio que el Ayuntamiento tiene con la Facultad de Medicina de asistencia de las urgencias médico-quirúrgicas. El vicepresidente del Colegio de Médicos, doctor don Emilio Durán insistió en la importancia que esta medida tiene, no sólo para la debida asistencia de los enfermos y heridos urgentes, sino también para ampliar los puestos de trabajo para los médicos.

VISITA DE LOS MIEMBROS DE LA JUNTA NACIONAL DE TRABAJADORES AUTONOMOS

Ayer, en las primeras horas de la mañana, visitaron al Gobernador civil los componentes de la Junta rectora nacional de la Mutualidad Laboral de Trabajadores Autonomos que se encuentran en nuestra ciudad para celebrar diversas reuniones.

Dichos miembros fueron presentados por el delegado provincial de Mutualidades laborales, don Francisco Antonio Baena Vallejo. Nuestra primera autoridad civil conversó cordialmente con dichos visitantes deseándoles que las reuniones que celebren en nuestra ciudad sean fructíferas.

VISITAS

El señor Soler Bans recibió las siguientes visitas:

Don Antonio Gallego Morell, delegado provincial de Información y Turismo; don Luis Castillo Manzano, subdelegado provincial del Movimiento, y don Baldomero Palomares Díaz, delegado provincial de Juventudes.

DEMOGRAFIA

Veinte nacimientos, siete bodas y una defunción



En los Juzgados municipales de la capital se efectuaron las siguientes inscripciones: Nacimientos. — María Angustias Tofra López, Francisco de Asís López Moreno, María del Carmen Mediavilla Hernández, María Inmaculada Marín Fernández, Francisco Alonso Rojas, Emilio Francisco Quijosa Pérez, Angel Antonio Carmona Megías, Isabel Guadalupe Rodríguez, María Concepción Donaire Bravo, José Ramón Antequera Adán, María Victoria Román Álvarez, Pablo José Trabado Herrera, Inés Ramírez Izquierdo, Antonio Reyes Carmona, María del Carmen Torres García, Antonio Valenzuela Bueno, María Montserrat Balomero Blanco, David Sánchez López, María Gracia Sánchez Calderon y Francisco Hernández Rodríguez.

Matrimonios. — Andrés Fernández Alcalá con Encarnación Robles Lara; José Luis del Pino Guzmán con Angeles Garzón Sánchez; José Moreno Gómez con Patrocinio Carmona Pons; José Jiménez Gallardo con Dolores Granados Ibáñez; Francisco Alcalá Romero con Manuela García-Ligero Ramírez; Manuel Suárez Castillo con María Rancana Lasso de la Vega; y Ramón Torres Velasco con Mercedes Muñoz Ocaña.

Defunciones. — Luis Luna Domínguez, de 52 años.

Residencia Universitaria

«FIDES»

- Reserva de plazas antiguos alumnos, curso 66-67.
- Plazas nuevas.

TELEFONOS: 32680 - 31842 - 33798. GRANADA

(Abierta durante todo el año)

EMPRESA AMBITO NACIONAL

necesita vendedores para las provincias de Jaén, Córdoba, Granada, Málaga, Almería, Cádiz y Huelva; artículo de consumo destinado a la industria.

OFRECEMOS:

- Puestos de porvenir.
- Fuertes ingresos (fijos y asegurados).
- Preparación profesional por personal de la empresa.
- Escribir con "currículum vitae". Plaza Conde Valle Suchill, 7. (Edificio Conde Duque). Apartamento 204. Madrid. (18.457).

Las subvenciones para viviendas suman más de ciento diez millones de pesetas

DESDE ENERO, CONCEDIDAS POR EL MINISTERIO

Bajo la presidencia del delegado del ministerio, se reunió la Comisión provincial de la Vivienda, para tratar asuntos de su competencia.

En primer lugar, fueron examinados y aprobados para cédula provisional los expedientes de construcción de viviendas subvencionadas que se citan a continuación: Don Antonio Esteban González, una vivienda en Motril; don Miguel González Rivilla, dos viviendas en Peligros; don José Simón Ferreira, dieciocho viviendas en Huétor Vega; don Francisco Sánchez Medina, seis viviendas en Maracena, y Cooperativa San Cecilio, treinta y tres viviendas en Granada.

A continuación, fueron examinados y aprobados para cédula definitiva, los expedientes que a continuación se relacionan, cuyos promotores han terminado sus viviendas, acordándose sean elevados a los servicios centrales del I.N.V., para el abono de la correspondiente subvención: Don Juan Peña Moreno, una vivienda en Moclin; don Modesto Martínez Martínez, una vivienda en Pinos Puente; don Juan Vargas Medialdea, veinte viviendas en Granada, y don Miguel González Rivilla, seis viviendas en Peligros.

Asimismo, se examinó y aprobó para cédula definitiva del grupo primero de

renta limitada el expediente presentado por Inmobiliaria del Genil, S.A., de construcción de cuarenta y dos viviendas en alquiler en Granada, autorizándose al delegado para expedir la correspondiente cédula de calificación definitiva.

Por el secretario se da cuenta a los reunidos que, desde la última reunión de la Comisión provincial, el Instituto Nacional de la Vivienda, ha librado, con destino al pago de subvenciones de viviendas subvencionadas, 300.000.000 pesetas, correspondiente a diez viviendas, con lo que desde primero de año, para Granada y provincia, se han librado por dicho Instituto para el sector de vivienda 110.207.431'22 pesetas y se han terminado en Granada y provincia 1.860 viviendas.

VENTA DE CARNE, POLLOS Y PESCADO CONGELADOS

Precios y relación de establecimientos

Para conocimiento del público a continuación se relacionan los puestos que venden carne congelada en esta capital:

Mercado de Abastos: Puesto de N. Sánchez Nave de las Monjas, puestos números 2 y 6. Nave de Capuchinas, puestos números 2, 4 y 12. Plaza de Fortuny núm. 8. Plaza Larga (Albacín), Ecuador núm. 1 (Zaidín). La Chana, bloque 19, bajo B. Barriada de la Encina, bloque H. Ciudad Jardín, grupo N, núm. 2. Camino de Ronda, junto río Genil, segunda transversal Calderería Nueva, 17.

Precio en limpio de venta al público. — Primera, 79 pesetas kilo; segunda, 56; tercera, 28 pesetas.

RELACION DE ESTABLECIMIENTOS Y PUESTOS QUE VENDEN PESCADO CONGELADO EN ESTA CAPITAL

Pescadería, puestos números 1 y 2. Nave primera, puestos números 2, 4, 5, 9 y 10. Nave segunda, puestos números 6 y 8. Doña Carmen Salazar, doña Gracia Martínez y don Angel Amigo (nave espaldas a carnicería) D. José M. Cabello, fuera nave doña María Gómez y D. Fco. Rodríguez en el Mercado S. Agustín, doña María Almaraz, D. José López y doña Carmen Carranza en Realdo, puestos 4, 7 y 9. 11. Don Manuel Millán, calle San Juan Baja. Don Manuel López, barriada de La Chana. "Redansa" Solarillo de Gracia, 8 y 10. "Congelados Granada". Marqués de Girona, 1. "Niza" Avenida de Dilar, junto al bar "La Terraza" (Zaidín). Tienda de congelados, La Chana. Don Rafael Rivas Rivas, plaza de San Isidro, 1.

En todos los establecimientos que venden pescado congelado será expuesto un cartel de fácil lectura que dirá "Pescado congelado", indicándose a continuación las distintas clases de pescado y su precio de venta al público expresado en kilos.

PRECIOS DEL CAFE

Café tostado superior, 165 pesetas kilo; corriente, 147; africano, 119; duboski, 126; robusta, 119; liberia, 117 pesetas kilo. Café torrefacto superior, 153 pesetas kilo; corriente, 137; africano, 112; duboski, 117; robusta, 112; liberia, 109 pesetas kilo.

POLLOS CONGELADOS

Para conocimiento del público en general los puestos de venta son los siguientes: Bodegas Granadinas, calle Albondiga; Ancha de la Virgen, 12; Calderería Nueva, 33; Bailén, 3 (Zaidín); Sagrada Familia (Barriada de las Angustias); Congelados Granada, Marqués de Girona, 1. Precio de venta al público, 56 pesetas kilo.

ARROZ

Se recuerda a todos los detallistas de esta capital y provincia la obligación que tienen de tener en sus establecimientos arroz de primera clase a granel, de acuerdo con lo dispuesto en la circular 12-64, de la Comisaría general de Abastecimientos y cuyo precio de venta al público es de 12,20 pesetas kilo y, cuando éste sea matizado, el de 13,30 pesetas kilo.

SINDICATOS

INSTITUCION SINDICAL DE FORMACION PROFESIONAL "VIRGEN DE LAS NIEVES"

Prueba de ingreso. — Se recuerda a los interesados que la prueba de ingreso en esta institución tendrá lugar el próximo martes, día 20, a las 10 de la mañana. Al examen psicotécnico, que precederá al ingreso han de concurrir todos los alumnos que lo han solicitado aunque sea y aunque sean becarios. Los aspirantes deberán venir provistos de bolígrafo o estilográfica y del resguardo que se les entregó. La falta del examen excluirá automáticamente del concurso, con pérdida de todos los derechos.

18 de septiembre de 1966

EL GOBERNADOR CIVIL PRESIDIO EN CÁDIAR UNA REUNION DE LOS ALCALDES DE AQUELLA COMARCA

"VENGO CON EL SINCERO DESEO DE ACERTAR Y DE SERVIR", DIJO EL SEÑOR SOLER BANS

"321 núcleos de población, con 104.060 habitantes, carecen en la provincia de luz eléctrica"

"ESPERO QUE GRANADA ENTRE DE LLENO EN EL SEGUNDO CUATRIENIO DEL PLAN DE DESARROLLO"

Cumpliendo un deber de buen gobernante —conocer los problemas y necesidades de sus gobernados para resolverlos en la medida de sus posibilidades—, el Gobernador civil y Jefe provincial del Movimiento, don Antonio Luis Soler Bans, continuó su visita a los pueblos de la Alpujarra, y presidió en Cádiar una reunión de aquel Consejo local, en sesión abierta, a la que asistieron también los alcaldes y jefes locales de otros pueblos de la comarca. Acompañaron en su viaje a nuestra primera autoridad civil el subjefe provincial, don Luis Castillo Manzano; inspector, don Emilio Guiote Baena; y los delegados provinciales, don Baldoño Palomares Díaz, de Juventudes, y don Sebastián Pérez Linares, de Asociaciones.

A la entrada de dicho pueblo, el señor Soler Bans fue recibido por don Enrique Agredano Muñoz, diputado provincial y alcalde de Orgiva; don Cándido López Manzano, alcalde de Cádiar; D. Jesús Gómez Sanjuán, capitán jefe de la compañía de la Guardia civil de Orgiva; don Alfredo Calvo Gómez, brigada jefe de la línea de Cádiar; presbítero, don José Blanes, accidentalmente encargado de la parroquia; y los alcaldes: don Antonio Calvo Linares, de Bérchules; don Emilio Benegas Sánchez, de Mecina Bombarón; don José Almendro, de Narila; don Miguel Muñoz Navarrete, de Castarás; y don Rafael Padilla García, de Yátor.

El señor Soler Bans se dirigió, en primer lugar, al templo parroquial y oró breves momentos ante el altar mayor, admirando después el tesoro artístico de la iglesia. También contempló la urna que guarda la cabeza de la imagen del Cristo Crucificado, bárbaramente mutilada por las ordas rojas en los primeros días de nuestra Cruzada y que, arrojada después al río Guadalfeo por los si-tarios marxistas, fue arrastrada por las aguas hasta Orgiva y hallada por un hijo de Cádiar que la recuperó, llevándola al templo de dicho pueblo. Más tarde, una vez liberada toda la Alpujarra, la reliquia fue trasladada a la iglesia de Cádiar y en ella se sigue venerando con gran fervor religioso.

EN EL AYUNTAMIENTO

A continuación, en el salón de sesiones del Ayuntamiento, se reunió el Consejo local, presidido por el señor Soler Bans, quien dijo que había realizado un larguísimo viaje por una carretera endiablada, entre nubes de polvo, para ponerse en contacto con las autoridades y vecinos de Cádiar, a fin de conocerlos y para que a él también le conocieran.

Para qué decirlo —continuó— que estoy a vuestra disposición para ayudaros y resolver vuestros problemas, si en mí está el poder hacerlo. Quiero impere en esta reunión la mayor cordialidad y humanidad posible, con el mutuo respeto que todos nos debemos. Vengo con el sincero deseo de acertar y de servir, porque éste es mi deber como Gobernador civil, aunque me da pánico —dijo sonriendo— pensar en la vuelta por esa carretera tortuosa que me ha traído hasta aquí.

El Gobernador civil —prosiguió— debe conocer toda la provincia y es mi deseo visitar los pueblos más pequeños y apartados. Creo que muchas de vuestras necesidades y problemas podremos resolverlos sobre la marcha, con un poco de buena voluntad por parte de todos.

Felicitó a la Corporación municipal y vecinos de Cádiar por las obras de saneamiento que tiene en marcha, como es la red de alcantarillado, que inspeccionó antes de llegar al Ayuntamiento, y, seguidamente, declaró abierta la sesión del Consejo local.

CÁDIAR

Habló primeramente el alcalde de Cádiar, don Cándido López Manzano, el cual expuso las necesidades más perentorias del Municipio, a saber: ampliación de pavimentaciones y mejora de las existentes, con arreglo al proyecto enviado a la Diputación provincial en solicitud de ayuda.

El momento de realizarlas —dijo el Gobernador civil— es cuando hayan terminado las de alcantarillado, que tenéis en marcha, y las correspondientes a la ampliación de la red de aguas, que comenzareis después, recordando al alcalde de la fecha marcada para la admisión de proyectos en la Comisión provincial de Servicios Técnicos.

A continuación, el señor López Manzano enumeró las demás necesidades municipales: mercado, matadero, alumbrado público —deficiente y malo— y caminos vecinales.

En relación con los caminos vecinales, el señor Soler Bans repitió lo que ya dijo en su visita a Capileira: que en cuanto disponga libremente de los fondos de Pazo Obrero, los pondrá en manos de los Ayuntamientos para que los inviertan en pavimentaciones y caminos vecinales.

El Gobernador civil destacó la importancia de los mercados que quincenal-

mente se celebran en Cádiar, según le habían informado, y dijo que era de vital interés para el pueblo cuidar su ornato. Por tanto —dijo— las pavimentaciones no debéis descuidarlas.

Insistió el alcalde que habían encargado el proyecto al ingeniero de la Diputación. Luego, volvió a hacer hincapié sobre la construcción urgente de un edificio para mercados, dada la importancia de los que se celebran quincenalmente.

El Gobernador civil pidió que le enviaran una memoria valorada de lo que aproximadamente puede importar el presupuesto, antes de encargar el proyecto.

Solicita también el alcalde de Cádiar un centro de Enseñanza Media, como el de Orgiva, a donde tienen que desplazarse los niños de la comarca que desean estudiar.

Podemos pedirlo al ministerio de Educación y Ciencia —dice el Gobernador civil—.

Sería éste el sitio ideal para un Instituto —comenta don Luis Castillo Manzano—.

Y, agrega:

—En Albuñol hace falta otro.

TARIFAS ELECTRICAS

Como en Capileira, en Cádiar tienen también un alumbrado deficiente y pagan a precio muy elevado las tarifas eléctricas. El alcalde se queja de esta anomalía y explica otro galimatías parecido al de los otros pueblos: Eléctrica del Guadalfeo, S. A. compra, a veces, el fluido a la Hidroeléctrica del Chorro, encareciéndose así el precio del kw.

Finalmente, solicita el ensanche y

está atendido por una empresa modesta, que no puede afrontar el problema, y tiene establecidas las tarifas más elevadas de toda la provincia. Repetidas veces nos hemos quejado a la Jefatura de Industria.

Agrega que el pueblo cuenta con abastecimiento de agua potable y red de distribución, que lograron instalar con muy poco dinero, gracias a la aportación personal de los vecinos que trabajaron en las obras. En cambio, les falta el alcantarillado.

—¿A dónde van a parar las aguas residuales? —pregunta el Gobernador civil—.

—Se pierden —le contesta el alcalde.

aguas, que importa más de un millón de pesetas, pero teme que la subasta de las obras no se realice.

—Esto es cosa resuelta —le contesta el señor Soler Bans—; la subasta se hará en seguida.

Dice también el alcalde que tienen solicitado un proyecto de alcantarillado. Asimismo, han solicitado de la Diputación otro proyecto para pavimentaciones, al que harán frente con contribuciones especiales al vecindario; que precisan tres escuelas y otras tantas viviendas para maestros, más dos escuelas para el anejo de Alcútar, contando para todo con los solares correspondientes.

—Es posible que los proyectos de esas

este problema, así como de la reparación de la carretera de Torvizcón a Cástara, que está destrozada, según le han dicho especialmente en el tramo de Cástara.

YATOR

Carece de agua potable, que sólo pueden traer de un nacimiento sito en término de Mecina Bombarón, pero los propietarios se niegan a venderle el líquido elemento, por todo lo cual la Confederación Hidrográfica del Sur no hace el estudio del proyecto. Precisa un nuevo manantial, pues el actual está en pésimas condiciones y se encuentra enclavado junto a la iglesia, ofreciendo el Ayuntamiento aportar terreno necesario. Solicita igualmente el asfaltado del trozo de la carretera que atraviesa el pueblo, cuya longitud es de unos ciento treinta metros, así como la pavimentación de las calles.

LOBRAS

Su alcalde expone con angustia la situación trágica en que cada invierno quedan los vecinos del pueblo, al no poder atravesar el río Guadalfeo que los incomunica. Estamos dispuestos —dice— a construir un camino por nuestra cuenta, si no nos hacen un puente.

Un camino al anejo de Timar, más escuelas y teléfono; alumbrado eléctrico para las cortijadas de Cuesta del Molnero y Los Morones, y reparación de las escuelas cierran el capítulo de peticiones del alcalde, que termina solicitando urgente ayuda económica para los agricultores que han perdido sus cosechas a consecuencia de la fuerte tormenta de lluvia y granizo ocurrida el pasado día 10.

—Debiste ponerme un telegrama, inmediatamente —le dice el Gobernador civil— y ya habrían venido los técnicos a valorar las pérdidas, aunque el pedregajo es riesgo asegurable y no catastrófico. No obstante, veremos lo que se puede hacer.

Finalmente, el alcalde de Lobras denuncia que en las nuevas escuelas no ha podido comenzar el curso escolar porque el contratista, Diego Rodríguez Delgado, vecino de Pinos del Valle, no ha efectuado la entrega del edificio.

MECINA BOMBARON

Más escuelas pide el alcalde de Mecina Bombarón, don Emilio Benegas Sánchez, y alcantarillado, abastecimiento de aguas potables, lavaderos públicos, alumbrado eléctrico para el caserío de Moros, teléfono para el anejo de Golco, casa para el médico —a fin de que viva en el pueblo—, arreglo de los dos cuarteles existentes y arreglo también del firme del camino de Golco.

Con extrema atención y paternal solicitud, el señor Soler Bans escuchó las peticiones de los alcaldes de la comarca y anotó, en el "dossier" de cada pueblo, cuanto le dijeron sobre los problemas que tienen planteados y sus necesidades más acuciantes, prometiendo ocuparse personalmente de todo. Además, que el señor Soler Bans, en su calidad de jefe de la provincia, en relación con la explotación agrícola, ganadera e industrial, impulsará también toda una cruzada cultural y sanitaria. Desea, en suma, que el Gobernador civil de todos los granadinos, con el sincero deseo de acertar y servir con el más generoso entusiasmo.

El señor Soler Bans y séquito abandonaron Cádiar cerca de la media noche, regresando a la capital después de dos días y media de la madrugada.

La trascendencia de las elecciones sindicales exige que todos los empresarios, técnicos y obreros que forman la gran comunidad del mundo del trabajo español se dispongan a hacer uso de su derecho de intervenir libremente en las elecciones y a cumplir con su deber de elegir a aquellos de sus compañeros, que en conciencia consideran más aptos para representarlos y defender sus intereses.



El Gobernador civil y Jefe provincial del Movimiento, don Antonio Luis Soler Bans, durante la reunión del Consejo local celebrada en el salón de sesiones del Ayuntamiento de Cádiar. — (Foto FERRER)



En la fotografía, el Gobernador civil y jefe provincial saluda a las autoridades civiles y militares de la zona que acudieron a recibirle. — (Foto FERRER)

arreglo de la carretera, ese camino tortuoso y polvoriento que llega hasta el pueblo.

El señor Soler Bans anota las peticiones y consideraciones formuladas por el alcalde de Cádiar, y dice:

—De todo esto me interese en mi próximo viaje a Madrid. Espero que Granada entre de lleno en el segundo cuatrienio del Plan de Desarrollo nacional, y tener la seguridad de que la Alpujarra será una de las regiones de la provincia más favorecidas.

NARILA

Este pequeño pueblo cuenta con abastecimiento de agua potable, pero le falta la red de distribución correspondiente y precisa, además, alcantarillado. El alcalde de Narila subraya las deficiencias del fluido eléctrico y de los precios de las tarifas.

—Esto es tremendo —exclama el Gobernador civil—. Hay que buscarle una solución urgente.

Y, agrega:

—A propósito de la luz, ¿sabéis los núcleos de población en la provincia que carecen de energía eléctrica y han de alumbrarse con candelas o lámparas de petróleo? ¡Trescientos veintuno, con un total de 104.060 habitantes!

JUVILES

Su alcalde se queja también del suministro eléctrico. El Municipio —dice—

—¿Cómo se conoce que os sobra el agua!

Y el señor Soler Bans explica cómo en otros sitios, en los que se vive casi en perenne sequía, existen estaciones depuradoras para el aprovechamiento de las aguas residuales.

El alcalde solicita ayuda para la reparación de las escuelas y viviendas de los maestros, y el Gobernador civil recuerda la circular enviada a todos los Ayuntamientos sobre la conservación de las mismas. Debéis denunciar —dice— las deficiencias de las obras y vigilar las que en el futuro puedan construirse. Estoy dispuesto a hacer una lista negra de contratistas poco honestos y a imponer las sanciones que haga falta.

Don José Almendro manifiesta también que el Centro Rural de Higiene, construido hace varios años, no ha sido entregado aún y que el edificio se está cayendo, agregando que el contratista no deja de pedir al Ayuntamiento quince mil pesetas, que dice se le adeudan de la obra.

De esta hablaré con el jefe provincial de Sanidad.

Por último, el alcalde de Narila solicita cien mil pesetas para reparar el edificio del Ayuntamiento.

BERCHULES

Don Antonio Calvo Linares, alcalde de Bérchules, manifiesta que tienen aprobado el proyecto para el abastecimiento de

SE REUNIO EN GRANADA LA JUNTA RECTORA NACIONAL DE LA MUTUALIDAD LABORAL DE TRABAJADORES AUTONOMOS

FUE RECIBIDA POR EL GOBERNADOR CIVIL Y JEFE PROVINCIAL DEL MOVIMIENTO

EL AYUNTAMIENTO LE OFRECIO UNA ZAMBRA GITANA

La Junta rectora nacional de la Mutualidad Laboral de Trabajadores Autó-
nomos se reunió ayer en nuestra capi-
tal, celebrando los siguientes actos:

Por la mañana, a las nueve, en la
basílica de las Angustias, sus compo-

NOTAS Y AVISOS

DELEGACION PROVINCIAL

Mandamientos de pago. — Relación
de mandamientos de pago que se en-
contran a disposición de los interesa-

Hospital Clínico de San Cecilio, don
Antonio Molina Peláez, F. Ubiña Ma-
rino, don Antonio Ruiz, don Miguel
García Quintana, don Manuel Fernán-
dez Carmona, Auxilio Social, Frente
de Juventudes, Sindicato Español Uni-
versitario, Escuela de Mando de la Sec-
ción Feminina, Colegio de Intervento-
res, Secretarios y Depositarios, Hospi-
tal de San Juan de Baza, Asilo de An-
tonio de Guadix, idem de Baza, idem
de Alhama, idem de Huéscar, Reli-
giosas Mercedarias de Motril, Observato-
rio de Cartuja, Seminario de esta capi-
tal, Hospitales, Real de la Caridad
de Guadix, de San Juan de los Reyes
de Montefrío, Asilo del Sagrado Cora-
zón de Ugijar, de Cristo Rey de Albu-
ca, Orfanato de la Divina Infancia de
Guadix, Asilo de Ancianos de Santa
Fe, Hospital Asilo de Almuñécar, Cli-
nica de San Rafael, Conservatorio de
Música de esta capital, Real Acade-
mia de Medicina de esta capital.
Importa esta relación la cantidad de
1.076,387,20 pesetas.

DELEGACION DE HACIENDA

Relación nominal de libramientos
que se hallan al pago en la Deposi-
taria de Hacienda a partir del
próximo día hábil:
Habilitado Comisión provincial Ser-
vicio Técnico, ingeniero jefe de la Je-
tura Agronómica, don Manuel López
García, don Luis Bueno Crespo, don
Antonio Uclés Navarrete, don Enrique
Malbernat, habilitado de la
Delegación de Hacienda, habilitado
Servicio Especial Vigilancia Fiscal, don
Pérez Macías, don Juan Amat
Martín, don José Zamora Ruiz, habili-
tado del 36 tercio de la Guardia civil.

SANCIONADOS POR ARROJAR BASURAS

Han sido sancionados por arrojar ba-
suras por las ventanas de sus domici-
lios a la vía pública, los vecinos habi-
tantes de la calle Cruellas que a conti-
nuación se relacionan:
Doña Rosa González de Haro, doña
Margarita Lévesca Martínez, doña Ana
Maldonado Ortiz, doña Victoria Caba-
co Acosta y doña Patrocinio Peña
García.

MAGISTERIO

Reunión de la Comisión permanente de Enseñanza Primaria

En la reunión celebrada por la Co-
misión permanente de Enseñanza
Primaria, acordó anunciar para su
provisión, las siguientes sustitucio-
nes por enfermedad y alumbra-
miento, las cuales podrán ser solici-
tados por maestros que justifiquen
los servicios que tienen prestados
interinamente o estar en posesión del
título de maestro.

Maestros. — Salobreña, cortijo de
doña Marina, Barrio Figares de Gra-
nada, Virgen de la Cabeza de Motril,
Cádiz, Gualchos, Santa Teresa de
Granada, Montefrío, Alhendín, Gabia
por enfermedad. Campocámara (Cor-
nada, La Peza, División Azul de Gra-
nada, Brácan, Lancha de Cenes, Alo-
mejo, Restábal, Dehesas Viejas, Ba-
grana, Gómez Moreno de
alumbamiento. Marchena (Dúrcal), por
enfermedad.

Maestros. — Guadahortuna, por
tres meses. Santa Fé, Santa Juliana
de Granada, Lanjarón y Loja, por
enfermedad.

DE INTERES PARA LAS MAESTRAS

Se pone en conocimiento de todas
las maestras, que han solicitado pun-
tuación, valedera para el concurso
general de traslados, que pueden pa-
sar a retirar dicha puntuación, en es-
ta Delegación provincial de la Sec-
ción Feminina, Paseo de la Bomba,
11, de diez de la mañana a dos de la
tarde.

CULTOS A LA PATRONA



A los solemnes cultos celebrados ayer mañana en la basílica de las Angustias, en honor de la Patrona de Granada, asistió la Audiencia Territorial y los secretarios de Sala de la misma, predicando el R. P. Antonio Viñ, S. J. — (Foto FERRER)

Entrega de donativos por triples nacimientos

El martes, en la Junta provincial de Protección de Menores

El próximo martes, a las doce y me-
dia de la mañana, en la oficinas de la
Junta provincial de Protección de Me-
nores, se efectuará el acto de hacer en-
trega de donativos concedidos por el
Consejo Superior de Protección de Me-
nores y la Junta provincial, a los ma-
trimonios compuestos por don Antonio
Rodríguez Lozano y doña Mercedes Llo-
rente Teller, domiciliados en Granada,
y don Torcuato Ruiz Martínez y doña
Antonia Alvar Molina, vecinos de Dólar.

Hoy comienza el décimo cursillo de formación cooperativa

SE CELEBRARA EN BAZA Y ESTA DIRIGIDO A LOS ARTESANOS

Hoy, domingo, comenzará en Baza el
X Cursillo de Formación Cooperativa
Artesana. El señor Panadero Valiente,
jefe provincial de la Obra Sindical de
Cooperación, nos informa de la finalidad
y organización del Cursillo.
—El número de cursillistas es de cua-
renta. Treinta mujeres y diez hombres.
—¿Cuántos cursillos de carácter arte-
sano lleva realizados la Obra de Coope-
ración?
—Este es el segundo y en pueblos el
tercero que se celebra.
—¿Quiénes dirigirán el cursillo?
—El delegado provincial de Sindica-
tos, secundado por el vicesecretario de

Obras Sindicales, director de la Acade-
mia Sindical, técnicos de la Vicesecreta-
ría de Ordenación Económica, personal
técnico de la Obra de Cooperación, ge-
rente del Plan Social de Baza y asisten-
tes sociales.
Don Eduardo Panadero nos comunica
que en breve plazo se celebrará otro cur-
sillo en Alhama. La clausura del cursillo
de Baza coincidirá con la inauguración
de los locales de la Cooperación Artesa-
na del "Ángel". La citada cooperativa
consta de talleres de confección, en los
que trabajan cien mujeres; talleres de
carpintería y tejido artístico.

PROGRAMA DEL CURSILLO

Día 18.—A las cuatro y media, inaugu-
ración y documentación del cursillo. A
las cinco, "Nacimiento, modificación y
disolución de las cooperativas", confe-
rencia del señor Panadero Valiente. A las
seis, "La Cooperativa concepto y natu-
raleza", por el señor Martínez Carrasco;
y a las siete, "La contabilidad coope-
rativa", por el señor Romero Martín.

Día 19.—A las cinco, "Régimen legal
de las cooperativas", señor Romero Mar-
tín. A las seis, "Historia del movimiento
cooperativo internacional", señor Martí-
nez - Carrasco y a las siete, "Clasifica-
ción y documentación social de las co-
operativas", señor Panadero Valiente.

Día 20.—A las cinco "La cooperación
ante el desarrollo económico y social",
conferencia de don Bernardo Cuenca
Cerveró, delegado provincial de Sindica-
tos. A las seis, "Relaciones humanas",
por don Francisco Camacho Morales, di-
rector de la Academia Sindical. A las
siete, "Resumen histórico del sindicalis-
mo español", por el señor Cuenca Cer-
veró.

Día 21.—Conferencias de los señores
Romero Martín, Martínez - Carrasco y
Sánchez Dorado, sobre "Régimen legal
de las cooperativas", "Historia del coope-
rativismo en España" y "Financiación
de las cooperativas", respectivamente.

Día 22.—Conferencia del señor Cuenca
Cerveró sobre "Sindicalismo representa-
tivo". A las seis, lección sobre "Labor
asistencial de la Organización Sindical".
A las seis, lección sobre "Labor asiste-
ncial de la Organización Sindical", por el
señor Pérez - Serrabona, vicesecretario
de Obras Sindicales. A las siete, "Gra-
nada y la Cooperación", por el señor
Cuenca Cerveró.

Día 23.—El señor Romero Martín di-
sertará sobre "Régimen fiscal de las Co-
operativas". El señor Bernardo de Qui-
rós, sobre "Gestión de empresas coope-
rativas", y a las siete "Contabilidad co-
operativa", por el señor Romero Mar-
tín.

Día 24.—A las cuatro, "La artesanía
en la cooperación", por una asistente
social. A las cinco, "Estructuras coope-
rativas superiores", por el señor Pérez-
Serrabona. A las seis, "La Obra Sindi-
cal de Cooperación", por el señor Pana-
dero Valiente.

Visitas al Capitán general

En su despacho oficial de Capitanía,
el Capitán general de la región, don
Joaquín Agulla Jiménez-Coronado, re-
cibió ayer a la siguiente audiencia
militar:

General jefe de la brigada D.O.T.
IX, don Enrique Gastel Barreiro; co-
ronel jefe del regimiento de Artillería,
núm. 16, don Rafael Mellado Mellado,
y teniente coronel de Intendencia, don
José Corral Martínez.

novias

Selección
Vuestra lista de Bodas.
Facilitamos la labor a
quienes os obsequian
y los regalos serán
a vuestro gusto.

OBSEQUIOS Y DESCUENTOS ESPECIALES

*** UNA RED DE JOYERIAS A SU SERVICIO**

JIMENEZ REYES
Salamanca, 15

GANIVET
Ganivet, 3

FEYSOL
Puerta Real, 2

SAN ELOY
Reyes Católicos, 9

VERTIENTES DEL EVANGELIO TRAPACERIAS

por Juan Pedro Alcántara Correa



Aquí, aparte su propia significación episódica, todo tiene un valor incidental. El hidrópico es casi un incidente al borde del camino al banquete. Cristo es huésped de un fariseo y objeto al mismo tiempo de una afección con avilantez. Pudiera su anfitrión ser una parte activa en ella. Hoy es sábado y sólo se come pan. De ser generosa la invitación, se debió elegir otro día, en el que las trabas ritualistas no impedirían la esplendor. Pero ha sido así, adrede, para situar a Jesús frente al tropiezo sabático, y en el brete de que rechace de hecho las abluciones prescritas, rechazadas antes por el doctrinariamente.

Como quiera que sea, la escena se monta, como siempre, con tramoya de intenciones aviesas, conforme a un estilo sucio y feo. La presencia allí del hidrópico tal vez no fuera casual. Aun descontando la intención pura del enfermo, cabe sospechar el intento de aprovecharlo para tentar a Jesús. La seca rigidez judía no cohonestaba la misericordia con la entera inhibición sabática. A ver qué es lo que Cristo haría. El dilema estaba ensablado. No dejaba de ser crítica la coyuntura. O era inmisericorde, pasando de largo ante el enfermo, sin curarlo, o transgredía la ley del sábado, si lo curaba. No podía salir de tal trance más que un Cristo contradictorio y envuelto en la derrota de sus mismos hechos.

Pero fallaron, no obstante, las previsiones. Se vino abajo el dilema, erigido, por otra parte, sobre un error interpretativo. No podía prevalecer una ley positiva sobre la eterna. Antes que la omisión, para no dar en la acción prohibida en un precepto positivo, estaba la acción para esquivar la omisión prohibida en un precepto eterno. Se imponía, pues, la acción curativa del milagro sobre su omisión. Y el dolor del hidrópico era mucho más que el sábado con sus cominerías.

Por eso Cristo lo curó. Conocía de sobra las intenciones taimadas de lo que lo querían perder. No dijeron éstos nada en el estúpido del «rodigio». Fue sólo el Maestro quien preguntó: «¿Quién de vosotros, si se le cae el dedo su asno o su buey, no lo saca de seguida, aunque sea en un sábado?»

Se reiteró el silencio primero y se adensó. Jesús no añadió tampoco nada. De hablar sinceramente los fariseos, habrían confesado que no lo dejarían perder. Y el Maestro habría deducido que, si no, no era así con una bestia, no podía ser ilicito para lo mismo con un hombre. Sin embargo, el silencio, que hablaba de la razón de Cristo, era ya un punto de arranque a las negaciones de su razón. Los fariseos se valieron después de este milagro para ungir su muerte. Se trata de una postura, netamente ilógica, y, sin embargo, absurdamente radical. Desde entonces, muchos que enmudecen ante los hechos, cuando se alejan de ellos, los desposeen de la razón que antes no les padieron quitar. Así es con Cristo. «Cura en sábado», afirman los fariseos, que no lo hicieron cuando curó, pero sí a la hora en que lo quisieron

CONDUCTOR: Mantener la derecha es velar por su propia seguridad y la de los otros.

Vida Religiosa

CONTINUAN LOS CULTOS OFICIALES EN HONOR DE LA VIRGEN DE LAS ANGUSTIAS

DOMINGO XVI DE PENTECOSTES

SANTORAL. — San José de Cupertino, confesor; Metodio, obispo; Sofía, Irene, Ferreolo, mártires; Eustorgio, Eumenio, obispos.

Jubiléo circular. — En el Convento de la Encarnación.

Adoración nocturna. — Corresponde a la vigilia al turno «La Divina Pastora».

CULTOS OFICIALES A LA VIRGEN DE LAS ANGUSTIAS

Hoy, domingo, continúan los cultos en honor de la excelsa Patrona de Granada, Nuestra Señora de las Angustias, correspondiendo al Real Cuerpo de Caballeros Horquilleros.

El sermón estará a cargo del reverendo P. don Basilio Romero.

Dichos cultos comienzan a las doce de la mañana.

Continúan por la tarde los cultos de la novena, con sermones a cargo del Rvdo. P. Félix García, O.S.A.

HORQUILLEROS DE NUESTRA SEÑORA DE LAS ANGUSTIAS

Se recuerda a los señores horquilleros, tanto activos como aspirantes, la obligación que tienen de asistir hoy, domingo, día 18, a la solemne función que este Real Cuerpo dedica a Nuestra Santísima Virgen de las Angustias a las doce de su mañana, a cuyo efecto, deberán encontrarse a las once y cuarenta y cinco en la sala capitular, de etiqueta y distintivo para asistir a la misma en corporación.

PARROQUIA DE SAN PEDRO Y SAN PABLO DE LA HERMANDAD SACRAMENTAL

Hoy, domingo, día 18, celebrará esta Hermandad Sacramental los cultos que dedica mensualmente a Jesús Sacramentado en reparación de las ofensas recibidas y que seguirán el siguiente orden:

Por la tarde, a las siete y cuarto, exposición, santo rosario, procesión claustral, acto de desagravio y reserva. A las ocho, misa de comunión general.

La asistencia a estos cultos es obligatoria para todos los hermanos.

Tabla de misas y horarios para domingos y días festivos

He aquí la tabla de misas con los respectivos horarios de verano, en nuestra capital, a regir desde el día 1 de junio al 30 de septiembre:

Santa Iglesia Catedral: 7.30 - 9.30 - 10.30 - 12 - 8.30.
Capilla de Reyes Católicos: 10.
Capilla Monte (Abadía): 7.30 - 8.30 - 9.15.

PARROQUIAS

San Agustín: 8 - 9 - 10 - 12 - 7.30.
Santa Ana: 8.30 - 10 - 11 - 12 - 9.
San Andrés: 8 - 10 - 12.
Nuestra Señora de las Angustias: 7 - 8 - 9 - 10 - 11 - 12 - 1 - 6.
San Cecilio: 7 - 9 - 10.30 - 12 - 7.30.
Smo. Corpus Christi (Zaldán): 6 - 9 - 10.30 - 11.30 - 1 - 8.30.
Santa Escolástica (Santo Domingo): 6 - 7 - 8 - 9 - 10 - 11 - 12 - 1 - 6.30.
Nuestra Señora de Fátima (Lancha de Cenes): 10.30.
San Francisco Javier (Haza Grande): 7 - 9 - 10.30 - 9.
San Ildefonso: 8 - 9 - 12.
San José: 8 - 10 - 12 - 8.
Santos Justo y Pastor: 8 - 9 - 12 - 1 - 8.
Santa María Magdalena: 8 - 9 - 10.30 - 12 - 1 - 6.
San Matías: 8 - 9 - 10 - 12 - 7.30.
Santa Micaela: 7 - 9 - 11 - 7.
Nuestra Señora de las Nieves (C. de la S.): 9.
San Pedro: 8 - 9.30 - 12 - 8.
Sagrario: 8 - 9 - 10.30 - 11.30 - 12.30 - 1.30 - 8.
Nuestro Salvador: 8 - 9 - 7.30.
Santa Teresa: 11 - 2 - 7 - 8.30.

IGLESIAS NO PARROQUIALES

Adoración: 8.
Adoración Nocturna: 5.
Santa María de la Alhambra: 12 - 7.30.
Convento del Santo Ángel: 7 - 8 - 9.
Nuestra Señora de los Angeles: 8.
San Antón: 7.30 - 8.30 - 9.30 - 10.30 - 11.30 - 12.30 - 1.30 - 8.
San Bernardo: 8.
Padres Capuchinos: 7 - 8 - 9 - 10 - 11 - 12 - 1 - 8.
Carmelitas Calzadas: 8.
Carmelitas Descalzas: 8.
Carmen de Conchita Barrocheguren: 8.30.

AGENDA DE URGENCIAS

Horas de visita a los monumentos y museos

MONUMENTOS

ALHAMBRA Y GENERALIFE: De 9.30 de la mañana a 7.30 de la tarde.

ALHAMBRA y GENERALIFE (iluminados): De 9 a 12 de la noche (martes, jueves y sábados y los demás días si hay un grupo de 25 personas como mínimo).

CATEDRAL: De 11 a 1 y de 4 a 7.30.
CAPILLA REAL: De 11 a 1 y de 4 a 7.30.

CARTUJA: De 9 a 1 y de 4 a 7.

SAN JERÓNIMO: Iglesia, de 10 a 1 y de 3 a 7.30. Monasterio en restauración.

BASILICA DE SAN JUAN DE DIOS: De 10 a 1 y de 4 a 7.30.

SANTA ISABEL LA REAL: De 12 a 2 y de 4 a 7.30.

SANTO DOMINGO e IGLESIAS BARROCAS: De 11 a 1 y de 4 a 7.30.

BASILICA DE LA VIRGEN DE LAS ANGUSTIAS Y TESORO: De 11 a 1 y de 4 a 7.30.

HOSPITAL REAL: En restauración. Visita de 10 a 1.

SANOS ARABES: De 9 a 8 de la tarde.

CORRAL DEL CARBÓN: De 9 a 8 de la tarde.

CASA DE LOS PISAS: De 10.30 a 1.30 y de 3 a 7.

PALACIO DE DARALHORA: De 10 a 7.

MUSEOS

PALACIO DE CARLOS V: Museo de Bellas Artes. De 10 a 1.30.

PALACIO DE CARLOS V: Museo Arqueológico de la Alhambra.

De 9 a 7 (cerrado los domingos y lunes por la tarde).

CASA DE LOS TIROS: De 10 a 1 y de 4 a 7. (Cerrado los domingos por la tarde).

CASA DE CASTRIL: Museo arqueológico provincial: De 10 a 1 y de 4 a 7 (cerrado los domingos por la tarde).

CATEDRAL: Museo Catedral: De 11 a 1 y de 4 a 7.30.

CAPILLA REAL: Tablas flamencas: De 11 a 1 y de 4 a 7.30.

ABADIA DEL SACRO MONTE: De 10 a 1 y de 4 a 7.

CASA MUSEO DE FALLA: Museo de 10 a 1. Tarde de 5 a 7.

AYUNTAMIENTO: Museo municipal: cerrado.

PROVINCIA

BAZA: Colegiata, de 10 a 1 y de 4 a 7. Museo Arqueológico: En restauración.

GUADIX: Catedral y Museo: De 11 a 1 y de 5 a 6.

LA CALAHORRA: Castillo - Palacio: De 11 a 8.

MONTEFRIO: Iglesia de la Encarnación, de 11 a 1 y de 4 a 7.

OFICINAS DE INFORMACION

SUBSECRETARIA DE TURISMO: Casa de los Tiros: (Tel. 2102) de 9 a 1 y de 4 a 7.

FESTIVAL DE MUSICA Y DANZA: (Palacio de la Madraza, teléfono 25201): De 5 a 7 de la tarde.

CURSO DE EXTRANJEROS: Facultad de Letras: (teléfono 22684): De 10 a 1.

Teléfonos urgentes

COMBEROS	33222	POLICIA MUNICIPAL	21101
CASA DE SOCORRO	21263	POLICIA ARMADA	22101
HOSPITAL CLINICO	31855	GUARDIA CIVIL	21101
I.N.P. (Seguro Enfermedad)	33600	Compañía Sevillana de	
L.P.R. (Seguro)	21940	Electricidad	21101

Líneas de autobuses interurbanos

Alina a Sevilla por la mañana, 7.30 y por la tarde, 3.30; a Córdoba, 10 y 7.45; a Málaga, a las ocho de la mañana y 4 de la tarde; a Motril, a la mañana, una de la tarde, 3.30 y 7; a Almuñécar, 7.30 y 6 tarde; a Luján, por la mañana, 8.30 y 10.30, y por la tarde, a la 1, 4.30 y 8. Autodía Baza, rápido, 18, y normal a las 19.30. — A Guadix y Huescar, 17. — A Puzos 16.45. — Ramat a Murcia, 8.45 Autodía diario excepto los domingos.

Horario de trenes

Salidas

6'05: Automotor para Valencia. Llegada, 20'50, diario.
8'5: Automotor para Algeciras. Llegada, 14'15, diario (combina en Bobadilla con Málaga y Sevilla).
8'35: Correo para Alicante. Llegada, 24'00, diario (coche de tercera destino Baeza para enlazar con el rápido Sevilla - Madrid).
8'45: Ferrobús para Alora. Llegada, 9'12, diario.
10'15: Correo para Algeciras. Llegada, 21'15, diario (combinación en Bobadilla con Sevilla, Málaga, Córdoba y Jaén).
13'30: Ferrobús para San Francisco de Loja. Llegada 14.35, diario.
15'00: T.E.R. para Madrid. Llegada 21.55, diario.
15'20: Rápido para Barcelona (Quines y viernes) llegada a las 14.
17'15: Automotor para Sevilla. Llegada, 23'05, diario (combinación en Bobadilla con Córdoba y Málaga).
17'25: Correo para Linares - Baeza. Llegada, 23'10, diario (coches directos de tercera para Madrid y Barcelona).
18'20: Automotor para Almería. Llegada, 22'15, diario.
18'55: Semidirecto para Almería. Llegada 1'15 diario.
19'45: Mensajero para Moreda. Llegada 22, diario.

Llegadas

6'00: Expreso de Madrid. Salida 21'45, diario.
8'25: Ferrobús de San Francisco de Loja. Salida, 7'20, diario.
9'50: Ferrobús de Alora. Salida 9'20, diario.
9'55: Ferrobús de San Francisco de Loja. Salida, 8, diario.
12'00: Semidirecto de Almería. Salida, 5.50, diario.
13'05: Automotor de Sevilla. Salida, 7'05, diario (con viajeros de Córdoba y Málaga).
15'15: Correo de Linares - Baeza. Salida, 7'05, diario.
17'35: Rápido de Barcelona (Quines y domingos); salida, 18'20, diario.
19'50: Correo de Algeciras. Salida 8'20, diario.
20'15: T.E.R. de Madrid. Salida 17'20, diario.
16'00: Ferrobús de San Francisco de Loja. Salida, 14'45, diario.
16'52: Automotor de Almería. Salida, 12'25, diario.
21'10: Automotor de Almería. Salida, 8'30, diario.
22'00: Correo de Alicante. Salida 6'10, diario (coche procedente de Baeza).
22'05: Automotor de Algeciras. Salida, 15.40, diario, con viajeros de Sevilla y Málaga.

Farmacias de guardia

Farmacias que estarán de guardia hasta el próximo sábado, desde las nueve y media de la mañana a las once de la noche, y que son las correspondientes al turno quinto:

Plaza de Mariana Pineda, 19. — Mesones, 2. — Gran Vía, 6. — Plaza de la Trinidad, 1. — San Juan de Dios, 71. — Panaderos, 27 (Albaicín). — San Antón, 40. — Carretera de la Sierra, 8-E. — Plaza del Generalísimo (Zaldán). — Arzobispo Guerrero, 8 (Barriada de Nuestra Señora de las Angustias). — Carretera de Ronda (esquina a Campsa). — Carrera de Darro, 38.

SERVICIO NOCTURNO: Farmacias que estarán de guardia esta noche desde las 11 a las 8.30 de la mañana:

Ganivet, 1 (Puerta Real). — Plaza de San Isidro, 1. — Jesús y María, 7.

Expendedurías de tabaco en servicio de guardia

Hoy, domingo, estarán de guardia, para atender al público, las expendedurías de tabacos correspondientes al turno primero:

Campo Verde, 45. — Puentevelas, 12. — Reyes Católicos, 33. — Carretera de Murcia, 24. — San Antón, 4. — Calle N. 9 (Haza Grande). — Carretera de la Sierra, 8. — Gran Vía, 19. — Elvira, 40. — Plaza de la Mariana, 16. — San Juan de Dios, 5. — Calle Capuchinas, sin número: Santa Escolástica, sin número. — Carrera de Darro, 13. — Avenida de Calvo Sotelo, 7. — Fábrica Vieja, 8. — Arzobispo Guerrero, 12. — Avenida de Dilar, sin número (Zaldán). — Acera de Darro, 8. — Camino de Ronda (Grupo de viviendas Río Genil). — Avenida de Dilar, número 52 (Zaldán).

El Gobernador civil clausuró los turnos de verano en la Residencia «Collantes»

UN RESIDENTE MADRILEÑO SEÑALÓ QUE TODOS CONSERVIARÁN UN RECUERDO INOLVIDABLE DE SU DESCANSO EN SIERRA NEVADA

“ES IMPOSIBLE MEJORAR EL VERANEO QUE SE OFRECE POR LOS ALBERGUES DE “EDUCACIÓN Y DESCANSO”, DIJO

El Gobernador civil y Jefe provincial del Movimiento, señor Soler Bans, presidió el acto de clausura de los turnos de verano en la Residencia “José María Collantes”, en Sierra Nevada, dependiente de la Obra Sindical de “Educación y Descanso”. Fue un acto cordial y sencillo, como corresponde a la norma humana de nuestra primera autoridad civil y al estilo sindical.

Acompañaban al señor Soler Bans el delegado provincial de Sindicatos, señor Cuenca Carveró; alcalde, señor Solá Rodríguez-Bolívar; delegado provincial de Información y Turismo, señor Gallego; subjefe provincial del Movimiento, señor Castillo; vicesecretario de Obras Sindicales, señor Pérez Serrabona; ingeniero-jefe de Obras Públicas, señor Prieto Moreno; secretario de “Educación y Descanso”, señor Fernández Ruiz; y el ingeniero de Obras Públicas, señor Fernández Gómez.

SESENTA FAMILIAS HAN DESCANSADO EN LA RESIDENCIA

La Residencia de “Educación y Descanso” abrió este verano sus puertas a los productores de toda España el once de junio. Es exclusivamente de carácter familiar. Seis turnos han pasado este año por la Residencia. Cada turno es de quince días y en cada uno de ellos han veraneado diez familias. En total, pues, sesenta familias han veraneado este año en el albergue sindical de Sierra Nevada. Calculando a cuatro personas por familia, han sido doscientas cuarenta personas las que han disfrutado de un descanso, tan merecido como necesario.

La Residencia, situada a dos mil trescientos metros de altitud, evoluciona continuamente en su afán de brindar una más grata estancia. Este año ha sufrido también notables reformas. Los residentes han procedido de distintas ciudades españolas, como Málaga, Sevilla, Madrid, Córdoba, Cádiz, Murcia, Alicante y, por supuesto, Granada.

De estos datos nos informó el director de la Residencia, señor Villanueva, quien tan gran labor viene realizando.

PALABRAS DE UN RESIDENTE

Don José Antonio Sanz Iturriaga, residente, pronunció a los postres unas palabras, en las que tras agradecer la presencia del Gobernador civil y autoridades, dijo que diez familias habían pasado quince días inolvidables en una residencia maravillosa, emplazada en uno de los más bellos parajes españoles. Y todo ello gracias a “Educación y Descanso”, que sólo trabaja en beneficio del trabajador. Puede decirse bien alto que veranear como se hace en “Educación y Descanso” no sólo no se hace en ninguna parte del mundo, sino que es imposible mejorarlo. Ahora cada familia nos separamos y partiremos para nuestros lugares de trabajo. Aquí estamos una representación de casi todos los estamentos del trabajo: obreros, administrativos y técnicos. Todos vamos a guardar un grato recuerdo; mejor dicho, inolvidable, y yo propongo un aplauso a la Organización Sindical española que hace posible que los obreros también veraneemos.

PALABRAS DEL DELEGADO DE SINDICATOS

El señor Cuenca Carveró agradeció al señor Sanz sus palabras y prometió que escribiría dándole las gracias al director del hotel “Sierra Nevada” por las atenciones que tuvo para con los residentes. La Residencia de “Educación y Descanso” lo era todo en la Sierra cuando la Sierra no era nada, porque la Organización Sindical siempre creyó en su porvenir, que gracias a las autoridades que nos rodean va adquiriendo por días mayor prestigio. Otra residencia de “Educación y Descanso” se levantará próximo al hotel “Sierra Nevada”; residencia que será digna de España, de Granada, de la mejor sierra de España.

Tengo que agradecer honrada y sinceramente a los directores de los hoteles y albergues de Sierra Nevada la amistad entrañable que nos dispensan. Gracias a esa verdadera hermandad, la vida en esta Sierra maravillosa adquiere mayores tonos de humanidad.

Os agradezco mucho vuestra estancia y ahora que termináis vuestras vacaciones y os reintegráis a vuestros trabajos, no olvidéis que todos los españoles nos enfrentamos a las elecciones sindicales, de las cuales dependen que tengamos una España mejor y una residencia mejor.

Quiero testimoniar el agradecimiento de la Organización Sindical y mio personal al Gobernador civil, por su presencia en esta Residencia, tal vez la más pequeña, pero también la más honesta y, sobre todo, más cerca de Dios.

ALEGRIA Y CORDIALIDAD

Doña Consuelo Rivas Herreros, de Madrid, leyó un poema titulado “Año- rraza de dos generaciones”, y don Víctor Abad entregó al director de la

Residencia un precioso y original mural, en el que se recogen los hechos más sobresalientes de la vida en la residencia.

El acto transcurrió con alegría y en completa hermandad, dando todos testimonio de la gran satisfacción que le había producido vivir en la Residencia de “Educación y Descanso”. El grito unánime de todos fue:

—El año que viene haremos lo imposible por volver.

EL GOBERNADOR CIVIL, EN EL VELETA

El Gobernador civil, señor Soler Bans, se trasladó después del almuerzo al Veleto. En este lugar atendió a las explicaciones que el ingeniero jefe de Obras Públicas, señor Prieto Moreno, le formuló sobre los proyectos existentes.



El Gobernador civil, señor Soler Bans, se dejó fotografiar con los residentes en la explanada. Nuestra primera autoridad civil compartió con todos ellos de forma cordial y abierta. Hizo un día espléndido y el señor Soler Bans volvió a expresar su admiración por Sierra Nevada. — (Foto FERRER)

INFORMACION REGIONAL

Programa de las fiestas en honor de la Patrona de Zafarraya, la Santísima Virgen de Monsalud

ZAFARRAYA.—Programa de los festejos que se han de celebrar en Zafarraya durante los días 19, 22 de septiembre, en honor de la Patrona la Santísima Virgen de Monsalud.

Día 19.—A las diez horas, recibimiento de la banda de música que ha de amenizar los actos, recorriendo las principales calles de la población.

Día 20.—A las ocho, gran diana; a las cuatro, inauguración de la feria de ganados, con asistencia de la banda de música y premios a los más destacados ejemplares; a las once, concierto; a la una, inauguración de la caseta oficial; a las tres y media, cucañas; a las cuatro y media, partido de fútbol entre el equipo de la OJE local y el de Alfacar; a las siete, concierto; a las once, verbena y baile en la caseta oficial.

Día 21.—A las ocho, gran diana floreada; a las diez y media, solemne función religiosa en honor de la Santísima Virgen de Monsalud; a las doce, concierto; a la una, bailes populares; a las

cuatro, carreras de sacos y otros juegos; a las seis, concierto; a las siete, procesión de la Sagrada Imagen, que recorrerá las calles de costumbre; a las once, gran verbena y bailes en la caseta oficial.

Día 22.—A las ocho, diana; a las diez, concurso de balones con premios a los mejores engalanados; a las doce, pasatiempos infantiles en la caseta oficial; a las seis, concierto y tiro al plato; a las ocho, verbena y bailes populares; a las once, gran baile de cotillón y elección de la reina de las fiestas; a las tres de la madrugada, fin de fiestas y gran traca final.

PETICION DE MANO

DARO.—Por don Manuel López Martín y señora doña Patrocinio Fernández López, y para su hermano y cuñado respectivamente, don Enrique, vecinos de Huévar Santillán, ha sido pedida la mano de su hija María a don Manuel Leyva Martínez y esposa doña Brigida Martínez Martínez.

Entre los contrayentes se cruzaron valiosos regalos, y la boda quedó fijada para mediados de octubre.

BODA DISTINGUIDA

ANTEQUERA.—En la iglesia de Nuestra Señora de los Remedios tuvo lugar el enlace de la señorita Margarita Alonso Sánchez Ajoirín con el joven don Pedro Miranda Rojas, bendiciendo el sacramento el reverendo padre Honorio de Sevilla (capuchino).

La novia, que lucía rico modelo de raso y encajes de Bruselas hizo la entrada al templo del brazo de su padrino don Gustavo Miranda Roldán, padre del novio y el novio daba el suyo a la madrina doña Leonor Sánchez - Ajoirín de Alonso, madre de la novia.

Firmaron el acta por parte de la novia los siguientes señores: don José García - Berdoy Carrera, don Luis Trujillo López, don Gregorio Ruiz Camacho, don Paulino Gómez Escarda, don José García Gómez de Arceche, don Fernando García Vivar, don Francisco Sánchez - Ajoirín Montes, don Miguel Alonso Pérez y don Joaquín Villalba. Por parte del novio, sus tíos, don Antonio Rojas Pérez, don Antonio y don Gaspar Miranda Roldán y los hermanos don Gustavo, don Antonio, don Francisco y don José Miranda Rojas y don Edmundo Detry.

La distinguida concurrencia fue obsequiada con un lunch en un céntrico restaurante.

Los novios salieron con dirección a la Costa del Sol para un largo viaje.



EMPRESARIOS Y OBREROS SIDEROMETALURGICOS SE HAN DIRIGIDO AL MINISTERIO DE TRABAJO

UNA EMPRESA BILBAINA SOLICITA LA FACULTAD DE ELEGIR DOS JURADOS DE EMPRESA

EL SEÑOR RAMIREZ CANTERO, NUEVO DELEGADO DE SINDICATOS DE MALAGA

MADRID, 17 (CIFRA).—Las más altas representaciones de los empresarios y trabajadores siderometalúrgicos reunidos en Junta nacional en el Sindicato del Metal, bajo la presidencia de don José Ramón Esnaola, presidente de la entidad, han examinado la situación del sector en el actual momento, tanto en el aspecto económico como en el social y considerando importantes facetas de la actuación del Sindicato como entidad representativa de los intereses profesionales del mismo.

Insistiendo en peticiones ya formuladas se acordó solicitar razonadamente del ministerio de Trabajo la suspensión de la resolución de la Dirección general de Previsión de 28 de junio de 1966 sobre sistema de pago conjunto de las primas del régimen general de la seguridad social y de las de accidentes de trabajo y enfermedades profesionales hasta la publicación del reglamento correspondiente que desarrolla la ley en este aspecto; que mientras tanto continúen en la forma actual las liquidaciones y pago de las cuotas de la seguridad social y que en cuanto al seguro de accidentes de trabajo las mutuas patronales y laborales extiendan las liquidaciones y perciben la cuota.

En relación con el desarrollo de la acción concertada en la industria siderúrgica se puso de manifiesto la necesidad de que por parte de la administración se cumplan adecuadamente los compromisos contraídos a fin de que las empresas interesadas puedan a su vez desarrollar sus programas industriales y cumplir los compromisos de carácter social adquiridos.

La junta, renovando propósitos y trabajos anteriormente realizados acordó también presentar al Gobierno, en muy breve plazo, un estudio sobre los más destacados problemas socio-económicos del sector, así como las propuestas de solución a formular en petición de que se adopten las medidas conducentes a superar la situación que aquellos suponen. Se hará concreta referencia a la imprescindible necesidad de que se activen

ve la aplicación de las disposiciones legales vigentes sobre asociaciones y uniones de empresas a fin de que las entidades constituidas al amparo de las mismas, puedan iniciar su actuación en beneficio de los sectores económicos afectados.

Por último se examinaron muy interesantes aspectos de la destacada actuación del Sindicato en la elaboración del II Plan de Desarrollo, se examinaron y aprobaron criterios y directrices trascendentes en relación con el proyecto de presupuestos generales del Estado para 1967 y se deliberó ampliamente sobre el desarrollo del programa electoral sindical que ahora se inicia.

PETICION DE TRABAJADORES BILBAINOS

BILBAO, 17 (CIFRA).—Los trabajadores de la empresa “Firestone España, S. A.” adscritos a las plantillas las fábricas de Usansolo y Basauri, elevado a la junta rectora de las comisiones sindicales de Vizcaya sendas peticiones solicitando la facultad de separadamente dos jurados de empresa.

La petición de los trabajadores vizcainos se fundamenta en los siguientes motivos: se fundan los trabajos realizados en ambas factorías, pues en ellas —la “Josefina”, de Usansolo— dedica a la producción de productos textiles y la de Basauri a la fabricación de productos químicos, existiendo una convivencia diaria desde la paración de ambas fábricas, que entre sí unos diez kilómetros, y por ende se unifican criterios, y responsabilidades al no existir un contacto personal entre los trabajadores.

Aunque la junta provincial de elecciones aún no ha dado una respuesta definitiva, un portavoz sindical ha expresado que, en principio, el criterio de los obreros se juzga acertado, y por ende se acceda a la petición si no existe inconveniente de orden legal, la junta de Basauri se compone de dos trabajadores, aproximadamente y la Usansolo la integran alrededor de diez.

NUEVO DELEGADO DE SINDICATOS EN MALAGA

MADRID, 17 (CIFRA).—Por el ministro secretario general del Movimiento y delegado nacional de Sindicatos, en virtud de las tribuciones que tiene cedidas, ha sido nombrado delegado provincial de Sindicatos de Málaga, don Antonio Ramírez Cantero.

Don Antonio Ramírez Cantero, en Jaén el año 1917 y es licenciado en Derecho por la Universidad de Madrid perteneciendo por oposición, al Cuerpo técnico-administrativo del ministerio de Hacienda.

Desde 1943 se dedica a tareas sociales y ha desempeñado los cargos de secretario asesor de la Sección Social del Sindicato nacional de Cereales, del departamento de relaciones industriales de trabajo de la Vicesecretaría nacional de Ordenación Social y vicesecretario provincial de Ordenación Social y secretario de la Escuela Sindical de Jaén, habiendo sido ponente en distintos consejos de cuales y profesor en cursos de capacitación.

Con los primeros chubascos las primeras modas

NO HAY DIFERENCIAS FUNDAMENTALES ENTRE LAS PRENDAS DE LLUVIA MASCULINAS Y FEMENINAS

ES el buen tiempo reinante durante este verano en todo el noroeste de España, durante los primeros días de septiembre han sido muchas las personas que han salido apresuradamente a comprarse las prendas de lluvia. El otoño se acerca y con las lluvias, y, no sólo en España, sino toda Europa, se prepara para recibirlas adecuadamente. Es sorprendente la importancia que han alcanzado estas prendas en los últimos años. Resultan imprescindibles tanto en el vestuario femenino como en el masculino, aún en los países y regiones secos.

¿Por qué? Muy sencillo. Los creadores se han afeitado especialmente en la vestimenta deportiva. Salvo la chaqueta para un deporte determinado, ¿cuál mejor que la de agua?

EL "WHIPCORDS": NOVEDAD

Estos habrán visto por las calles encharcadas en verano a mujeres empujadas como si fueran flores. Me refiero a esos impermeables transparentes parecidos al papel de celofán. Una novedad más de la moda, preconizada por Syvie Vartan. Pero ahora la novedad está en el agua. La palabra inglesa "ship-wards" ha resultado ganadora dentro del vocabulario de los creadores de gabardinas tipo abrigo. El "ship-wards" no es otra cosa que un nuevo tejido. No se parece ni de lejos a los "celofanes". Todo lo contrario, se trata de un tejido cuya trama es gruesa y muy marcada, una especie de sargado muy pronunciado, o bebarina con mayor relieve.

En trincheras hay un regreso a los clásicos con la única innovación de las telas ya mencionadas.

Las gabardinas-abrigo se inclinan hacia la pañería de hombre. Las prendas cortas se confeccionan en canutillos, sargados y cananillos.

EL PLATEADO

Esto en cuanto a tejidos. En colores predominan los tonos beige plateados o grises plateados, así como las gamas de azul. Lo importante de la línea es como se estructura la estructura. Los bordes naturales de efecto cuado, mangas estilizadas y sisas altas, largura por encima de la rodilla.



ESCUOLA TECNICA DE ASISTENTES SOCIALES

Santa Teresa

RECONOCIDA POR EL MINISTERIO DE EDUCACION Y ENSEÑANZA
EL 4 DE MAYO DE 1965

PARA ALUMNOS DE AMBOS SEXOS

PARA SU INGRESO ES NECESARIO TITULO:

BACHILLER SUPERIOR.
MAGISTERIO.
PERITAJE DE CUALQUIER ESPECIALIDAD
O TITULO EQUIVALENTE.

Duración de la carrera: TRES AÑOS.

Examen de Ingreso: en la 2.ª quincena de septiembre.

Queda abierto el plazo de matrícula para los cursos 2.º y 3.º

18 de septiembre de 1966

lla y cortes centrales hasta la cintura o pliegues.

Permanece el estilo inglés lo mismo que el "trenchcoat", pero ambos con menor apariencia militar que en la pasada temporada.

Dentro de esta línea general todas estas prendas estarán cortadas tipo sastrería con pinzas laterales o costadillos. La botonadura será alta, doble y con ocho o seis botones. Los cuellos transformables y canesús de tipo charretera.

Dentro de estas prendas, como no,

Por unanimidad los peluqueros europeos han vorado cabellos largos para la mujer

LAS INSPIRACIONES MAS ORIGINALES PROCEDEN DEL ANTIGUO EGIPTO Y DE LAS "FONTANAS" ROMANAS

Son varios los peluqueros europeos que están en el candelero de la moda en la presente temporada. Sus nombres se conjugan con los de Dior, Ungaro, Chanel, Cardin... La moda de peluquería es tan importante en la temporada 66-67 como la de alta costura.

¿Cuáles son los peluqueros que causan impacto? Las hermanas españolas Carita, residentes en París. Las italianas Alba y Francesca. La parisina Therese Chardin; Arden, Alexandre, Filippo e Irene Galitzine's.

Cabello largo o postizo

Italianos, franceses, españoles, los o las grandes, frente a las raquíticas faldas han optado por los cabellos largos. En su ausencia: por los postizos.

Otra de las características comunes en la peluquería actual es la cantidad de cabellos. Las melenas, además de largas han de ser espesas.

Alexandre, famoso entre otras cosas por peinar a Elizabeth Taylor, se ha decidido por las melenas dos centímetros por debajo de los hombros.

Elizabeth Arden ha optado por el estilo "cortina". Consiste en el cabello totalmente recogido en la nuca, de donde parte una cortina espesa de pelo que cae sobre un lado de la cara, bajando unos centímetros del hombro.

Las "fontanas" romanas

En cuanto a postizos se refiere, de Italia surgen los postizos artísticamente peinados y que recuerdan e imitan fielmente a las famosas cascadas.

Filippo, el peluquero que peina a las famosas maniqués del modisto italiano Valentino, ha hecho surgir dos estilos diferentes. Uno de día, para acompañar a trajes sencillos y de colores suaves denominado "Infanta", en forma de melena crepada y muy lisa. El otro a base de moño formado con cabellos vaporosos que dejan la cara y frente muy despejada.

Desde la época de Maria Antonieta, el arte de la peluquería impera en Francia. Therese Chardin ha presentado peinados siempre a base de postizos. Postizos complicados dentro de una línea sencilla, que salen de la baja nuca y forman lazos complicados o simples flores. La sencillez estriba en que el resto del pelo va muy liso y recogido únicamente en la parte baja de la nuca ya indicada.

las cortas tendrán gran aceptación por su sencillez, tanto para deportes, como para ciudad. Predominarán dos estilos: el entallado y con corte de sastrería o el recto y ligeramente evasé en la parte baja para dar una sensación geométrica.

Como los pantalones son cada vez más útiles para la mujer en todo momento, estas prendas cortas son las indicadas para rematar el conjunto.

Las diferencias no son fundamentales entre los estilos masculino y femenino. Estriban principalmente en el colorido. Para la mujer se introduce también el rosa azafraán y el falso blanco.

MARIA ETCHEVERS
"EUROPA PRESS"

EL CUERO, EN LA MODA



Ante el Arco del Triunfo de París, ha sido tomada esta fotografía de un grupo de bellas maniqués, que han exhibido modelos de las colecciones presentadas con motivo de la Semana Internacional del Cuero, que se celebra en el Parque de Exposiciones de la Puerta de Versailles. (Foto CIFRA GRAFICA)



LIBERACION

A UN en los países más desarrollados, los que más alto nivel de vida tienen, se escucha de labios de sus habitantes la palabra liberación. Sin embargo, en esos países la

gente vive bien, ¿de qué tratan entonces de liberarse...?

¿Tal vez es que el bien material y la comodidad no acaban de llenar esas vidas espiritualmente...? Porque a pesar de todo lo que poseen no encuentran ese vivir en paz, ser felices.

Esto sirve para demostrarnos que no se consigue la felicidad por el camino del dinero y de la comodidad...

Vosotros sabéis que, para lograr esa paz se precisa una lucha diaria, continua, que está muy lejos de la comodidad...

La vida fácil nos hace delicadas, blandas, como flores que necesitan unos cuidados especiales para poder vivir, para poder lucir esos colores pálidos que poseen que, a todas luces, resultan artificiales...

En cambio el romero y el tomillo, crecen en la tierra, a la intemperie, expuestos a las duras tormentas y al sol abrasador...

Sin embargo, huelen a sano, a juventud, a vida...

Personas jóvenes que luchan por conseguir la felicidad a pesar de su forma descuidada en el vestir y de sus pelos largos porque, ¿qué importa el pelo cuando las manos saben de trabajo y el corazón de sufrimientos...?

Cuando se conoce la vida en todo lo que vale sin quejas inútiles sintiendo la necesidad de, a pesar de todo, seguir adelante y seguir bien.

Seguir un camino que iniciaron otros que nos precedieron y que tampoco a ellos debió resultarles "de rosas" precisamente...

Pensar que los principios y normas de conducta, aunque el tiempo pase, aunque otros más jóvenes vengan a sustituir a los que se fueron, aunque la vida cambie, no pasan de moda.

Liberarse de ellos resulta absurdo.

La liberación, no lo dudéis, llegará un día en el que premiarán a unos y castigarán a otros...

Mientras estemos aquí abajo, no vale la pena liberarse.

Cuanta más lucha tengamos, cuanto más sacrificio nos cueste ese "seguir adelante", más nos compensará al final...

Me diréis que cuesta pero, ¿no es precisamente lo que cuesta lo que realmente vale la pena...?

Y si no mirarlo por vosotras mismas, ¿no os llena más de alegría el conseguir algo que os ha costado poseerlo que lo que habéis obtenido por el camino fácil...?

María ELENA IBÁÑEZ

VESTIDOS DE SONAJILLAS



He aquí tres modelos de vestidos de sonajillas, presentados por el diseñador francés Paco Rabanne, en Dusseldorf, su primera exhibición en Alemania. Algunos de los vestidos llegan a pesar hasta doce libras. (Foto EUROPA PRESS)

TEMAS FEMENINOS

PATRIA — Pagina 17

¿Qué se opone a las grandes empresas ganaderas?

HAY un hecho cierto, que se da en España y en toda Europa, en general: frente a unas empresas industriales de tamaños gigantescos, no surgen las empresas ganaderas o agrícolas potentes, al límite estructural que puede verse en Estados Unidos, o en algunas ex-colonias africanas. No cabe argüir la dispersión de la propiedad rural, cuando la ganadería puede concentrarse a gigantescos tamaños en reducidos espacios, gracias a los piensos compuestos. Quizá el capital ha tenido una dedicación preferente a las empresas de tipo industrial, o bien estos mismos dueños del dinero procedían de familias con una tradición agraria de tipo individualista, y no concebían la explotación despersonalizada de la tierra, con toda la potencia de las modernas empresas. Lo cierto es que en España son escasas las compañías que se han organizado para la explotación de grandes extensiones de nuestro suelo, y menos aún las dispuestas a explotar grandes efectivos ganaderos, habiendo nacido como tales, pues si existen algunas que han llegado a ser muy potentes, pero a base de un propietario que empezó modestamente, y ha ido acumulando ahorros y beneficios, creciendo sin cesar, y llegando a gran empresario, casi sin darse cuenta.

Y, sin embargo, la gran empresa ganadera puede llegar a resultados óptimos, en unos tiempos en que la principal paga de nuestras explotaciones es la limitación de sus tamaños.

No nos referimos a la integración, que es una forma distinta, cuando por ejemplo, una fábrica de piensos compuestos empieza a repartir también los pollos, pone matadero, y llega a la cadena completa, transformando a los antiguos avicultores libres, en un eslabón más de su cadena. La integración, con sus inconvenientes si llega a grupo de presión, tiene indudables ventajas, y puede ser una gran ayuda como elemento competitivo, de cara al futuro mercado agrario español, plenamente internacionalizado.

Queremos referirnos más bien a grandes empresas, con un capital inicial potente, con adquisición de áreas extensas, y con explotación ganadera de las mismas sin limitaciones de medios, pero con plena racionalización de su exhaustivo empleo. Sería una interesante experiencia para el futuro, y su más eficaz planeamiento.

Ha habido ya intentos. Recordamos un proyecto truncado por la peste porcina africana, que quería condensar en una sola finca a 100.000 cerdos de vientre, con producción, gracias a ellas, de dos millones de cerdos cebados anuales, casi la cuarta parte de nuestra actual producción. Y en la almeriense villa de Albos, además de su abundante producción porcina actual, se está montando un complejo para unas 10.000 cerdas de vientre, que no es cifra pequeña.

Estas grandes empresas podrían servir de ejemplo a la explotación asociada y comunitaria de muchos de nuestros actualmente paupérrimos villorrios, capaces de revitalizarse intensamente con la nueva savia del común esfuerzo, con toda su tremenda potencia de medios, su aprovechamiento íntegro del trabajo de cada uno de los vecinos, y su incremento de producción a niveles no soñados con la actual organización y distribución del suelo.

A pesar de ser una forma de explotación colectiva, queda muy distante de las colectivizadas granjas rusas, con una supeditación total al Estado, y la supresión casi definitiva de la iniciativa privada. Cabe en España una forma más parecida a los Kibutz de Israel que al Koljós ruso, es decir, con plena responsabilidad e iniciativa de todos cuantos constituyan la Asociación o Agrupación, con posibilidad de ganancias ilimitadas, y no fiscalizadas más allá de los tributos habituales en nuestra Hacienda.

El Estado, especialmente a través del ministerio de Agricultura, ha hecho considerables esfuerzos para promocionar a la máxima medida posible, la voluntad y capacidad de asociación de nuestros campesinos, siempre más remisos, en este sentido, que el buen deseo estatal. Pero quizá estemos llegando al momento de un ensayo valiente, en varios puntos diversos de España, y en plan piloto, de la misma manera que el complejo siderúrgico de Avilés fue un magnífico ejemplo de tamaño estructural competitivo, en el que se han inspirado todas nuestras industrias del acero, para ir ensayando la fusión hacia empresas de superior agresividad, y posibilidad de supervivencia.

Puede suceder que por no haber ensayado suficientemente muchas de estas soluciones plenamente factibles, dejemos en la inercia a los sufridos pueblos de España, sin más porvenir que el cierre, con desaparición de la clase campesina, verdadera espina dorsal de nuestras mejores tradiciones, y relicario de las más puras esencias patrias, dilapidando una riqueza que no estaba agotada, que precisaba sólo de salvadora reestructuración.—E. C.

A pocos días de las vendimias existe disgusto por el problema del vino

HA COMENZADO UNA INTENSA PROPAGANDA DE NUESTROS CALDOS, EN FRANCIA

Están encima las vendimias y en algunos pagos tempranos, comenzaron ya. La generalidad de los viñedos aguarda todavía que el agua haga crecer las uvas, porque el grado, al cabo de tantos meses sin ninguna lluvia, parece asegurado. Los problemas también aparecen enraizados y son tantos que no desmenuzándolos, parece mejor dejarlos.

Los principales, sin embargo, y los que no se pueden evitar, están adscritos al precio y a la falta de bodegas donde meter tantos caldos como se vienen encima. En cuanto al primero, conviene pensar que a 32 pesetas hectógrado no es posible elaborar calidades, sino tipos corrientes y de deficiente paladar. Los que están consagrados a obtener de la Comisión de Compras de Excedentes, exclusivamente, son los que pueden y de hecho ganan, buscando sólo la sanidad y sin ninguna otra pretensión. Con tales vinos no se va a ninguna parte, ni es conquistable ningún mercado. En cuanto a la incapacidad de meter los nuevos, también habría mucho que hablar. Lo cierto es que faltan alojamientos para ellos y que en octubre se producirá algún clima desagradable, como todos lo fueron.

Los cosecheros que elaboran con interés de vender con alguna ventaja son los que deben preocupar al país y quienes, antaño, invadían la carretera y las estaciones francesas. Hemos perdido el cliente "de toda la vida" y nos encontramos con que la enología hace milagros —o, al menos, milagritos— y vino de cualquier parte sirve para satisfacer a malos bebedores. O hacemos vino en grande —como lo empezaban a ser nuestras vendimias— o desespamos.

Sería también conveniente decir a los viticultores la urgencia de producir mucho. La gente opina que no sale más y lo cierto es que si sale. En Francia una hectárea de viñedo de alguna clase viene a producir alrededor de 3.500 a 4.000 litros y aquí, por lo general, apenas llegamos a 1.500, que es muy poco. Si, además de llenar las bodegas hasta el colmo fuéramos capaces de tipificar el vino por regiones naturales, entonces iríamos más lejos y pudiéramos estar en condiciones de competir con los mejores, que cada vez van siendo más. La política de la compra de excedentes vale para alguna vez y no para siempre,

que es lo que está sucediendo, sin que nadie se interese por rectificar.

Cambiando el tema hacia la actualidad, casi todas las cepas se encuentran bien, con retraso sobre el anticipo de julio. En unas cuantas zonas se manifiesta "podredumbre" sobre viñas de bajo desarrollo, y hasta oidium, sobre todo en palos blancos americanos —verdejo— y en algunos lugares navarros los pedriscos del medio verano deshicieron todo, que venía espléndido; así como en algunos puntos de Rioja, en la Mancha, Castilla-León, Valencia y Andalucía, "viene una llena".

Acaba de comenzar una campaña de nuestros caldos en Francia que será desarrollada en tres años y ya estamos en el primero con entrega de mapas, llaveros, etc., e indicación de dónde podrán encontrar vinos españoles en el país vecino, los turistas que pasan la frontera.



LA UNION Y EL FENIX ESPAÑOL

COMPANIA DE SEGUROS REUNIDOS, S. A.

Subdirectores en Granada y su provincia:

Luis Morales e Hijos

GRAN VIA, 3. TLF., 21079

"UN SIGLO DE EXPERIENCIA ASEGURADORA"

AGRICULTURA

Los patateros esperan una buena campaña

Hace unos días eran denunciadas las tramas de ciertos representantes de almacenistas, dedicados al bonito y cómodo juego de viajar en busca de gangas. Has ofrecer —no quisimos explicarlo la semana pasada— 2,80 pesetas el kilo de hasta ofrecer —no quisimos explicarlo la semana pasada— ahora los comerciantes que tienen prisa por satisfacer apetencias de sus clientes y navegan con buen rumbo hacia ci-mas decorosas.

Lo mismo que ha sucedido en Aragón y la mayor parte de la cuenca del Duero, se ha producido, asimismo, en el sur de España. La comedia de comprar patatas "antes de que lleguen las de importación no ha servido de nada. Las calidades, hay necesidad de pagarias y quienes sembraron con clases especiales todavía recuerdan las facturas de adquisición, a razón de diez pesetas kilo. Se quiere decir con ello que los patateros se hacen fuertes en mantener una postura digna y loable antes que tirar por tierra un producto que en pleno diciembre podremos ver tasado en más.

Las plantas de patatas —pulgones aparte— se encuentran en magnífico estado en las zonas del interior, y es posible que la cosecha tardía no sea dudosa, tal y como se había previsto en junio.

Los arranques de media estación están a punto de terminar con buen éxito de negocio en todas partes.

No compensa la recolección de tomates a 1,30 pesetas kilo

Sin embargo, en las grandes ciudades continúan pagándolos a siete, nada menos

Suele ser peligroso dar a conocer algunas cotizaciones de productos del campo, porque a lo mejor, algunos se sienten perjudicados y ponen el grito en el cielo, cuando quienes debieran ponerle son los consumidores que al margen de triqui-fueles comerciales de la peor especie, jamás consiguen beneficiarse si sobran frutas, verduras y hortalizas o si dejan de sobrar, porque para ellos nunca es fiesta.

En una buena zona de la Vega del Segura, famosa por tantos conceptos, riqueza del suelo y laboriosidad de sus huertanos, estos abandonan ahora muchísimas toneladas de tomate porque al llegar esta época el bajonazo del precio o la depreciación no compensa la inversión de mano de obra, a 200 pesetas diarias para, una vez en las lonjas, incrementar-se en más de tres veces su lamentable costo. En la mayor parte de las ciudades españolas grandes, en vez de 2,00 pesetas kilo está a siete, nada menos.

Hay que aceptar que los últimos tomates de la zona mediterránea son de inferior calidad y faltos de volúmenes regulares para competir con los del interior, de pulpa densa, sin brisas, semillas, ni "escamas" apenas. Y, sin embargo, es cierto que a dos pasos mismos de la tomatera o de las parras se producen modestas truculencias económicas que piden a gritos rectificaciones sin cuento.

CONDUCTOR: Aproximadamente el quince por ciento de los accidentes de tráfico en carretera, se producen por no circular por la derecha.

Existe expectación por la ejecución del decreto sobre el pago de la remolacha por riqueza

ALGUNAS EMPRESAS INDUSTRIALES PARECEN OPONER LA INSTALACION DE EQUIPOS RECEPTORES AUTOMATIZADOS

LA COSECHA INMEDIATA, EN LAS ZONAS FUERTES, PROMETE SER EXCELENTE

LOS CAMPESINOS ANDALUCES, EN UN ENSAYO SEMBRARAN EN OTOÑO Y RECOGERAN EN MAYO-JUNIO

A mediados de marzo último fué divulgada una disposición en cuya virtud, a partir de la campaña 1967-68 la remolacha azucarera será pagada en función de la sacarina que contenga. Tal riqueza la fijarán, de un lado, las fábricas y, de otro, los grupos agrícolas respectivos. Para ello, las azucareras deberán disponer, antes del comienzo de la recolección de esta clase de raíces, de los equipos automatizados de toma de muestras y análisis necesarios para realizar las determinaciones sacarimétricas correspondientes. Mientras tanto, los ministerios de Industria y de Agricultura señalarán en razón al precio básico que sea marcado en cada campaña para la tonelada de rendimiento medio, el valor sacaríco y las fracciones que excedan o falten sobre dicha riqueza media, asimismo.

Cambio tan pedido al cabo de muchos años por los 150.000 o más hombres del campo remolachero no lo hubo nunca y todavía no está conseguido pese a muchas afirmaciones agradables que empezaban a pugnar con la dificultad de instalar equipos para los que se precisaban 250 millones de pesetas y, por lo visto, no son de fácil obtención y hasta parecen difíciles. No obstante, como resulta lógica la aspiración campesina y ya está aceptada por duplicado en el periódico oficial, ahora, cuando todavía no llegó la hora "extra" de cosechar la remolacha de la campaña presente, ya se piensa en la otra para la cual existe una gran expectación.

Por lo visto, aparecen los primeros síntomas de malestar entre los industriales y, burla burlando, tratan de oponerse a la adaptación del nuevo sistema por otros empíricos y gratos a las empresas y no tanto, claro es, al agricultor. Una de las soluciones ofrecidas sería la de fiar la riqueza en relación con los volúmenes conseguidos por ellas en vez de gastarse dinero en equipos, con lo que los que entregan materia prima quedarían como ahora o peor, acaso, sin ninguna garantía, eludiendo el régimen seguido por la mayor parte de Europa. En fin, como el tiempo pasa y los equipos siguen siendo nueve nada más y hace falta alrededor de veinticinco, los especialistas de este cultivo no las tienen todas consigo, por más que se haya dicho en los últimos meses.

Si se busca formalmente, producir azúcar para evitar las importaciones periódicas que tapan los déficit anuales no quedará otro remedio que producir mucha remolacha y pagarla por lo que vale y no por lo que pesa solamente. Hasta ahora se paga por una riqueza media de 12,5 grados todo lo que entra en las básculas de las fábricas y, exclusivamente por ello, nadie se vuelca en la producción, salvo los labradores fuertes. Cuando llegue o cuando sea implantado el sistema que desea todo el mundo —fábricas aparte, quizá— posiblemente, así el grado de riqueza se para bien, España resolverá muchos problemas agrícolas colonizadores y economizará dinero al no invertir divisas en compras para endulzar la vida del país.

En esta España, una vez en ciclo otoñal, que está asomando, las raíces

Vuelve la baja del precio de los huevos

Parecía perdida de vista la crisis huevo cuando apenas enderezadas las cotizaciones, vuelven a descender, aunque en menos cantidad que el último tope. El golpe, por inesperado, ha producido disgusto en los agricultores que deseaban salir del marasmo anterior.

Espera todo el mundo que el bache pase pronto, máxime cuando existe en España un enorme contingente turístico capaz de acabar con todas las cocinas más o menos modestas del orbe. No obstante, el tiempo transcurre y no se ve claro el término de esta inesperada situación. Los precios medios, a partir del de clase extra, en manos del mercado mayorista, y no a pie de granja, son de 27 pesetas: primeras, 25; segundas, 23; terceras a 20 y no hay precios para los de cuarta y quinta porque apenas existen en los gallineros, a estas alturas de tiempo.

seca subirá muchos enteros por y las de regadío colmarán las cías de sus propietarios con la secha excelente, a juzgar por lo se ve apenas se sale a campo cualquier parcela de las zonas de producción de esta clase. Los los se van a quedar cortos y es mejor abstenerse de señalarlos ta diciembre, por lo menos.

Mientras tanto, la remolacha, que recia pasada de moda, para elecciones —Andalucía es el caso—, cita. Después de algunos ensayos que interesantes, apetitosos, me mes que viene, de acuerdo con los lacheros y la azucarera de Sevilla a poner en juego alrededor de mil táreas con ánimo de recoger en mayo y junio. Con ello pretenden aliviar los riesgos, evitando también chas plagas que en invierno no ce lógico que aparezcan, buen ro de jornales en épocas que es v, sobre todo, con todo lo que parece lo citado, la sorpresa van a utilizarse semillas monodé colocándolas con máquinas de sión, con lo que se evitará nada que una labor tan cara como el reo o entresaque. No se trata de verificar una obligada rotación de tivo, sino tener los terrenos listos para nuevas cosechas, además.

Las vacas de leche vuelven a recuperar precio

Equilibrio en los precios durante la última semana en vacuno y lanar

En todo el Norte español, suspiran por agua —en el resto no galán, precisamente— y los pastos ahora estarán empezando nueva pridad, se mantiene el equilibrio por vacuno. Por cierto, conceptual sorpresa el mejor precio cobrado ganado lechero, acaso porque a próximo octubre, sean mejores zaciones. El caso es que son res empezaban a ser codiciadas como depreciadas a principios de venació de su alta valoración.

El ganado para sacrificio está do y el lanar ha descendido algu setas —mejor, reales, si se pudier tar todavía así— tan pocas que tar atención diferencial el pte ayer con el de hoy. Las mejoras se pueden adquirir entre 21 y 23 y de desecho —dentro de poco y que comprar de esta clase para man hojas de remolacha despa arranque— empezando desde 12 e corderos de buenas carnes lleg pesetas y muy poco más en los mercados, y sólo las corderas p pasan de ocho duros kilo.

El ganado de cerda, víctima de te africana cede en operaciones de dos modos, se hacen transacóns a precios normales en un to en que solía existir buena a. La volatería gallinácea ha descendido.



DEPORTES

El belga Demunster, vencedor de la octava etapa de la Vuelta Ciclista a Cataluña

LOS ESPAÑOLES NO HAN PODIDO NUNCA CON EL TREN IMPUESTO POR LOS EXTRANJEROS

PARA EL VENCEDOR CONSTITUYO UN PASEO EL RECORRIDO DE LLORET DEL MAR A SITGES

SITGES (Barcelona), 17. (ALFIL). — El belga Demunster ha sido el vencedor de la octava etapa Lloret de Mar-Vallpineda (Sitges), de 156 kilómetros de recorrido, empleando el tiempo de cuatro horas, treinta y ocho minutos y tres segundos, a un promedio de 34.610 kilómetros por hora.

Esta etapa era la última oportunidad que tenían los equipos españoles para presentar la batalla a los conjuntos extranjeros que, no es por decirlo, pero han marcado una pauta que nuestros corredores no han sabido o querido romper en ningún momento.

La etapa ha sido conformista en todos sus extremos, marchando todos agrupados en plan de paseo y a un bajo promedio hasta Granollers. A partir de este momento parece como si alguien quisiera iniciar una escapada, pero el control de belgas y franceses es tan oreado que no fructifera ninguna de ellas. Así se llega a Ullastrell en donde el belga Demunster inicia su gran escapada. Debido a lo alejado que está en la tabla general ningún corredor le hace caso y va aumentando metros de distancia a cada golpe de pedal, ante la pasividad del gran pelotón, hasta que se presenta a la meta de Vallpineda con cinco minutos y seis segundos de ventaja sobre el grueso del pelotón.

Mucha gente ha esperado el paso de los corredores por las distintas poblaciones del recorrido, animándoles, aplaudiéndoles o abucheándoles, según el caso o el ánimo de cada espectador, pues en esta ocasión la Vuelta Ciclista a Cataluña ha sido la de las continuas llegadas en pelotón. En Vallpineda (Sitges), donde estaba instalada la meta, había mucho público esperando el final de la etapa, con una organización, como todas las de esta Vuelta, perfecta.

Al no haber ningún collado puntuable para el Premio de la Montaña, la clasificación es la misma de ayer, mientras que el de las metas volantes continúa encabezada por W. Godefroot que ha demostrado ser un excelente sprinter que, hasta este momento, lleva ganadas tres etapas y el primer sector de la séptima etapa.

En la clasificación general, por lo que se refiere a los primeros puestos, no ha habido casi variaciones, ya que el único corredor que ha sacado ventaja ha sido el vencedor que estaba situado en el cuarenta y cinco lugar de la tabla y habrá ganado bastantes puestos, pero no los suficientes para inquietar a los primeros clasificados, aunque la diferencia sobre su compatriota hoy en la línea de llegada haya sido de unos cinco minutos.

CLASIFICACION DE LA ETAPA

1. Demunster, Bélgica, 4-38-33.
 2. W. Godefroot, Bélgica, 4-33-59.
 3. P. Lemeteyer, Francia, id.
 4. M. Wright, Inglaterra, id.
 5. Pérez Francés, id.
 6. Alomar, id.
 7. Nuelant, id.
 8. Mariano García, id.
 9. Segú, id.
 10. Ginés García, id.
- Hasta cuarenta y nueve clasificados.

CLASIFICACION GENERAL

1. Deen Hartog, Holanda, 33-39-31.
2. Anquetil, Francia, 33-40-54.
3. Guiti, Francia, 33-41-38.
4. López Carril, 33-41-48.
5. Ginés García, 33-42-00.
6. Gómez del Moral, 33-42-19.
7. Galera, 33-42-24.
8. Alomar, 33-42-42.
9. Pérez Francés, 33-42-49.
10. Mariano Díaz, 33-43-26.

CLASIFICACION GENERAL DE LA MONTAÑA

La misma de ayer.

CLASIFICACION POR EQUIPOS

1. Kas, 134-50-36.
2. Ford, 134-52-34.
3. Ferrys, 135-02-58.
4. Framont, 135-07-56.
5. Groene, 135-08-00.
6. Unandina, 135-08-51.

CLASIFICACION GENERAL "JERSEY VERDE"

1. Godefroot, 54 puntos.
2. Lemeteyer, 37.
3. Pérez Francés, 37.
4. Guiti, 34.
5. Deen Hartog, 32.
6. M. Wright, 31.
7. Alomar, 27.
8. Ginés García, 25.

VUELTA CICLISTA A SANTANDER

SANTANDER, 17. (ALFIL). — Se ha corrido la última etapa de la Vuelta Ci-

clista a Cantabria sobre el recorrido Comillas-Santander, 96 kilómetros. Venció Eduard Wees, en dos horas, treinta y seis minutos y treinta y nueve segundos; segundo, José Luis Oroz, mismo tiempo; tercero, José Pedro Gutiérrez, mismo tiempo; cuarto, Antonio Menéndez, mismo tiempo, y quinto, José Gueyeneche, en 2-37-16.

En la general resultó vencedor José Alveda, en 17-34-45; segundo, Luis Ba-

lagne, 17-36-08; tercero, José Gueyeneche, 17-36-21; cuarto, Juan María Azcue, mismo tiempo, y quinto, Enrique Cifuentes, 17-37-00.

VUELTA CICLISTA A VALLADOLID

VALLADOLID, 17. (ALFIL). — El corredor José María Gómez Puente ha sido el vencedor absoluto de la I Vuelta Ciclista a Valladolid, disputada sobre un recorrido de 654 kilómetros, en los que invirtió diecisiete horas, treinta minutos y veinticinco segundos.

En segundo lugar se clasificó Angel Pérez, en 17-32-45.

La última etapa, celebrada hoy sobre un recorrido urbano de 68 kilómetros, fue ganada por Alberto Alonso en 1-35-25. La prueba fue organizada por la Federación regional de Ciclismo, con motivo de las fiestas patronales de San Mateo.

Clausurado el Congreso Mundial de Educación Física y Deportiva

FUE REELEGIDO PRESIDENTE EL SEÑOR LEAL D'OLIVEIRA

MADRID, 17. (ALFIL). — En nombre de Su Excelencia el Jefe del Estado, el vicepresidente general del Movimiento, don Alejandro Rodríguez de Vascócel, declaró clausurado el Congreso Mundial de Educación Física y Deportiva. El acto, muy brillante, se celebró en el auditorium del nuevo Instituto nacional de Educación Física, por la tarde, al término de las dilatadas sesiones de trabajo de la jornada, que habían culminado una bella demostración de gimnasia de alumnos del Instituto nacional portugués y el acto de homenaje al reelegido presidente de la FIEP señor Leal D'Oliveira.

Con el señor Rodríguez de Vascócel, ocuparon la presidencia en el acto de la clausura del Congreso los señores Leal D'Oliveira, Noel Baker, Falize, señorita Pilar Primo de Rivera, don Alfonso de Borbón, señores San Román, Cachille Bert, Borotra y otras altas jerarquías de la educación física mundial y de la española.

Habló en primer lugar el presidente del Comité organizador del Congreso, señor Cagigal, quien procuró resumir los objetivos resultados y conclusiones. "Los objetivos científicos, dijo, se han cumplido, gracias a Dios; y aún, rebasado".

A continuación el señor Leal D'Oliveira se expresó en términos de gran cariño hacia España y hacia los organizadores del Congreso.

En nombre del señor Eliot Olaso, que sigue convalidando de un accidente fortuito, el secretario nacional español de Educación Física y Deportes, don Jaime San Román, expresó la contrariedad de aquél por tan forzada ausencia, así como su gratitud por el mensaje de adhesión que los congresistas le dirigieron el primer día.

"Tener a todos ustedes en Madrid —dijo— nos satisface mucho, entregados al estudio y mejora de tan noble parcela de la educación como es esta dinámica física de tanta proyección moral hacia el hombre.

Nuestro propósito queda cumplido, al dedicarles todo afecto y amistad, y entender que al regreso a sus países respectivos recordarán con agrado esta visita a España. Prometemos seguir nuestra labor hasta un próximo reencuentro, trabajando más si cabe, para preparar al hombre para esa gran competición que es la vida".

Finalmente, el señor Rodríguez de Vascócel, quiso testimoniar en breves palabras sus sentimientos de gra-

BOXEO AFICIONADO

ROMA, 17. (ALFIL). — Comenzó hoy en el salón de actos del foro italiano, el VI Congreso ordinario de la Asociación internacional de boxeo amateur (A.I.B.A.).

La Comisión de arbitraje ha presentado una ponencia en la que se resalta la necesidad de que en las listas de la "A.I.B.A.", figuren realmente los jueces más calificados de cada nación, a fin, sobre todo de llegar a una rigurosa aplicación de los reglamentos, especialmente de aquellas normas con las que se pretende tutelar lo más posible la integridad física de los atletas. De este modo se podrá contrarrestar —afirma la ponencia— la campaña denigratoria contra el pugilismo.

Empataron a un gol el Tenerife y el Gijón

FUE UN PARTIDO DE PESIMA CALIDAD

UN CHILENO ARBITRARA EL MADRID-PENAROL

SANTA CRUZ DE TENERIFE, 17. (ALFIL). — A un tanto han empatado esta noche, en partido de Liga el Tenerife y el Real Gijón.

Tenerife. — Gómez; Morín, Molina, Alvaro; Rincón, Sicilia; Godoy, Castro, Erastro, Gilberto y Lorenzo.

Gijón. — Solana; Echeverría, Alonso, Uribe, Alberto, Efraña; Montes, Pocholo, Solabarrieta, Félix y Juanjo.

Arbitró bien el colegiado andaluz, Vasas Gómez.

La primera parte finalizó con empate a cero. Partido de pésima calidad y sin historia, con casi total ineficacia de las respectivas líneas delanteras.

A los 21 minutos del segundo tiempo, Sicilia centra sobre la portería gijonesa y Erastro, de cabeza marca el primer tanto. A los 39, a la salida de un córner lanzado por Montes, recoge Solabarrieta y, desde fuera del área, lanza un fuerte disparo que llega a las mallas, produciéndose así el empate.

No cabe destacar a ningún jugador.

ELICITANO, 2; ALICANTE, 2

ELICHE, 17. (ALFIL). — En partido de Liga de Tercera División, correspondiente al grupo X, el Deportivo Elicitano y el Alicante empataron a dos goles.

UN CHILENO ARBITRARA EL MADRID-PENAROL

SANTIAGO DE CHILE, 17. (ALFIL). — Un árbitro chileno tendrá a su cargo el partido que, el doce de octubre próximo, disputarán en el estadio centenario de Montevideo, el Real Madrid, campeón de Europa y el Penarol, campeón de América.

El Real Madrid ha prestado su conformidad a esta designación.

LOS FUTUROS CAMPEONATOS MUNDIALES

VIENA, 17. (ALFIL). — Los futuros campeonatos mundiales de fútbol se disputarán de manera diferente a los anteriores, según ha hecho saber sir Stanley Rous, presidente de la Federación Internacional de Fútbol (FIFA). Señaló que a la sede de este organismo han llegado diversas propuestas, entre ellas una que sugiere intervengan sólo doce equipos, distribuidos en dos grupos para la adjudicación de los dos primeros puestos, mientras que los segundos clasificados se disputarían los dos siguientes.

Los campeonatos mundiales de 1970, que tendrán lugar en México, se jugarán como en su última y reciente edición, permitiéndose a los dieciséis equipos intervenir para la final, según confesión del propio Rous.

Venció el Valencia al Las Palmas (2-1)

VALENCIA, 17. (ALFIL). — Valencia, 2; Las Palmas, 1.

Alineaciones:

VALENCIA: Pesudo; Tatono, Mestre, Bidegani; Paquito, Roberto; Claramunt, Walde, Ansoa, Poli y Muñoz.

YUGO... LA VENCIO A RUSIA

MOSCU, 17. (ALFIL). — Yugoslavia ha vencido a Rusia, por dos goles a uno, en partido de fútbol aficionado celebrado hoy en esta capital. El primer tiempo finalizó con dos a cero.

VICTORIA DEL PENAROL

MONTEVIDEO, 17. (ALFIL). — El Penarol ha vencido esta noche al Wanderers, por el resultado de tres goles a cero.

JORNADA DE LIGA PARA HOY

PRIMERA DIVISION

Pontevedra - Madrid
At. Madrid - Barcelona
GRANADA - Zaragoza
Valencia - Las Palmas
Español - Sevilla
Elche - Hércules
Córdoba - Coruña
Sabadell - At. Bilbao

SEGUNDA DIVISION (Grupo Primero)

R. Sociedad - Celta
Langreo - Osasuna
Oviedo - Rayo V.
Tenerife - Gijón
Logroñés - Valladolid
Torrelavega - Santander
Ferrol - Burgos
Indauchu - Calvo Sotelo

(Grupo Segundo)

Constancia - Castellón
Europa - Mallorca
Mestalla - Murcia
At. Ceuta - Levante
Betis - Condal
Lérida - Badalona
Cádiz - Algeciras
Málaga - Huelva

TERCERA DIVISION (Grupo XI)

Imperio - Melilla
Linense - Adra
At. Algeciras - RECREATIVO
Jiturgi - Torremolinos
Linares - Malagueño
Victoriana - Fuengirola
Estepona - Marbella
Almería - Jaén

LAS PALMAS: Oregui; Martín II, Tonono, José Luis; Castellanos, Guedes; José Juan, Pepe Juan, Germán, Roberto y Toni.

En el campo de Mestalla se ha jugado esta noche el encuentro correspondiente a la Primera División de la Liga, entre el Valencia y el equipo de Las Palmas, primero de la presente temporada que se disputa en Valencia.

El equipo de Las Palmas empleó un marcaje riguroso sobre los delanteros valencianistas, a los que creó muchas dificultades, aunque el Valencia estableció desde el primer momento un dominio amplio. Sin embargo, fue el equipo forastero el primero en marcar, a los once minutos de juego, en un contrataque en que hubo un barullo ante la puerta del Valencia, y Tatono, al querer desviar una pelota que entraba en la portería local, la llevó involuntariamente a la red, apuntándose así su gol el equipo de Las Palmas.

El Valencia reaccionó con fuerza y dominó intensamente, bombeando muchos balones sobre el marco canario, que pasó verdaderos apuros, pero que resolvió bien Oregui, llegando al descanso con el resultado de uno a cero favorable al conjunto canario.

En la segunda parte se mantuvo el persistente dominio del Valencia, y a los ocho minutos Roberto recogió un rechace de la defensa forastera y empalmó un gran tiro que se convirtió en el gol del empate.

A los 21 minutos, Ansoa, desde la derecha, contró un balón que Walde lo empalmó a la red, marcando el gol de la victoria local.

Hubo forcejeos al final, pero ya no se alteró el marcador.

El partido ha tenido una fase de inquietud para el Valencia con el gol canario del primer tiempo, pero la superioridad del equipo local ha sido evidente en todo el encuentro, destacando Mestre en la defensa; Roberto en la media, y Claramunt, Poli y Muñoz, en la delantera.

En el equipo de Las Palmas, lo mejor estuvo a cargo de Oregui, Tonono, Castellanos y Guedes.



¡¡EXITO!!
ROSITA y RAFAEL

LA SENSACIONAL PAREJA DE BAILE EN SU SEXTA SEMANA DE EXITO DIARIO.

Hermanas Romero

ARTE Y EMBRUJO DEL BAILE ANDALUZ

GRAN SHOW FLAMENCO

Orquesta Neptuno * **Esther y Los Cenit's**

RESTAURANTE INTERNACIONAL

Para la reserva de mesas, llamen al Tlf. 24494

PEPSI - COLA, su tipo de refresco

EL BILBAO Y SUS OBJETIVOS REPRESENTANTE

"DESPUES DE NUESTRA CAMPAÑA DEL AÑO PASADO, ASPIRAMOS A GANAR LA LIGA O LA COPA"

DON JULIO EGUZQUIZA (PRESIDENTE DEL ATLETICO DE BILBAO) FUE DIRECTIVO EN 1934

"EL ATLETICO SIEMPRE SE RENOVARA SOLO CON SU CANTERA", AFIRMA

La temporada anterior, 1965-66, fue para el Atlético de Bilbao una buena temporada, superior, con mucho, a las que realizó en los años inmediatamente anteriores. En la Liga, los rojiblancos bilbaínos alcanzaron un estimable quinto puesto y en la Copa llegaron a la final, que perdieron frente al Zaragoza.

Fue la mencionada temporada última la del debut como entrenador del Atlético de Pitu Gainza. Y, también, la primera como presidente del club de don Julio Eguzquiza Echave, que inicia ahora su segunda temporada al frente de uno de los más gloriosos e históricos clubs españoles, del que ya fue directivo allá en el lejano 1934. Si, don Julio Eguzquiza ha estado vinculado durante muchos años a los destinos del Atlético de Bilbao. Ha conocido etapas triunfantes y etapas difíciles. Actualmente lleva ocho años ininterrumpidos dentro de la directiva. Este será, como decimos, su segundo año como presidente. Anteriormente, bajo el mandato de su predecesor, don Javier Prado, fue vicepresidente. El actual presidente del Atlético de Bilbao es, igualmente, vicepresidente-primero de la Federación Española de Fútbol.

OBJETIVOS

Hecha la precedente presentación del señor Eguzquiza, vayamos a continuación con sus declaraciones sobre el Atlético, la Liga... el fútbol, en general, en vísperas del comienzo de la temporada 1966-67.

Don Julio nos recibió en su despacho de la Gran Vía bilbaína a una hora temprana de la mañana. Nos atendió con suma amabilidad y sólo nos hizo una advertencia: «Por favor, evite sensacionalismos. De vez en cuando, la Prensa difunde noticias que carecen, en absoluto, de fundamento y que suelen resultar perjudiciales para los clubs a que se refieren».

Lo primero que le preguntamos a don Julio Eguzquiza es:

—¿Qué aspiraciones tiene el Atlético de Bilbao para esta temporada?

—Después del papel que realizamos en la temporada anterior, es lógico que nuestras metas no sean limitadas. No podemos, no debemos, mejor dicho, adoptar posturas conformistas. Creo que es justo que aspiremos a mejorar. E, incluso, pensar en ganar la Liga o la Copa. ¿No fuimos finalistas de Copa el año pasado?— termina diciendo.

—Este año, el equipo ha experimentado una ligera renovación, con la incorporación de algunos elementos jóvenes, en lugar de los Arieta I, Etxura, Latorre... ¿No cree, don Julio, que algunos de los jugadores «licenciados» al final de la pasada temporada estaban en condiciones de rendir todavía positivamente en el Atlético?

—Fue muy sensible prescindir de algunos de los jugadores de que nos desprendimos al final de la temporada, pues algunos de ellos, como Etxura y Arieta habían prestado largos y valiosos servicios al club, pero, ¿qué se le va a hacer? Es ley de vida y había que dar paso a otros jugadores jóvenes, en los que tenemos grandes esperanzas.

SOLO LA CANTERA

El Atlético de Bilbao es uno de los clubs, puede que el primero de España, que más satisfactorio balance económico presenta temporada tras temporada. ¿Por qué? ¿A qué se debe? El presidente nos da su respuesta concreta y convincente.

—Muy sencillo. Siguiendo nuestra ejecutoria tradicional nos proveemos exclusivamente de nuestra cantera. Ello está de acuerdo, además, con el sentir general de la afición. Nuestra política es austera, pero creo que los frutos obtenidos son, ciertamente, estimables.

—¿Qué relaciones sostiene el Atlético de Bilbao con los restantes clubs vizcaínos?

—Con todos, las relaciones son de la máxima cordialidad, dentro natu-

ralmente, de las limitaciones que nuestra política económica nos impone, pues el Atlético ayuda, desde luego, económicamente a todos los clubs de Vizcaya.

Preguntamos por el estado actual de las relaciones con el Indauchu, pues se dijo que había cierta tirantez entre ambos clubs, a raíz de la venida de Daucik como entrenador del Indauchu al comienzo de la temporada pasada.

—El Atlético —responde el presidente— mantiene relaciones de amistad con el Indauchu, al que está dispuesto a seguir ayudando en la medida de lo posible.

LA AYUDA DE LOS «LEONES»

Y el señor presidente precisa:

—Estamos dispuestos a prestarle nuestra ayuda económica. Pero lo que no podremos es cederle jugadores, pues, en virtud de las últimas disposiciones, las cesiones no existen oficialmente. Y si se deja un jugador a un club no se puede recuperar ya en toda la temporada, por lo que es lógico pensar que en tales circunstancias no se puede dejar a ninguno que merezca la pena. «Lo de los cedidos» no interesa, pues, de momento, a uno ni a otro».

La charla se prolongó sobre distintos temas futbolísticos. El señor Eguzquiza comentó ligeramente los pasados Mundiales de Londres. Dijo, en definitiva, que es muy difícil el acoplamiento del equipo nacional.

Fue eso, a su juicio, lo que le faltó a nuestra selección, el acoplamiento. —Sin embargo, en el fútbol de clubs estamos a la altura de los primeros, como lo demostró el Real Madrid al ganar la Copa de Europa con un equipo totalmente español, y como lo han demostrado el Barcelona, el Zaragoza, y el Atlético de Madrid en sus respectivas competiciones europeas. En cuanto a nosotros —terminó diciendo— espero que este año mejoremos nuestro papel de la Copa de Ferias de hace un par de años. De momento es nuestra eliminatoria con el Estrella Roja de Belgrado lo que me preocupa.

JOAQUIN BENITO

«Europa Press»

LA CALIDAD DE HOY...
ASEGURA EL TRABAJO
DE MAÑANA... ESTO ES



El vehículo

sin problemas

Pida una demostración a:

**GARAGE UNION
BAQUERO MOTOR**

Avenida Calvo Sotelo, 81.

Teléfono 33100 GRANADA

HOMENAJE A SANTAMARIA



El internacional alemán W. Seeler, con el hasta ahora internacional y jugador del Madrid, Santamaría (con un diploma en la mano), durante el partido jugado en el estadio Bernabéu, entre el Hamburgo y el Madrid, en homenaje al jubilado jugador madrileño. — (F. Europa Press)

INTRODUCIDO EN FERRETERIAS

Precisa importante fábrica del ramo, de Zaragoza, para Granada.

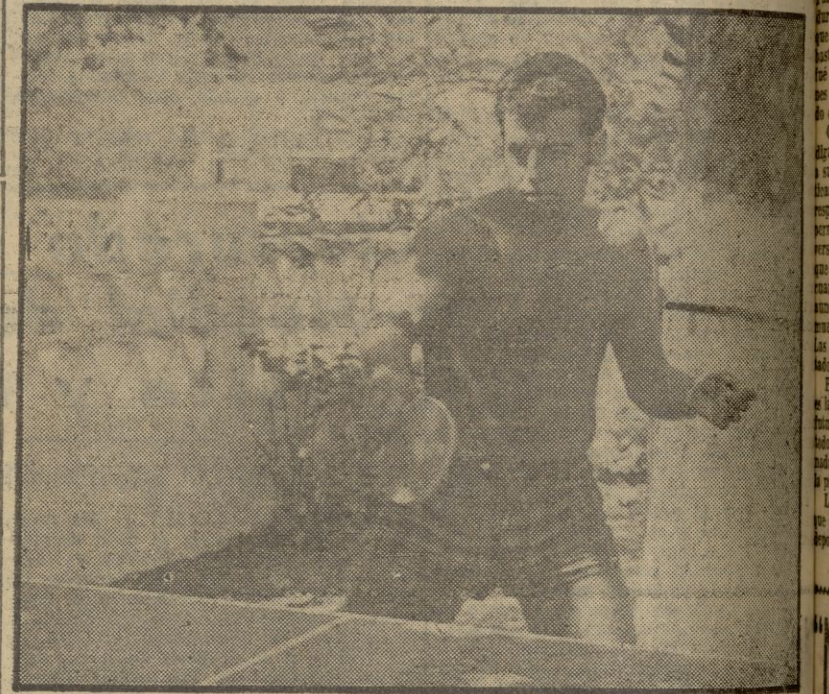
Escribir a mano acompañando historial y referencias a: Karmal, referencia 3.000. Sin Miguel, 1-3.-ZARAGOZA.

Se contestarán todas las cartas.

Sevillano abastece de pescado su casa y la de los vecinos

EN MARBELLA HA RECIBIDO DOS NOTICIAS SENSACIONALES

LA CONCESION DE LA CRUZ DE CABALLERO DE CISNEROS Y SU ELECCION PARA EL EQUIPO RESTO DE EUROPA



Sevillano mata el tiempo de la siesta jugando al pim-pom con su padre. (Foto EUROPA PRESS)

Con sólo veinticinco años, Sevillano es todo un pionero de la Costa del Sol. Con su familia fue el primer veraneante de Marbella cuando Marbella era sólo un pueblito de pescadores.

—De eso hace ya más de quince años. Desde entonces no he faltado un solo verano. Aquí descanso, aquí me divierto, aquí me dedico a mi deporte favorito: la pesca.

La casa se llama «Los Peques». Como su barca. Es un bonito y gracioso chalet que se levanta junto al faro y frente por frente al puerto deportivo.

En el jardín de la casa hay una mesa de ping-pong sobre la que Sevillano se divierte jugando con su padre.

Cuando visito al famoso capitán del Real Madrid de baloncesto —está que no cabe en sí de gozo. Acaba de recibir dos grandes noticias.

La primera es una notificación que dice así: «S. E. el Jefe del Estado y en su nombre el canciller de la Orden de Cisneros en consideración a los méritos que en vos concurren ha tenido a bien concederos por orden de esta fecha la cruz de caballero de Cisneros».

—Es algo que no esperaba y que me llena de satisfacción —me dice mostrándome la comunicación firmada por el ministro secretario del Movimiento, José Solís.

La segunda noticia no ha sido menos importante para el jugador.

—Saporta acaba de comunicarme que he sido designado para la selección resto de Europa junto con Emiliano y Luky. Es la primera vez que hemos sido elegidos.

Todo el mundo sabe que la pasada temporada el Real Madrid de baloncesto no fue ni la sombra de aquel otro que logró erigirse en campeón de Europa hace dos años.

—¿Qué pasa en el equipo?

—Realmente no pasa nada. Lo que ocurre es que al público sólo le interesan los triunfos internacionales y desgraciadamente este año sólo logramos el campeonato de Liga y el campeonato de España mientras que perdíamos el campeonato de Europa. Esto desmoralizó un poco al público. Puede que el haber entrenado una nueva modalidad en la Liga y un nuevo campo, el del palacio de la Ciudad Deportiva haya influido un poco en nuestras actuaciones. También hay que tener presente que el problema de los jugadores extranjeros nos ha afectado seriamente. Afortunadamente Luky se ha nacionalizado y Burghes se ha marchado.

EL PORVENIR DE SEVILLANO
Como queda dicho anteriormente Sevillano ha cumplido ya los veinticinco años. Y a Sevillano empieza a preocuparle su porvenir.

—Ya he hablado de eso con Saporta. Yo sé que todavía tengo cuerda para un par de años o tal vez tres.

—Pero después, ¿qué?

—Eso digo yo. Pero Saporta me ha dicho que no me preocupe.

Mientras tanto el capitán del Real Madrid apura lo mejor que puede los últimos días de sus vacaciones en la Costa del Sol, donde, sin duda alguna, es una figura popular a la que todo el mundo pide autógrafos.

—Yo aquí suelo madrugar mucho. A las seis de la mañana ya estoy en el mar. Suelo abastecer de pescado la casa y a veces, también la de los vecinos. El otro día pesqué un mero de quince kilos. Pero este año la pesca está pesada, el pasado porque el mar está muy revuelto.

Cuando habla de la pesca, Sevillano se entristece. Aún no hace muchos días que practicando la pesca submarina perdió a un amigo llamado José Antonio Montero.

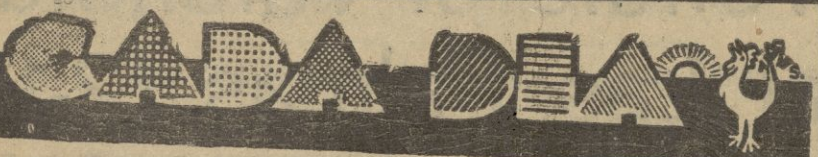
—Fue un desgraciado accidente. Se quedó sin oxígeno a catorce metros de profundidad y le dio un colapso. Llevaba ya toda la mañana pescando y estaba agotado. Cuando le sacamos estaba ya muerto.

SEVILLANO BUSCA NOVIA
A Sevillano le he visto en compañía de amigos.

—Estoy buscando novia. Creo que ya tengo edad. Aunque en casa siguen considerando como un niño.

Las vacaciones se acaban para todos. Dentro de pocos días Sevillano regresará a Madrid para incorporarse al equipo y dar comienzo a los entrenamientos en vistas a la próxima temporada en la que él cree que reconquistarán otra copa de Europa y el interés del público.

Jaime PENAFIEL



LOCO RELOJ, LOCO FUTBOL

Digamos, ante todo, que cuando el 3 de septiembre de 1961 se puso en marcha la Liga de aquella temporada, el Real Madrid jugó su primer partido frente al Elche, como ahora, y ganó por 3-1, casi como ahora. Al final, los merengues se llevaron el campeonato con tres puntos de ventaja sobre el Barcelona. Quizá no haya relación alguna entre ambos hechos, pero quizá si tenga algo que ver y sea un presagio madridista que haría felices a los «ye-yés» que tropezaron con Uwe Seeler.

Pero vamos a lo que vamos, que es la locura conejil de los horarios a que se disputarán los encuentros correspondientes a esta joven segunda jornada del torneo. Frente a esa uniformidad que marca la agonía liguera, tenemos hoy, para empezar, el aplazado atlético de Madrid-Barcelona que tendrá lugar en el tantas veces presuntu inaugurado estadio del Manzanares en fecha próxima. Luego, en Valencia Las Palmas, de noche. Y, por fin, lo que resta para hoy, que son el Sabadell-Atlético de Bilbao a las cinco, el Pontevedra-Real Madrid, a las cinco y cuarto, el Córdoba-Coruña, a las seis menos cuarto, el Elche-Hércules de Alicante, a las seis, el Granada-Zaragoza, a las siete menos cuarto, y el Español-Sevilla, a las ocho y media.

Como verán ustedes, más variedad cronométrica imposible. Por eso contrasta la regularidad de otras cosas: que en la primera jornada se marcase bastantes menos goles que en la que rompió el fuego el año pasado, que los arbitrajes hayan desentonado más de lo conveniente con Birigay a la cabeza, que el Atlético madrileño perdiese frente al Bilbao, que el entrenador con niño haya colocado una vez más a su hijo, que Otto Bumbel haya «descubierto» ahora aquello que inventó Helenio Herrera cuando entrenaba al Atlético de Madrid frente al mismo rival Real Madrid en que se lesionó Hon y que se resume en que «con diez jugadores se juega mejor que con once» que su homónimo Gloria piense introducir cambios revolucionarios a la primera de cambio en el equipo que entrena por gracia de la Federación Española, que don Benito haya retornado a sus lares veraniegos, que Escartín lance su nuevo libro sobre el último Mundial de Inglaterra, que sir Stanley Rouss le «pegue» la vuelta al mundo para «cambiar impresiones técnicas» respecto al citado torneo, etc. etc.

Todo igual, menos la hora. Loco reloj, loco fútbol...

GAYTAN

(Exclusiva de Pyresa)

APLAUSO Y ALIENTO

Cuando acaba de romperse el fuego de la nueva temporada futbolística, cuando nuestro equipo el Granada aún no se ha ambientado a su nueva categoría, cuando todavía no puede rendir al cien por cien de sus posibilidades, el calendario de la liga nos depara uno de los encuentros más difíciles, de esos que es preferible afrontar en momentos más óptimos, o al menos en circunstancias de más ambiente y hay que adaptarse a lo que toque. Al Granada le toca hacer su presentación ante su público, nada menos que frente al Zaragoza, el mejor equipo español del momento según opinión unánime.

No se trata de hacer el artículo del partido, pues bien saben todos los lectores lo que supone la visita del Zaragoza y lo que representa este equipo en la actualidad del fútbol español. Los mejores elogios que pueden hacerse a un equipo, a unas líneas y a unos hombres, han de ir por fuerza sobre este club que si un día se ve en las circunstancias azarosas del Granada, hoy se ha convertido en uno de los grandes, habiendo alcanzado un prestigio que sobrepasa nuestras fronteras.

¿Qué puede hacer el Granada ante equipo coloso? Sólo luchar, no dar tregua al adversario, no permitir que los rivales se hagan con el balón o puedan jugarlo con comodidad. En el campo del tecnicismo nada se puede hacer, puesto que a nadie le ocurrirá la comparación de unos y otros jugadores; tratar de equipararse a los zaragozistas sería suicida, porque ellos llevarían siempre las de ganar. Habrá que intentar superarlos en velocidad, en deseos de victoria y en anticipación de la jugada. Los jugadores granadinos deben salir a morir al campo, en el sentido deportivo de la frase.

Las referencias que todos tenemos del Zaragoza nos lo presentan como un equipo de fuerte y homogénea zaga, contando detrás con un portero —Yarza— por el que no pasan los años y la ayuda de Violeta; en el centro del campo el efectivo Prijo, junto al infatigable Santos y al genial Carlos Lapetra. Y en vanguardia el gran Canario, el certero Marcelino y el habilidoso y rematador Villa. No hay equipo que se iguale hoy al Zaragoza, ni siquiera el Madrid cuya valoración individual es bastante inferior a la de este equipo maño que nos visita esta tarde. El Zaragoza es capaz de ganar al Corinthias en Cádiz, lo que le fué imposible a los campeones de Europa. El Zaragoza ha dado una lección de fútbol en Barcelona, venciendo con más claridad de la que dice el resultado al poderoso Barcelona.

Cero que, ante todo, el público que asista esta tarde a Los Cármenes, debe prodigar una fuerte ovación a cada equipo contendiente; al Zaragoza en homenaje a su categoría y a sus éxitos representando a España; al Granada porque prácticamente se presenta hoy en Primera División. Después, como es lógico, dentro del respeto que se merece siempre el contrario, el aliento y estímulo a los nuestros, pero permanentemente, durante todo el encuentro, aunque el resultado pueda ser adverso. El aficionado debe pensar que su colaboración puede resultar decisiva, porque ante dificultades como las que van a existir hoy en el terreno deportivo, es cuando se debe demostrar la adhesión a unos colores. Nada de darse por vencidos, aunque el pronóstico sea totalmente adverso. El equipo rojiblanco ya ha dado muestras de su capacidad en el primer encuentro de Liga, no salió derrotado de Las Palmas como la mayoría esperaba, sino que dió batalla y se vino con un resultado favorable. ¿Por qué no se puede torcer hoy, de nuevo, el pronóstico?

Por otro lado, si se pierde, nada trascendente habrá ocurrido, porque la Liga es larga y no todos los rivales que tengamos enfrente serán como el Zaragoza. El futuro es largo y lo que no pueda lograrse hoy, ocasiones habrá de conseguirlo. A los que nos gusta ver jugar y ganar, pero eso no siempre será posible, por lo que no debe rasgarse las vestiduras cuando llegue la derrota, mucho menos si el que produce es un rival de la categoría del Zaragoza.

La consigna para hoy será la del aplauso y el aliento, perdonando fallos si es que se producen, tratar de vender cara la derrota y si ésta llega saberla aceptar deportivamente.

J. L. PINERO

"No me desagradaría jugar cedido en el Granada", dice González

"DAUCIK NO ME HA PEDIDO INFORMES SOBRE EL EQUIPO GRANADINO", AFIRMA

"UN EMPATE SERIA RESULTADO SATISFACTORIO PARA MI", VATICINA

Manuel González, cara conocida en la expedición zaragozista. Más conocido, familiar, porque a estas alturas no se pueden desconocer las facciones de Marcelino, Villa, Santamaría, Lapetra y compañía. González, en su modesta carrera, está en uno de los tres mejores equipos de España. Y ya es lógico que cuando menos en las condiciones aunque sepa que, por el momento, su papel se limita a reservar para cubrir cualquier eventualidad. Pero nos ha saludado muy afectuosamente. Y enhebramos una breve conversación en realidad todos conocemos sobradamente sus andanzas deportivas. Nos interesa, por tanto, que nos cuente algo de la expedición zaragozista y de la nueva categoría que ha iniciado en su vida como jugador del mismo.

al lado de jugadores tan extraordinarios.

"DAUCIK NO ME HA PREGUNTADO SOBRE EL GRANADA"

Son las once de la mañana. González ocupa la habitación 309 del Hotel Nevada. Tiene de compañero a Relja "Mister" Daucik le dió permiso el viernes para que almorzara con la familia pero después se tuvo que reintegrar a la disciplina del equipo. Hoy, el programa previsto incluye almuerzo en el hotel Sierra Nevada. Daucik los ha citado en el vestíbulo, a las doce.

—Oye, ¿te ha dicho Daucik que le hables del Granada?

—No.

—¿De verdad?

—De verdad. Algunos compañeros al me han hecho preguntas sueltas. De cómo es el equipo, sus mejores jugadores, etc.

—¿Te gustaría ser titular en el Granada?

—Sin dejar de pertenecer al Zaragoza, sí.

—¿Cedido, por ejemplo?

—No me desagradaría. Yo soy granadino y siento los colores del Granada.

—¿Y mañana?

—Hombre, ahora es distinto. Me debo al Zaragoza.

—¿Entonces...?

—Un empate sería resultado satisfactorio para mí.

—¿Esperas la oportunidad?

—Con muchas ganas. Por lo pronto, el entrenador cuenta conmigo en los desplazamientos. Cualquier día puede surgir esa oportunidad, que habré de aprovecharla.

—¿No te aburrirás si la situación se prolonga?

—¿Por qué? Todos los compañeros son extraordinarios y el equipo está jugando muy bien. No hay motivos para que el entrenador cambie la formación y dé entrada a nuevos jugadores.

Y estas fueron las breves impresiones de José Manuel González, que tiene una posibilidad de actuar esta tarde si Relja se resintiera a última hora de las molestias que sufre en el tobillo. Todo parece indicar que actuará el jugador gallego pero González podría tener su oportunidad en Los Cármenes. Y sería una paradoja más del fútbol.

CODINA



Medicina y Deporte

CONGRESO MUNDIAL DE EDUCACION FISICA Y DEPORTIVA

Es una idea general la de que los congresos científicos son una tapadera que encubre una forma de pasar unas vacaciones a mesa y mantel para un grupo de profesionales. Y nada más lejos de la realidad, porque en tales reuniones se establecen cambios de opiniones, se confrontan resultados experimentales, se contrastan hechos de observación y se exponen ideas para discutir y para unificar criterios. De todo este intercambio surgen siempre avances indudables para la sociedad. Así ha ocurrido con el actual Congreso Mundial de Educación Física y Deportiva, que se celebra en Madrid y que, precisamente mañana, termina sus tareas con unos resultados francamente brillantes.

De la amplitud de los temas expuestos y de la importancia de ellos, así como de la categoría de los participantes habría mucho que comentar. Pero a nosotros solo nos incumbe desde esta sección hacer el resumen de los II Coloquios Médicos Internacionales que se han celebrado al mismo tiempo que el Congreso y formando parte de él.

Debo hacerles a ustedes, previamente, referencia al lugar de celebración de los citados actos: el Instituto Español de Educación Física, inaugurado con motivo del Congreso y que es el comienzo de una serie de realidades ya en marcha. Una edificación ubicada en el recinto de la Ciudad Universitaria madrileña, instalada con exquisito gusto y que sirva de pórtico para una amplia zona dedicada a centros de investigación y enseñanza relacionados con la Educación Física, tal como Escuela Nacional de Medicina Deportiva, la Escuela Nacional de Profesores de Educación Física, etc. sin dejar naturalmente la parte dedicada a instalaciones deportivas entre las que cabe destacar una formidable piscina olímpica que se encuentra actualmente en un estado muy avanzado de su construcción. En conjunto es como un magnífico sueño para cualquier deportista o para los que son entusiastas de la formación deportiva de nuestras juventudes.

También vale decirles a ustedes que la organización del Congreso habla mucho y muy bien en favor de nuestra Delegación Nacional de Educación Física y Deportes; ya que no ha sido olvidado ningún detalle para hacer grata la estancia de los congresistas ni tampoco se han escatimado medios para establecer ese intercambio de opiniones, que antes citábamos, muchas veces dificultado por las diferencias idiomáticas. Una buena instalación de traducciones simultáneas por medio de transistores individuales han permitido poder recoger las conferencias, ponencias y comunicaciones en los cuatro idiomas oficiales del Congreso: español, francés, inglés y alemán. En resumen: un verdadero éxito para nuestro país.

Resulta muy difícil glosar en una sola columna todas las aportaciones médicas a estos II Coloquios, y más difícil aún las que han sido presentadas al Congreso, porque constituyen una publicación muy voluminosa. Solamente la enumeración ya excedería del espacio de que disponemos.

Para el Congreso el tema general ha sido el de "Aspectos sociológicos de la Educación Física y Deportiva" abarcando cuatro aspectos: la E. F. ante los sistemas clásicos de escolaridad, medios para la práctica de la E. F. en el niño, adolescente, joven y adulto (conservación); la E. F. vía de integración social y la investigación científica en la E. F. (aspectos sociológicos y biológicos).

Para el Coloquio Médico las ponencias oficiales han sido: La Medicina práctica en la Educación Física; a) La Medicina de la E. F. en las diferentes edades, b) Reconocimientos sistemáticos en la masa (escolar, laboral, etc.), c) La medicina de la E. F. en las disfunciones somáticas y psíquicas. El tema II de "Preparación biológica y psicológica del deportista de competición". A ambas han sido presentadas una gran cantidad de comunicaciones. Y de todas ellas se ha hecho una publicación, muy interesante (en los idiomas oficiales del Congreso), como número extraordinario de la revista de la Federación Española de Medicina de la Educación Física y Deportiva.

Les ahorramos a ustedes nombres y comentarios en razón de la brevedad de esta información y en próximos días daremos noticia comentada de lo más destacado de este Congreso Mundial que España se ha honrado con acoger en su capital.

A. L. V.

Ultima semana

LIQUIDAMOS

Todavía... ¡Más baratos!

Todos los artículos sobrantes de las grandes rebajas

La Santa Cruz

ZACATIN, 43

Santos jugará esta tarde contra el Zaragoza

MIGUEL O ELOY, UNICA DUDA DE EIZAGUIRRE

Prueba definitiva en Los Cármenes. Los jugadores que no están citados para el desplazamiento a Lanjarón se solazan en una esquina del campo. Eizaguirre hace pruebas con Tinas, Santos y Miguel. Los tres golpean con fuerza el balón, hacen "sprints" cortos y no se resienten. Santos dice que está perfectamente.



ELOY

Miguel sí que se duele. Al final, los tres van a reconocimiento médico. Y después Eizaguirre da la lista de concentrados. Y la alineación. Una duda, la de Miguel, Santos es seguro. Y en definitiva este "once": Nito, Tosco, Datzira, Zubiaurre; Santos, Lorenzo; Lara, Almagro; Miguel o Eloy, Agüero y Vicente.

Se han concentrado todos los jugadores relacionados a excepción de Eloy, con Manolín, Carolo y Flores. Con la de-

bida antelación están citados en el campo Barrenechea, Pancho y Eloy.

Le pedimos a Eizaguirre su impresión de última hora sobre el encuentro. Es esta:

—Un partido muy difícil, como todo el mundo sabe. El Real Zaragoza es un formidable equipo, un conjunto extraordinario que lo tiene demostrado con amplitud y generosidad.

—¿Aspiraciones?

—Las máximas. Que el Zaragoza sea un gran equipo no quiere decir que nosotros vamos a perder obligatoriamente.

—¿Entonces?

—Tenemos nuestras armas que están basadas en el entusiasmo, coraje y entrega desmedida. El equipo que exhibe estas virtudes puede obrar milagros deportivos y no lo sería, desde luego, el ganarle al Zaragoza.

—¿Confías en que pueda jugar Miguel?

—Así lo espero, pero el chico se queja de molestias en la pierna afectada.

—¿Cuándo resolverás la alineación?

—Mañana domingo. Será una resolución de última hora.

EL RECREATIVO

A las tres de la tarde salió el Recreativo hacia Algeciras. Se enfrentará al Atlético local y Manolo Ibáñez lleva los siguientes jugadores: Félix y Castillo, porteros; Prieto, Espigares, Barrachina y Garrido, defensas; Gerardo, Moreno - López y Aguilera, medios, y Villalta, Bello, Blanco, Fernández y Ancantud, delanteros.

La alineación está decidida. En el Mirador jugarán: Félix; Prieto, Barrachina, Garrido; Espigares, Gerardo; Villalta, Moreno - López, Bello, Ancantud y Fernández.

La expedición va comandada por don Arturo Varela, en calidad de delegado. Los recreativistas y su entrenador como portavoz, estiman que el final puede sacar "tajada" de este su primer desplazamiento. Animos no falta. Esto es importante.

CODINA

Televisor ANGLO

GRANADA C. F.

Tosco	Alto	Datzira	Zubiaurre
Santos	Lorenzo		
Lara	Almagro	Miguel (Eloy)	Agüero
			Vicente
Lapetra	Villa	Marcelino	Santos
	Violeta		Canario
Relja	Santamaría	Pais	
	Varza	Iruquieta	

ZARAGOZA

Estadio: Los Cármenes. Hora: 6,45 tarde.
Árbitro: López Zaballa (murciano).

BAQUERO-MOTOR

Triunfo español en Méjico

MÉJICO, 17. (ALFIL). — La selección española de hockey sobre hielo debutó hoy en Méjico con una victoria de cuatro tantos a cero sobre el equipo de la Universidad local. El partido, primero de una serie amistosa de cinco, se celebró en la ciudad deportiva de esta capital ante un público sorprendente-mente numeroso, dado que el hockey es un deporte «exótico» en Méjico.

CONDUCTOR: Por el bien común y por su propio bien, circule por la derecha.

de septiembre de 1966

LAVADORAS
Iberland

TRIPLE AHORRO
• TRABAJO
• TIEMPO
• DINERO

Sólidas • Elegantes • Silenciosas

Mismo motor para 125-220v

Con la garantía de **IBERIA**
RADIO TV

BAQUERO-MOTOR

Avda. Calvo Sotelo, 81
Teléfono 33100 - GRANADA

AMIGOS

HOJA INFANTIL DE
PATRIA

GRAN TURISMO
Caja 125 cc y 200 cc

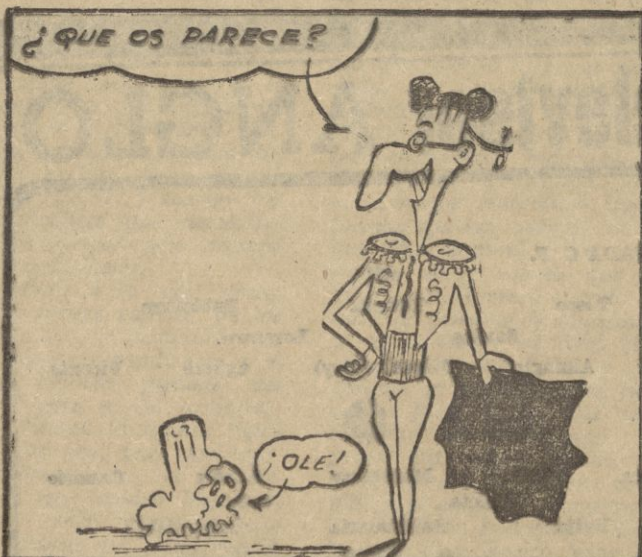
Tao

Distribuidores
BAQUERO - MOTOR
Avda. CALVO SOTEL, 81 • Tel. 33100

LOS INCANSALES

BY

Soria



COMPROBADO. EN TODO superior al mejor!

Iberia
RADIO TV

DISTRIBUIDOR: **MOLINERO-RADIO** SANTA ESCOLASTICA, 7

• Televisores de sobremesa y portátiles
• Radios
• Transistores

MUEBLES de COCINA

Distribuidores del COLCHON

MUEBLES BONAL

MUNDO PINTORESCO

Insulto

Un visón-hembra le cuenta a otro visón-hembra:

—Me siento profundamente humillada. ¿Sabes lo que me ha llamado mi novio?

—¿Qué?

—¡Coneja!

Laborando

Dos jefes de empresa cambian impresiones sobre el trabajo en sus departamentos.

—Yo tengo un empleado que silba mientras trabaja— dice uno de ellos, lamentándose.

—Eso no es nada— responde su colega—. Yo tengo uno que sólo silba.

Cualidad rara... y apreciada

A la entrada de una barraca de feria londinense hay este anuncio: «Pasen a ver a la señorita Irma que lleva ya treinta y un días de ayuno, sin ningún inconveniente, encontrándose en perfecto estado de salud. Tres escoceses han manifestado su deseo de casarse con ella».

CRUCIGRAMA

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11

Jeroglífico



GA NOTAS

¿VE MEJOR TU NIÑO?

Solución al anterior:

PALOMAS ANILLADAS

PROGRAMAS DE RADIO Y TELEVISION

LA VOZ DE GRANADA

PROGRAMA MATINAL

Apertura y lectura de programas. 8:05: Buenos días, Andalucía. — 8:25: Teletipo. — 8:30: Desván de la discoteca. — 9:00: Domingo musical. — 9:30: Flamenco. — 10:30: "Nuevo en esta plaza". — 10:40: Canciones infantiles. — 10:50: Minutos con Ruth y "Los Granada".

PROGRAMA DE MEDIODIA

11:00: Canciones de actualidad. — 11:30: Variedades Moisés. — 12:00: Señales horarias y Angelus. — 12:02: Ahorro y felicidad. — 12:07: Minutos con Luisa Linares y "Los Galindos". — 12:15: Teletipo. — 12:25: Cantan los liricos: Alfredo Kraus.

PROGRAMA DE SOBREMESA

13:00: Trío de ases: Francisco de Miguel, Luisita Tenor y Michel. — 13:30: Calidad Terry. — 14:00: Melodías para el aperitivo. — 14:30: Coñac. — 14:45: Minutos con Rosarito y "La Andaluza". — 15:00: Reportajes y entrevistas. Servicio de información local. — 15:15: Discos dedicados. — 15:35: Música sin palabras.

PROGRAMA DE TARDE

16:00: Disco-balance. — 16:30: Programa sinfónico. Fragmentos de óperas conocidas. — 17:15: Pínelada

PROGRAMA DE MADRUGADA

0:02: Al filo de la media noche: Luis Araque con su orquesta y coros. — 0:30: Melodías para las estrellas. — 1:00: Temperatura del momento. — 1:02: Buenas noches, España. — 1:30: Lectura de programas y cierre de la estación.

RADIO GRANADA

Matinal, Cadena S.E.R. — 8:30: Aquí, 9:00: Santa misa. — 9:45: Santo ro-

ALQUILERES

Pisos en alquiler

4 y 5 habitaciones a estrenar en distintos emplazamientos y precios desde 2.000 pesetas.

ANTELO

Acera del Casino, 11 - 1.º

PISOS amueblados

en distintos emplazamientos 4 y 5 habitaciones y servicios. Desde 3.000 pesetas otros sin muebles desde 2.000 pesetas.

ANTELO, Acera

Casino, 11.

LOCAL Avenida

Dílar con 240 metros, propio cualquier negocio, también se fraccionaría. A 30 pesetas metro cuadrado. Antelo, Acera Casino, 11.

LOCAL en Camino

Ronda 200 metros, haciendo esquina y con 9 puertas, propio instalación diversos negocios, ideal para cafetería. Precio alquiler. Antelo, Acera Casino, 11.

AUTOMOVILES

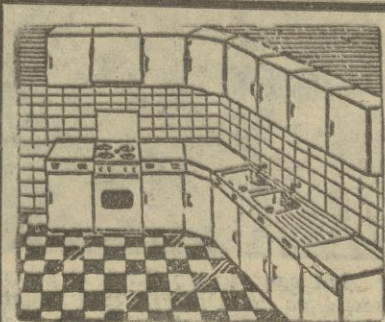
FURGONETAS

y camionetas DKW, seminuevas y usadas. Ocasión: Baquero Motor.

HUESPEDES

ESTUDIANTES!

Pensión nueva instalación, confort.



Tenga una cocina de ensueño

Llamando al teléfono 27842

MANUFACTURAS METALICAS UKANY

Precios directamente de fábrica.

Fábrica: SAN LUIS, 13 (Albayzin)

Exposición: PUENTEZUELAS, 21

GRANADA

CONDUCTOR: Por un tráfico más cordial, circule por la derecha.

sario. — 10:03: Música y canciones para la mañana. — 10:50: La unión siempre triunfa. — 11:00: El gran musical. — 12:00: El Ángelus. — 12:03: Tonadilleras. — 12:30: Discorama.

PROGRAMA DE SOBREMESA

13:00: El show de los musicales. — 13:15: El descanso, la música y Terry. — 14:15: De las mujeres se ha dicho que... — 14:25: Compás de espera. — 14:30: Radio Nacional de España. — 14:50: Guía del espectador. — 14:55: Valentino. — 15:00: Sobremesa feliz. — 15:30: Música a su gusto. — 16:00: Todo para los chicos. — 16:30: Cancionero. — 17:00: Carrusel Deportivo.

PROGRAMA DE TARDE-NOCHE

19:32: Novena en honor a Nuestra

BAQUERO-MOTOR y TELEVISORES

PRESENTAN HOY EL PROGRAMA DE TV

PROGRAMA MATINAL

9:45: Carta de ajuste: Música española, dirigida por José Turbe. — 10:00: ¡Buenos días!, presenta el tiempo, santoral, santa misa desde Madrid, efemérides y curiosidades. — 11:00: Concierto, presenta a la Orquesta Sinfónica de la RTV Española. Director: Eugenio Fedorovitch. Programa: "Obertura de los Maestros Cantores", de Wagner; "Concierto para violín y orquesta", de Brahms (solista: Ida Haendel), y "Cuarta Sinfonía", de Brahms. — 12:40: En directo... Espacio deportivo.

PROGRAMA DE SOBREMESA

1:59: Avances. — 2:00: El día del

Anuncios por Palabras

PATRIA

Precio de venta al público:

Ptas. ejemplar

Domingos 2,50

Días laborables . . . 2,00

TARIFA DE SUSCRIPCION

desde 1.º de abril de 1965

Granada Provincias

Mes 50 50

Trimestre 150 150

Semestre 300 300

Año 600 600

PAGO ADELANTADO

CUPON PRO CIEGOS

SORTEO 756 AYER

dispone 3 habitaciones y servicios, propia vivienda. Precio: 125.000 pesetas. Antelo, Acera Casino, 11-1.º

VENTAS

PISOS Zaidin 3 y 4

habitaciones y servicios magníficamente orientados y terminados. Precio desde 170.000 pesetas.

ANTELO, Acera

Casino, 11 - 1.º

MAQUINAS tricotas

sistema italiano. Manuales eléctricas, especiales para menzudas. Rematadoras. Conteras. Facilidades. Imperio. Montero, 32. Madrid.

PISO zona Recogidas

4 habitaciones, servicios, so-

¡OPORTUNIDAD!

Casa en Armilla, llave en mano, con 10 habitaciones, cuadra, pajar, en calle principal, propia para instalación negocios en los bajos, garantizando renta aproximada de 4.000 pesetas mensuales. Precio: 350.000 pesetas.

ANTELO

Acera del Casino, 11 - 1.º

CASA que consta

de 3 plantas 9 viviendas, 2 locales, buena renta. 500.000 pesetas. Antelo, Acera Casino, 11.

PISO 5 habitaciones

servicios dobles, exento contribución, entrega inmediata. 325.000 pesetas menos 90.000 pesetas hipoteca. Antelo, Acera Casino, 11.

PISO Camino Ronda

4 habitaciones, servicios, exento contribución, entrega inmediata, 260.000 pesetas menos 40.000 pesetas hipoteca, facilidades de pago 5 años. Antelo, Acera Casino, 11.

PISOS centro ciudad

5 habitaciones, servicios, so-

MAGNIFICO piso 5

habitaciones y servicios, próximo Calvo Sotelo, exento contribución. 300.000 pesetas. Antelo, Acera Casino, 11.

CASA céntrica con

bajos y 3 cuerpos alzada, 250 metros, magnífica renta. 1.500.000 pesetas. Antelo, Acera Casino, 11.

superflex

MADERAS BONAL PL. DE LA ENCARNACION, 4.

Estos anuncios se reciben en la Administración de este diario. Oficios, 10, teléfono 22593-22595; en Empresa Anunciadora "Publiso", Acera del Casino, 11, teléfono 22128, y en agencia de Publicidad "Alas". Milagro, 5, teléfono 26790, y en Agencia de Publicidad "Cid" Recogidas, 24, teléfono 26589.

Señora de las Angustias, con rosario y sermón a cargo del reverendo padre fray Félix García, agustino (cuarto día). — 20:25: Guía del espectador. — 20:30: Segunda parte de Carrusel Deportivo. — 21:00: Pista de baile. — 21:50: Compás de espera. — 22:00: Radio Nacional de España. — 22:17: Helmut Zacharias y sus violines mágicos. — 22:30: Jornada deportiva del domingo. — 22:45: Conjuntos famosos. — 23:15: El tango y el pasodoble. — 23:30: Acuarela del Brasil. — 24:00: Tres noticias y una canción. — 0:10: Exitos de hoy. — 0:30: Cantos y bailes de mi Andalucía. — 1:00: La zarzuela: "Los de Aragón" (fragmentos). — 1:30: La hora romántica. — 2:00: Cierre de la estación.

Gustavo Re y otras muchas sorpresas. Dirección y realización: Artur Kaps. — 5:30: Disneylandia. Un reportaje obtenido del fabuloso mundo de Walt Disney.

PROGRAMA DE TARDE

6:30: Primer aplauso. Espacio para novelas, dirigido y realizado por Enrique Martí Maqueda. Presentador: José Luis Barcelona. — 7:15: Mundo de hoy, presenta "Los intrépidos". Actividades humanas peligrosas: el trabajo en andamios, el salto en la costa de Acapulco, los bomberos o extinguidores de incendios en pozos petrolíferos, etcétera. — 8:15: Secuencia, presenta "Alida Valli, otra actriz olvidada". — 8:45: Escala en Hi-Fi. El mundo del disco en un programa escrito y dirigido por Fernando García de la Vega. Presentador: Mochi.

PROGRAMA DE NOCHE

9:29: Avances. — 9:30: Telediarlo. — 9:45: Avances. — 9:47: Teatro breve, presenta "El secreto bien guardado", de Alejandro Casona. Reparto: Juanuel, Paco Morán, Leonella, Lola Cardona; Bruno, José Sepúlveda; Asunta, Conchita Leza; Lisette, Carmen Guardón; Sandra, María Abellenda. Dirección y realización: Domingo Alendros. — 10:15: Vuelta Ciclista a Cataluña. Etapa final: Valpineda - Barcelona. Kilómetros: 90. — 10:30: Sesión de noche, presenta "La heredera". Comedia dramática, según la novela de H. Dang "Washington Square". Intérpretes: Olivia de Havilland, Montgomery Clift y Ralph Richardson. Director: William Wyler. — 12:00: Telediarlo. — 0:15: El alma se serena, presenta hoy "Alamos y chopos", de Federico Muelas. — 0:20: El programa de mañana. Meditación. Cierre.

GRANADA. SIEMPRE CANTANDO CON GRANADA EN LOS LABIOS

Por EDUARDO MOLINA FAJARDO

Es atrayente hacer el catálogo de las canciones que en su argumento tocan el tema de Granada. Es para nosotros, los granadinos, emocionante el comprobar cómo desde todas las distancias, cuando un compositor quiso expresar un latido de amor, lo enlazó, más o menos lleno de nostalgia, con palabras tan nuestras como Alhambra, gitana del Sacromonte, Generalife, Albaicín, cármenes... Los músicos de todas las latitudes, aún sin habernos visitado, quedaron prendidos en el hechizo de la ciudad; percibido en su corazón, como el misterioso mensaje de una caracola, quizá sedimentado por alguna lejana referencia poética. Y cuando sintieron necesidad de ensoñación, de compartir la soledad con una quimera deseable, cuando se levantaron sobre el amargor de lo cotidiano buscando una nube alta en que anclar su ilusión, recordaron a una ciudad quimérica, múltiple, cerrada y extraña, dura y con jugos melíficos, agredida como el propio amor, y a Granada dedicaron la ofrenda espiritual de su inspirado anhelo. Así surgió esa asombrosa colección de melodías, no estudiadas en conjunto, y que hablan del impacto excitante que nuestra población produjo siempre en los artistas.

Granada, en la música y en la canción... Es curioso advertir que no es lo mismo canciones sobre Granada que canciones de Granada, aunque unas y otras tengan como denominador común el querer y la melancolía. Las canciones sobre la ciudad, surgidas en lejanía, hablan de un cariño esperanzado, de un sentimiento que aquí, junto a torres, soles, fuentes y geraneos ha de cristalizar y tomar cuerpo, ha de empujarse triunfador pregonando su delicia. Es la exaltación del lirismo que anida en el pecho de cada enamorado, y que en el ambiente poético de esta tierra puede encontrar su marco apetecido.

Más no ocurre igual con las canciones de Granada. Surge el canto en el pueblo granadino como un grito desgarrado con trémolos de desesperanza, como un mensaje angustioso que no ha de tener réplica, como un suspiro hecho ciclón que no impulsará ya naves de ilusiones. Surge, mientras el cantor se abraza desesperado a su propia guitarra, abstracción de la mujer marchada, que gime bajo sus dedos amorosos. Y así nace, dolorosamente, la "soléa":

Me estoy muriendo de pena,
y no viene a consolarme
la mujer que me desprecia...

Y en los tres versos queda compendiada toda una amplia historia de cariño, de llantos incontinentes, de agobio y peso alucinante. Porque el granadino no lanza su copla al aire para expresar contentamiento, pues para eso emplea su palabra queda, misteriosamente; sino que con la canción expulsa algo que le lastima el corazón, algo que le aniquila y que le aqueja. Todo esto se comprueba repasando nuestro canto más hondo. Allí está la pena, la desilusión y el desencanto:

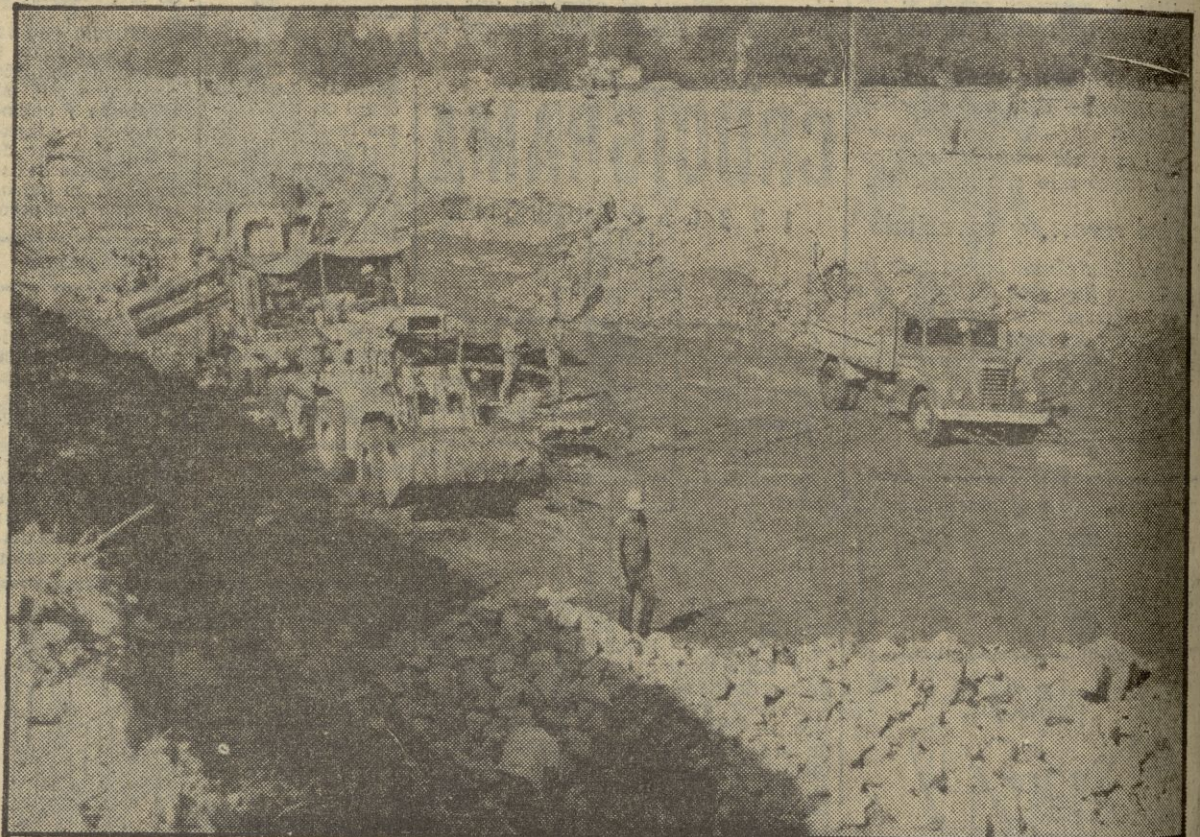
¡Mira si soy desprecio
que ayer, al cruzar el puente,
tiré tu cariño al río...!



—PIEZAS—

—No creas. ¡Esta es de torgal!

MARGENACION DEL RIO GENIL



El tan cantado río Genil, el germinador de nuestra vega, el que por su cauce trae derretida la blanca vestidura de la Sierra, está sometido en estos días a una serie de obras importantísimas, que nos complacemos en resaltar. Desde hace cien años fue proyecto continuo en nuestra provincia su encauzamiento y margenación, para defender con eficacia los terrenos labrantios por donde discurre. Y es ahora cuando podemos contemplar la realidad de esta obra, que evita el peligro de inundaciones que fueron frecuentes —y varias veces catastróficas— en la gran vega granadina. La foto de Ferrer presenta la importancia de los trabajos que se llevan a cabo desde el puente del Camino de Ronda aguas abajo, observándose la obra terminada en uno de los márgenes, y el comienzo del muro de la otra orilla.

EL AIRE DE GRANADA

INDEPENDIENTE MENTE de cuantas leyes—presentes y futuras—puedan afectar al problema del urbanismo, parece evidente que esta cuestión rebasa, por diversos ángulos, el estricto marco de las ordenaciones jurídicas. Las leyes sobre urbanismo no pueden, —no, lógicamente, se lo proponen, resolver exhaustivamente todos los aspectos de este conflicto. Claro que, a estas alturas convendría saber ya claramente a qué atenerse respecto de tal cuestión. El urbanismo, según se desprende de la realidad práctica, aparece como un fenómeno humano

José G. Ladrón de Guevara

integrado por muchos y muy diversos factores. Arte, técnica, finanzas, legislaciones, sociología, historia, se entrecruzan, inciden lo uno sobre lo otro, y —ahí está lo complicado del caso— muchas veces de modo excluyente.

Y por eso, suele repetirse una problemática de incompatibilidades que, en definitiva, es lo que confiere al urbanismo ese carácter de asunto difícilísimo de resolver. Y entonces resulta que donde aparecen los grupos de inversio-

nes económicas suelen desaparecer —por un desalojo automático— todos, o casi todos, los factores artísticos, y viceversa. Salvo muy raras excepciones, allí donde se construye con un exclusivo afán de negocio, gordo y a corto plazo, difícilmente podremos encontrar factores de orden estético.

En principio parece que todos estaremos de acuerdo en considerar el urbanismo como una "ordenación" de los conjuntos habitacionales por el hombre. Después vendrán las matizaciones. Los casos particulares. Las variantes de una regla general que debe establecerse con la suficiente elasticidad como para no estrangular —y por lo tanto aniquilar— situaciones muy determinadas.

En este sentido, nos parece casi perogrullesco afirmar que ciudades como Granada, Toledo, Florencia o Brujas requieren una atención especial por parte del legislador que vaya a regular y ordenar su desarrollo urbanístico. Edificar en cualquiera de estas ciudades presupone la aceptación de un compromiso muy concreto con el pasado. No se trata de construir desde ahora hacia el futuro, sino de algo muchísimo más difícil, —pero necesario—, como resulta ser construir desde un tiempo pretérito, para ahora y, también, en dirección al porvenir. No se pretende, claro, sugerir que el urbanismo de una ciudad como Granada o Florencia se reduzca a ir calcando sobre sí misma una arquitectura determinada, sino de urbanizar de modo que no se destruya esa cosa tan impalpable, pero tan evidente, como es el "aire"

MEDIAS Granadinas

LLOVIO en esta semana y con ello parece que el calor fuerte nos ha abandonado y nos hemos reintegrado de lleno a la normalidad, "normalidad" que también supone sus apagones de luz y sus cortes de agua potable. ¡Esta lluvia!

A LOS cinco delanteros del equipo del Zaragoza les llaman "los cinco magníficos". ¡Ni que fueran rectores de Universidad!

ESTAMOS padeciendo, en la actualidad, un abuso: el del prefijo "mini". Ya no sólo se habla de "minifalda" sino que a todo lo pequeño, a todo lo "chico" como nosotros decimos, se la antepone la palabra. Yo hasta he oído decir en una cafetería: "Dame un 'minicafé' para pedir un corto. ¡Qué falta, perdón, que 'mini-imaginación', señores!"

A UNA súbdita británica le trajeron una pulsera de oro en las cuevas del Sacromonte. No, desde luego ese no es el camino para recuperar el Peñón.

¡PROBLEMAS de circulación! ¡No han visto el "taco" que tiene formado la zanja abierta a lo largo de la calle Recogidas? Como que las señales de "peligro, obras" allí instaladas más debieran indicar "peligro, ensalada de coches". ¡Y pensar que esa calle era la única que estaba bien pavimentada!

¡ME RIO yo de los viajes espaciales de Gordon y sus sudores! Porque para viajes y sudores los de los vecinos de La Chana en el "cuatro" a las horas "punta". ¡Ahí es nada!

¡SI HUBIESE fiestas de Otoño! Pero creo que nos tendremos que contentar con las albaicinerías y esa corrida de toros "para la Virgen". ¡Otra vez será! Está visto que no llegan a cuajar.

GAIROS

(Vuelve a la pág. 12)

24 HORAS

JOVENES TROVADORES EN GRANADA



CANTANDO y caminando, seis jóvenes trovadores franceses llegaron ayer a Granada. Seis jóvenes cantantes parisinos, sin melenas, sin atuendo estrafalario, sin parecerse a tantos otros que intentan llamar la atención con la ruptura de toda norma social. «Los Trovadores de París», —así se nombra el grupo—, que esta noche actuará en el Centro Artístico, forman un conjunto coral que interpreta melodías tradicionales de varios países europeos y americanos, huyendo del falso folklorismo.

Más lo singular de los seis cantantes, es que todos son seminaristas del Instituto Católico de París: uno de ellos estudiante de Filosofía, y los otros cinco de Teología. Con el magnífico pasaporte de la música, ellos transitarán por España con ilusión de conocerla, consiguiendo con su arte los precisos medios económicos para admirar nuestra tie-

rra, y sobre todo, como ellos declaran, entrar en contacto con la acogedora gente española. Desde el comienzo de este mes, andan por nuestras ruitas. Ya cantaron en Barcelona, Torrevieja y Murcia. Después de Granada, el alegre grupo de seminaristas hará oír su voz en Málaga, Torremolinos, Sevilla y Madrid. «Los Trovadores de París» traen a Granada la ardiente y jovial espiritualidad de los mejores jóvenes europeos.

FALLA, EN EL FESTIVAL DE BARCELONA

EN el IV Festival Internacional de Barcelona, que comenzará el 24 de este mes, se rendirá homenaje al granadino de honor Manuel de Falla, en el vigésimo aniversario de su muerte. Dos de sus obras, compuestas en Granada, concretarán este homenaje, en valorada interpretación: «El Retablo de Maese Pedro» y «Psyché».